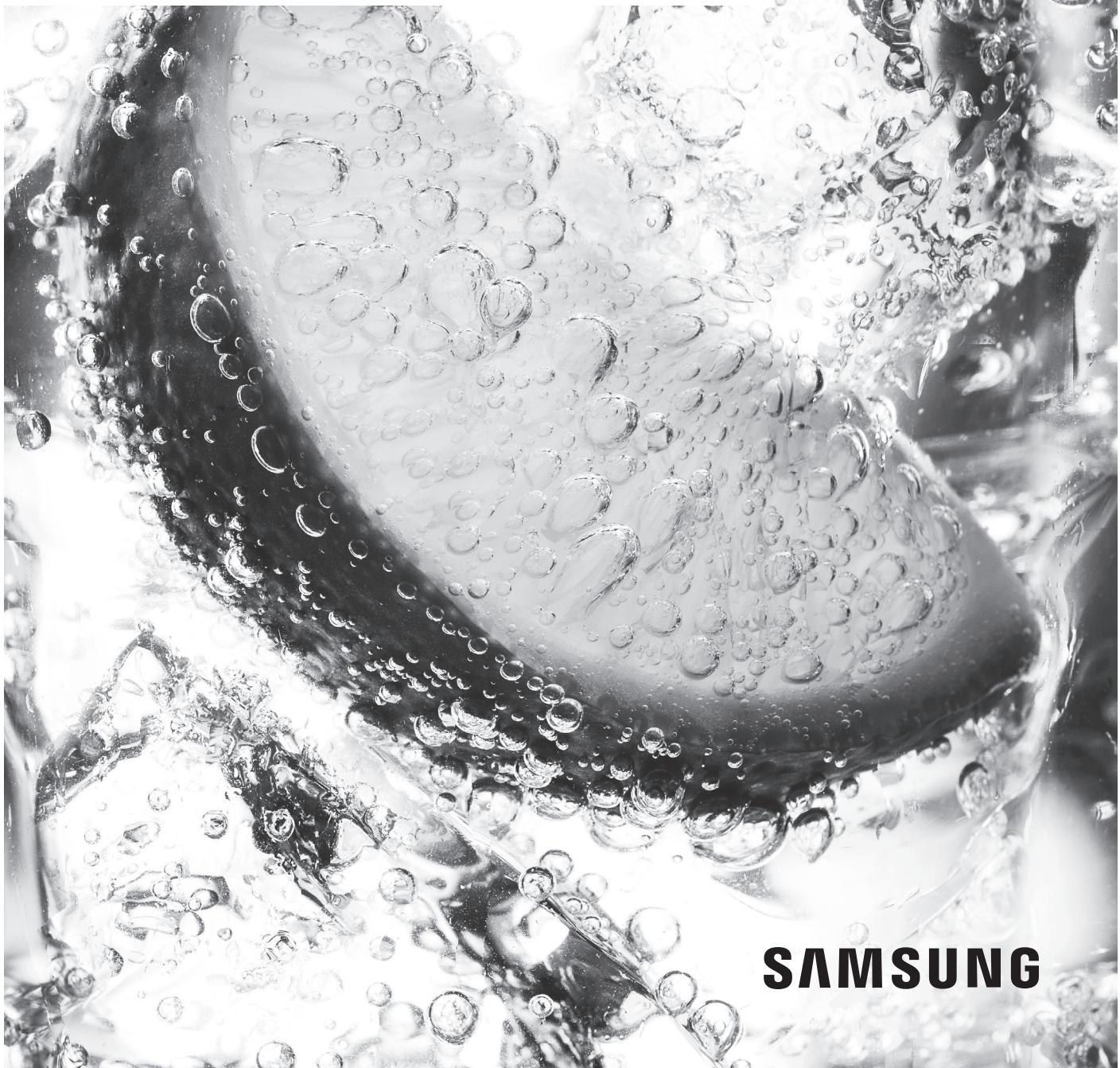




Холодильник

Руководство пользователя

Напольное устройство



SAMSUNG

Содержание

Меры предосторожности	3
Важные знаки безопасности и меры предосторожности:	5
Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке	6
Важные замечания по установке	6
Меры предосторожности при установке	10
Важные замечания по использованию	11
Меры предосторожности при эксплуатации	15
Меры предосторожности при очистке	17
Важные замечания по утилизации	19
Дополнительные советы по надлежащему использованию	20
Советы по экономии энергии	21
Данное устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных условиях, например	21
Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования	22
 Установка	23
Краткий обзор холодильника	23
Демонтаж двери для удобства транспортировки	26
Пошаговая установка	33
 Эксплуатация	39
Панель функций	39
Особенности	42
 Обслуживание	45
Использование и уход	45
Очистка	48
Замена деталей	48
 Устранение неисправностей	49
Общие неисправности	49

Меры предосторожности

	<p>Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.</p>
	<p>Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.</p>

- Перед эксплуатацией вашего холодильника Samsung внимательно прочитайте данное руководство и убедитесь в том, что вы знаете, каким образом использовать функции устройства так, чтобы обеспечить его безопасность и эффективность.
- Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями (включая детей) и лица, не имеющие достаточного опыта или знаний, не должны пользоваться данным устройством, если их действия не контролируются или если они предварительно не проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность.
- Данное устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами с ограниченным опытом или знаниями, если над ними осуществляется контроль, либо они проинструктированы о мерах безопасности при использовании устройства и осознают возможные риски. Детям запрещается играть с устройством. Детям запрещено осуществлять чистку и техническое обслуживание устройства без контроля со стороны взрослых.
- Предупреждения и важные инструкции по безопасности, приведенные в данном руководстве, не распространяются на все возможные условия и ситуации, которые могут произойти. При установке, обслуживании и использовании устройства следует руководствоваться здравым смыслом и проявлять осторожность.

Меры предосторожности

- Поскольку данные инструкции по эксплуатации предназначены для разных моделей устройств, технические характеристики приобретенного холодильника могут незначительно отличаться от характеристик, описанных в руководстве, и не все предупреждающие знаки будут действительны для той или иной модели устройства. При возникновении вопросов или сомнений обратитесь в ближайший сервисный центр или получите справку на веб-сайте www.samsung.com.
- Используется хладагент R-600a или R-134a. Сведения о хладагенте, используемом в данном холодильнике, см. на табличке компрессора на задней стенке устройства или на паспортной табличке внутри холодильника. Если в этом устройстве содержится воспламеняющийся газ (хладагент R-600a), обратитесь с запросом о безопасной утилизации этого изделия в уполномоченные местные органы.
- Чтобы предотвратить образование огнеопасной смеси газа и воздуха при возникновении утечки в цепи охлаждения, устанавливайте холодильник в помещении, размер которого подходит для установки холодильника с указанным объемом хладагента.
- Не включайте устройство при наличии каких-либо признаков повреждения. При возникновении сомнений относительно исправности устройства обратитесь к своему дилеру. Минимальный объем помещения, в котором устанавливается холодильник, рассчитывается таким образом, чтобы на каждый кубический метр воздуха приходилось не более 8 г хладагента R-600a. Объем хладагента, используемого в вашем устройстве, см. на паспортной табличке внутри холодильника.
- Утечка хладагента из труб может привести к ожогам или повреждению глаз. При обнаружении утечки хладагента из трубы не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня, уберите легковоспламеняющиеся предметы подальше от устройства и немедленно проветрите помещение.
 - В противном случае возникнет риск возгорания или взрыва.

- Данная процедура является опасной, поэтому выполнять обслуживание и ремонт данного устройства должен уполномоченный специалист. В Квинсленде – уполномоченный специалист сервисного центра ДОЛЖЕН иметь разрешение на работу с газом или свидетельство на работу с углеводородными хладагентами для выполнения работ по обслуживанию или ремонту, при которых необходимо удалить крышки. (только для Австралии)



Предупреждение: опасность возгорания / легковоспламеняемые материалы

Важные знаки безопасности и меры предосторожности:

Следуйте всем инструкциям по безопасности, которые приведены в данном руководстве. В руководстве используются следующие знаки безопасности.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к получению серьезной травмы, повреждению имущества и/или летальному исходу.

⚠ ВНИМАНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к получению серьезной травмы и/или повреждению имущества.

💡 ПРИМЕЧАНИЕ

Полезная информация, которая поможет пользователю разобраться в устройстве холодильника и обеспечит правильную эксплуатацию устройства.

Эти предупреждающие знаки предназначены для предотвращения получения травм вами и сторонними лицами.

Отнеситесь к ним с особым вниманием.

Прочтайте этот раздел и сохраните руководство в надежном месте для дальнейшего использования.



Меры предосторожности

Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При перевозке и установке устройства проявляйте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов цепи охлаждения.
 - Утечка хладагента из трубопровода может привести к повреждению глаз или к возгоранию. При обнаружении утечки не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.
 - Хладагент R-600a является природным газом (изобутан) и соответствует требованиям охраны окружающей среды, однако он также легко воспламеняется. При перевозке и установке устройства проявляйте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов цепи охлаждения.

Важные замечания по установке

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не устанавливайте холодильник в помещении с высокой влажностью или в местах, где холодильник может подвергнуться воздействию воды.
 - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к удару током или возгоранию.
- Не устанавливайте холодильник в местах, где он может подвергнуться воздействию прямых солнечных лучей, вблизи кухонной плиты, комнатных обогревателей и других нагревательных приборов.

- Не подключайте несколько устройств к одному сетевому фильтру. Холодильник необходимо подключить к отдельной сетевой розетке с напряжением, указанным на его табличке технических данных.
 - Это позволит обеспечить максимальную эффективность работы устройства, а также избежать перегрузок в домашней цепи проводки, которые могут привести к пожару в результате перегрева проводов.
- Если розетка закреплена ненадежно, не вставляйте в нее вилку кабеля питания.
 - В противном случае возможно поражение электрическим током или возгорание.
- Не используйте кабель с трещинами или повреждениями на самом кабеле, а также на обоих его концах.
- Не сгибайте кабель питания слишком сильно и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не тяните и сильно не перегибайте кабель питания.
- Не перекручивайте и не завязывайте кабель питания.
- Не подвешивайте кабель питания на металлические предметы, не помещайте тяжелые предметы на кабель питания, не зажимайте его между двумя предметами и не проталкивайте его за устройство.
- При перемещении холодильника следите за тем, чтобы кабель питания не попал под холодильник и не был поврежден.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не отключайте холодильник от сети, дергая за кабель питания. Всегда беритесь крепко за вилку, после чего вытягивайте ее из розетки.
 - Повреждение кабеля питания может привести к короткому замыканию, пожару и/или поражению электрическим током.
- Не храните в устройстве взрывчатые вещества, например, аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся содержимым.
- Не устанавливайте данное устройство рядом с нагревательными приборами или легковоспламеняющимися материалами.

Меры предосторожности

- Не устанавливайте устройство в местах, где возможна утечка газа.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Перед использованием холодильник необходимо должным образом установить в соответствии с указаниями данного руководства.
- Подсоедините вилку кабеля питания таким образом, чтобы кабель не натягивался и был направлен вниз.
 - При подключении вилки нижней стороной вверх может произойти повреждение кабеля питания, что может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Следите за тем, чтобы вилка не была зажата между стеной и задней стенкой холодильника и не была повреждена.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте.
 - Надевание ребенком упаковочного пакета на голову может привести к удушению и летальному исходу.
- При установке устройства убедитесь, что к вилке имеется открытый доступ.
 - В противном случае возникнет риск поражения электрическим током или возгорания в результате утечки тока.
- Не устанавливайте устройство в местах, где оно может подвернуться воздействию влаги, жира, пыли, прямых солнечных лучей или воды (капли дождя).
 - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к поражению током или возгоранию.
- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
 - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не вставайте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.)
 - Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам.

- Перед первым подключением устройства к сети следует удалить всю защитную пластиковую пленку.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с упорными кольцами, которые используются для регулировки дверец, или зажимами водопроводного патрубка.
 - Ребенок может задохнуться, если проглотит уплотнительное кольцо или зажим патрубка. Храните уплотнительные кольца и зажимы патрубка в недоступном для детей месте.
- Холодильник должен быть заземлен.
 - Перед выполнением осмотра или ремонта любых деталей холодильника следует убедиться, что холодильник заземлен. Утечки электроэнергии могут вызвать серьезное поражение электрическим током.
- Никогда не используйте для заземления газовые трубы, телефонные линии и другие потенциальные точки притяжения молний.
 - Холодильник необходимо заземлить во избежание утечки или поражения током.
 - Это может привести к поражению током, возгоранию, взрыву или проблемам с изделием.
- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку. Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Если кабель питания поврежден, его необходимо сразу же заменить, обратившись к производителю или в сервисный центр.
- Замена предохранителя холодильника должна производиться только квалифицированным специалистом или представителем обслуживающей организации.
 - Несоблюдение данного указания может привести к поражению током или травмам.
- При установке устройства убедитесь, что кабель питания не зажат и не поврежден.
- Не размещайте несколько сетевых фильтров или портативных источников питания позади устройства.

Меры предосторожности

Меры предосторожности при установке

⚠ ВНИМАНИЕ

- Вокруг холодильника должно быть достаточно свободного пространства; устанавливайте холодильник на плоскую поверхность.
 - Не загораживайте вентиляционные отверстия на корпусе холодильника или в монтажных конструкциях.
- После установки и включения устройства не помещайте в него продукты в течение 2 часов.
- Мы настоятельно рекомендуем пригласить для установки устройства квалифицированного техника или представителя обслуживающей компании.
 - В противном случае возможны поражение током, пожар, взрыв, травмы или проблемы с изделием.
- Перегрузка одной из дверец может стать причиной падения холодильника, что может привести к травме.
- Доступ к розетке должен быть свободным, чтобы в аварийной ситуации устройство можно было быстро отключить от источника питания.
 - Розетка должна располагаться за пределами задней части устройства.

Важные замечания по использованию

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не вставляйте вилку кабеля питания в розетку мокрыми руками.
 - Это может привести к поражению током.
- Не храните какие-либо предметы на холодильнике.
 - При открывании или закрывании дверцы эти предметы могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.
- Не вставляйте руки, ноги или металлические предметы (например, столовые приборы и т. д.) в нижнюю или заднюю часть холодильника.
 - Это может привести к травме или поражению электрическим током.
 - При контакте с острыми краями можно получить травму.
- Не касайтесь внутренних стенок морозильной камеры или хранящихся в ней продуктов мокрыми руками.
 - Это может привести к обморожению.
- Не ставьте на холодильник тару с водой.
 - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.
- Не храните в холодильнике летучие или легковоспламеняющиеся предметы или вещества (бензол, растворитель, пропан, спирт, эфир, сжиженный газ и т. п.)
 - Данный холодильник предназначен только для хранения продуктов питания.
 - Это может привести к возгоранию или взрыву.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.
 - Не держите пальцы вблизи зон возможного защемления. Зазор между дверцами и корпусом должен быть минимальным. Будьте осторожны при открывании дверец в присутствии детей.
- Не позволяйте детям висеть на дверцах или дверных контейнерах устройства. Это может привести к серьезным травмам.
- Не позволяйте детям залезать внутрь холодильника. Они могут оказаться заблокированными изнутри.

Меры предосторожности

- Не кладите руки под нижнюю кромку холодильника.
 - Острая кромка может стать причиной травмы.
- Не храните в холодильнике лекарственные препараты, материалы для научных исследований или чувствительные к изменению температуры материалы.
 - Не храните в холодильнике продукты, требующие строгого соблюдения температуры хранения.
- Не устанавливайте внутрь холодильной/морозильной камеры никакие электроприборы, кроме рекомендованных производителем холодильника.
- Если от устройства исходит запах лекарств или дыма, немедленно отключите вилку питания от сети и обратитесь в сервисный центр компании Samsung Electronics.
- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
 - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не разрешайте детям становиться ногами на выдвижной отсек.
 - Крышка может сломаться, что приведет к падению.
- Всегда закрывайте дверцы холодильника, если оставляете устройство без присмотра, и не позволяйте детям залезать внутрь холодильника.
- Не позволяйте детям залезать в отсеки холодильника.
 - Это может привести к травмам или смерти в результате удушья.
- Не переполняйте холодильник продуктами.
 - При открывании дверцы продукты могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.
- Не распыляйте на поверхность устройства летучие вещества, например средства от насекомых.
 - Они не только наносят вред здоровью человека, но также становятся причиной удара током, возникновения пожара и неисправности изделия.
- Не используйте и не размещайте вблизи или внутри холодильника горючие аэрозоли, легковоспламеняющиеся предметы, сухой лед, лекарства, химические вещества или другие предметы, чувствительные к изменению температуры.

- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника. Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не вставайте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.) Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам. Не ставьте на холодильник тару с водой.
 - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.
- Не используйте для ускорения процесса размораживания механические устройства или другие средства, кроме рекомендованных производителем.
- Не допускайте повреждения контура циркуляции хладагента.
- Никогда не смотрите прямо на светодиодные УФ-лампы в течение длительного времени.
 - Ультрафиолетовые лучи могут привести к чрезмерному напряжению зрения.
- Не кладите полки нижней стороной вверх. Фиксатор полки не может функционировать в таком положении.
 - Это может стать причиной травм в результате падения стеклянной полки.
- Не держите пальцы вблизи зон возможного защемления. Зазор между дверцами и корпусом должен быть минимальным. Будьте осторожны при открывании дверец в присутствии детей.
- При обнаружении утечки газа не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.
 - Не прикасайтесь также к холодильнику и шнуру питания.
 - Не включайте вентилятор.
 - Возникновение искры может привести к взрыву или пожару.

Меры предосторожности

- Используйте только светодиодные лампы, предоставляемые изготовителем или сотрудником сервисной службы.
- Чтобы избежать падения хранящихся в холодильнике бутылок, располагайте их вплотную друг к другу.
- Данное изделие предназначено только для хранения пищевых продуктов в домашних условиях.
- Не пытайтесь самостоятельно выполнять ремонт, разбирать или модифицировать холодильник.
- Несанкционированные модификации могут стать причиной снижения безопасности устройства. За устранение несанкционированных модификаций компанией-производителем будет взиматься полная стоимость деталей и соответствующих работ.
- Используйте только стандартные предохранители (не используйте медные, стальные проволочные перемычки и т. п.)
- Для выполнения ремонта или повторной установки холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - В противном случае это может привести к поражению электрическим током, пожару, травмам или проблемам с изделием.
- Если внутренняя или наружная светодиодная лампа перестала работать, свяжитесь с ближайшим сервисным центром.
- При наличии запаха горелого или дыма, незамедлительно отключите холодильник от сети и свяжитесь с сервисным центром компании Samsung Electronics.
 - Несоблюдение данного указания может привести к пожару или поражению током.
- Перед заменой освещения внутри холодильника отсоедините сетевую вилку от розетки
 - В противном случае возможно поражение током.
- При наличии трудностей с заменой не светодиодных ламп, обратитесь в сервисный центр Samsung.

- Если изделие оснащено светодиодной лампой, не пытайтесь снять крышку лампы или разобрать лампу самостоятельно.
 - Обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку.
- Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
 - Это может привести к пожару или поражению током.

Меры предосторожности при эксплуатации

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не замораживайте повторно полностью оттаявшие продукты. Не помещайте в морозильную камеру газированные или пеняющиеся напитки. Не помещайте бутылки или стеклянную тару в морозильную камеру.
 - При замораживании стекло может лопнуть, что может привести к травмированию пользователя.
- Для наиболее эффективного хранения продуктов необходимо соблюдать следующие рекомендации:
 - Не ставьте продукты слишком близко к вентиляционным отверстиям на задней стенке холодильника, так как они будут препятствовать свободной циркуляции воздуха в холодильной камере.
 - Перед загрузкой продуктов в холодильную камеру тщательно заверните их или положите в герметичные контейнеры.
 - Не ставьте стеклянные бутылки или газированные напитки в морозильную камеру. Они могут замерзнуть и лопнуть. Осколки от разбитых емкостей могут привести к травмам и порезам.
 - Соблюдайте рекомендации по времени хранения, а также сроки годности замороженных продуктов.
- Не ставьте стаканы, бутылки или газированные напитки в морозильную камеру.
 - Емкость может замерзнуть и разбиться, что может привести к травме.

Меры предосторожности

- Не помещайте в морозильную камеру газированные или пенящиеся напитки. Не помещайте бутылки или стеклянную тару в морозильную камеру.
 - После замерзания содержимого стекло может разбиться и причинить травмы или порчу имущества.
- Гарантии относительно обслуживания и изменений.
 - На изменения, производимые третьей стороной в отношении данного устройства, не распространяется гарантийное обслуживание. Кроме того, компания Samsung не несет ответственность за нарушения техники безопасности, возникшие в результате вмешательства третьей стороны.
- Не закрывайте расположенные внутри холодильника вентиляционные отверстия.
 - Это может привести к чрезмерному охлаждению холодильника, особенно если отверстия блокируются полиэтиленовыми пакетами. Если период охлаждения длится слишком долго, это может привести к поломке фильтра и утечке воды.
- Удалите избыточную влагу внутри устройства и оставьте дверцы открытыми.
 - В противном случае возможно образование неприятного запаха и плесени.
- Если холодильник был отсоединен от источника питания, необходимо подождать не меньше пяти минут, прежде чем вновь вставлять вилку в розетку.
- Если в холодильнике появилась вода, отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
- Не ударяйте и не прикладывайте значительные усилия к стеклянным поверхностям.
 - В противном случае, помимо повреждения устройства, можно получить травму осколками стекла.
- При затоплении холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - Возможно поражение током или возгорание.

- Не храните овощное масло в дверных отсеках холодильника. Масло может загустеть, приобрести неприятный вкус и стать непригодным для использования. Кроме того, открытые емкости могут протекать, а вытекшее масло может привести к появлению трещин на дверных отсеках. После открытия емкости с маслом лучше всего хранить его в прохладном и темном месте, например в кухонном шкафу или кладовой.
 - Примеры овощных масел: оливковое масло, кукурузное масло, масло из семян винограда и т. д.

Меры предосторожности при очистке

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не брызгайте водой непосредственно на внутреннюю или внешнюю поверхность холодильника.
 - В противном случае возможно возгорание или поражение пользователя током.
- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника.
- Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
 - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не распыляйте чистящие вещества непосредственно на дисплей.
 - Это может привести к исчезновению напечатанных букв.
- Если посторонние вещества, например вода, просочились в устройство, отключите его от сетевой розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр.
 - Несоблюдение данного указания может привести к возгоранию или поражению током.
- Для очистки контактов вилки питания от пыли или посторонних веществ используйте сухую чистую тряпку. При чистке вилки не используйте влажную ткань.
 - В противном случае возможен удар током или возгорание.
- При очистке не распыляйте воду непосредственно на устройство.

Меры предосторожности

- Не используйте для чистки бензол, растворители, хлорид или отбеливатель.
 - Эти вещества могут повредить поверхность устройства или стать причиной возгорания.
- Перед очисткой или обслуживанием отключите устройство из розетки.
 - Несоблюдение данного указания может привести к возгоранию или поражению током.
- Для чистки холодильника используйте губку или мягкую ткань, неагрессивное моющее средство и теплую воду.
- Не применяйте абразивные или агрессивные моющие средства, такие как аэрозоли для окон, чистящие составы, горючие жидкости, хлороводородная кислота, чистящий воск, концентрированные чистящие средства, отбеливатели и чистящие средства с содержанием нефтепродуктов на внешних поверхностях (дверь и корпус), пластиковых элементах, покрытиях дверей и корпуса, а также уплотнениях.
 - Использование указанных выше средств может привести к повреждению материалов или возникновению царапин.
- Не мойте холодные стеклянные полки или поверхности теплой водой. В результате резкого изменения температуры или удара/падения стеклянные полки или поверхности могут быть повреждены.

Важные замечания по утилизации

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Утилизируйте упаковочный материал для данного устройства в соответствии с правилами обеспечения безопасности окружающей среды.
- Перед утилизацией убедитесь, что трубы в задней части устройства не повреждены.
- Используется хладагент R-600a или R-134a. Сведения о хладагенте, используемом в данном холодильнике, см. на табличке компрессора на задней стенке устройства или на паспортной табличке внутри холодильника. Если в холодильнике содержится воспламеняющийся газ (хладагент R-600a), обратитесь с запросом о безопасной утилизации этого изделия в уполномоченные местные органы.
- Перед утилизацией холодильника снимите дверцы/уплотнители дверцы и защелку дверцы, чтобы маленькие дети или домашние животные не могли оказаться запертыми внутри холодильника. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством. Несоблюдение этого указания может привести к травмам или смерти в результате удушья.
 - Несоблюдение этого указания может привести к травмированию или смерти в результате удушья.
- В изоляционном материале используется циклопентан. Газы, входящие в состав изоляционного материала, необходимо утилизировать особым образом. Для безопасной утилизации данного изделия обратитесь в уполномоченные местные органы.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте, поскольку он представляет для них опасность.
 - Если ребенок наденет на голову пакет, это может привести к смерти вследствие удушья.



Меры предосторожности

Дополнительные советы по надлежащему использованию

- В случае отключения электроэнергии обратитесь в местную электрокомпанию и уточните, когда возобновится ее подача.
 - В большинстве случаев питание возобновляется в течение одного-двух часов. В течение такого периода температура внутри холодильника не изменится. Однако во время отключения электроэнергии рекомендуется как можно реже открывать дверцу устройства.
 - Тем не менее, если электроснабжение будет отсутствовать более 24 часов, выньте из холодильника и выбросьте все замороженные продукты.
- Холодильник может работать нестабильно (могут растаять замороженные продукты или температура в морозильном отделении может стать слишком высокой) в том случае, если он в течение длительного времени находится в месте, температура окружающего воздуха в котором постоянно значительно ниже температуры, на которую рассчитано устройство.
- Охлаждение некоторых продуктов может негативно повлиять на их свойства хранения из-за конкретных характеристик продукта.
- Данный холодильник снабжен системой удаления инея, следовательно, нет необходимости размораживать его вручную. Размораживание будет выполняться автоматически.
- Повышение температуры во время размораживания соответствует требованиям стандартов ISO. Чтобы предотвратить нежелательное повышение температуры замороженных продуктов во время размораживания устройства, заверните замороженные продукты в несколько слоев бумаги (например, в газету).
- Не замораживайте повторно полностью оттаявшие продукты.
- Температура в секциях класса "две звезды" или отделениях с обозначением в виде двух звезд (**) немного выше, чем в других отделениях морозильной камеры. Секции или отделения класса "две звезды" определяются согласно инструкции и/или комплекту поставки.



Советы по экономии энергии

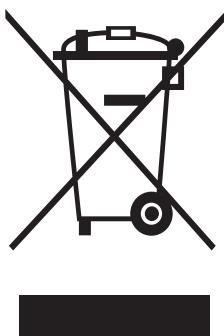
- Установите устройство в прохладном сухом помещении с соответствующей вентиляцией. Убедитесь, что на устройство не попадает прямой солнечный свет, и никогда не устанавливайте его около источника тепла (например, батареи).
- Для обеспечения оптимального энергопотребления рекомендуется не загораживать вентиляционные отверстия и решетки.
- Остужайте теплые продукты перед тем, как класть их в холодильник.
- Замороженные продукты необходимо размораживать в камере холодильника. Низкая температура замороженных продуктов будет способствовать охлаждению других продуктов в холодильнике.
- Когда кладете или берете продукты из холодильника, не оставляйте дверцу открытой на долгое время. Чем меньше дверца находится в открытом состоянии, тем меньше льда будет образовываться в морозильной камере.
- При установке холодильника рекомендуется оставить зазоры сзади и по бокам. Это позволит снизить энергопотребление и, соответственно, сумму счетов за электричество.
- Для наиболее рационального энергопотребления рекомендуется размещать все внутренние приспособления, например корзины, ящики, полки на исходных местах, согласно комплектации производителя.

Данное устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных условиях, например

- кухнях для персонала в магазинах, офисах и других рабочих условиях;
- фермах и для использования клиентами в гостиницах, мотелях и других жилых условиях;
- в номерах с предоставлением завтрака;
- организациях общественного питания и аналогичных условиях, где не предусмотрена розничная торговля.

Меры предосторожности

Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация данного устройства (Утилизация электрического и электронного оборудования)

(применяется в странах, в которых используется система сортировки отходов)

Данная маркировка на изделии, принадлежащему или указанной в документации к нему, обозначает, что по истечении срока службы устройство и его принадлежности (например, зарядное устройство, гарнитура, USB-кабель) не следует выбрасывать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемого выброса отходов, устройство необходимо утилизировать отдельно от других отходов и надлежащим образом переработать для повторного использования.

Для получения детальной информации о месте и способе экологически безопасной утилизации потребителям необходимо обратиться либо к продавцу данного устройства, либо в уполномоченные местные органы.

Юридическим лицам необходимо обратиться к поставщику, чтобы проверить сроки и условия договора купли-продажи. Данное изделие и принадлежности к нему запрещено утилизировать вместе с другими отходами производства.



Установка

Для правильной установки холодильника и предотвращения опасных ситуаций внимательно следуйте всем пунктам данной инструкции.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

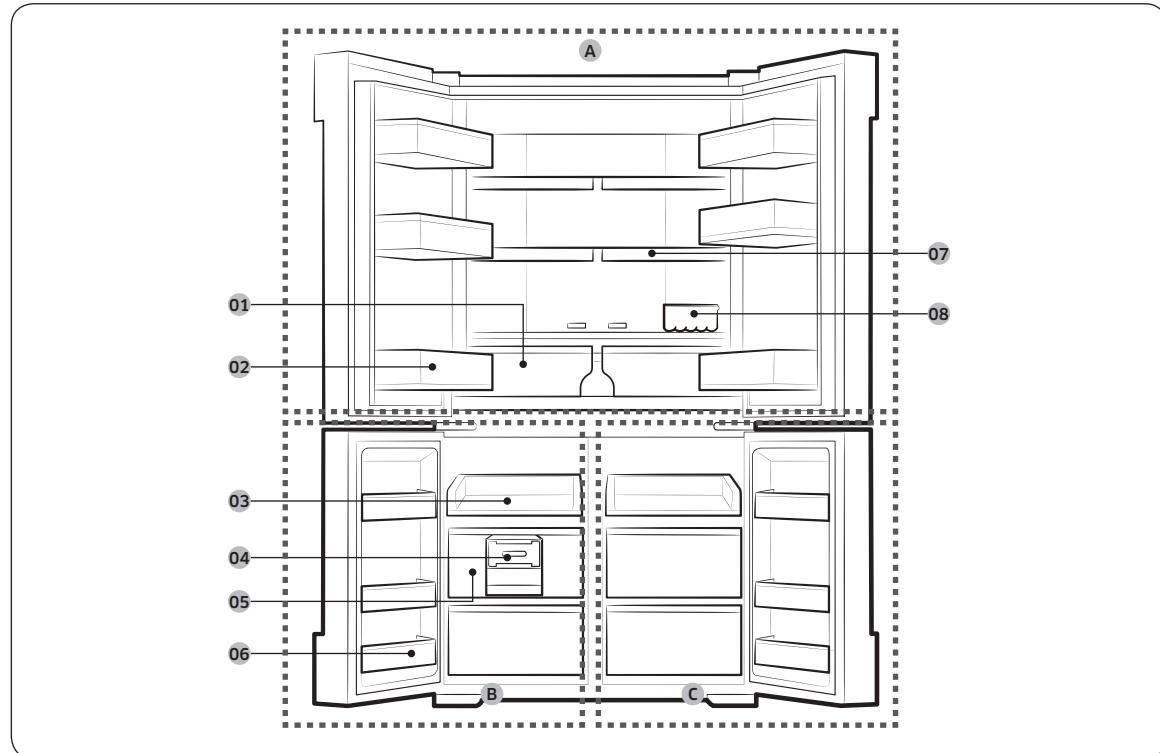
- Холодильник должен использоваться исключительно по прямому назначению, описанному в данном руководстве.
- Любое техническое обслуживание должно производиться квалифицированным техническим специалистом.
- Утилизировать упаковочный материал изделия необходимо в соответствии с нормами местного законодательства.
- Во избежание поражения током, перед обслуживанием холодильника или заменой компонентов всегда отключайте кабель питания от сети.

Краткий обзор холодильника

ⓘ ПРИМЕЧАНИЕ

Фактический внешний вид и предоставляемые комплектующие холодильника могут отличаться в зависимости от модели и конкретной страны.

Дополнительная информация приведена в разделе "Расположение компонентов".





Установка

- 01 Многофункциональный отсек холодильника
- 02 Выдвижная полка морозильной камеры
- 03 Лоток для льда с вращающимися ручками
- 04 Отсек для хранения мяса и сухих продуктов
- 05 Дверные отсеки морозильной камеры
- 06 Ионизатор для уничтожения бактерий
- 07 Съемная полка
- 08 Лоток для яиц

- A. Fridge (Холодильная камера)
- B. Freezer (Морозильная камера)
- C. Камера Cool Select+

* только в применимых моделях

ПРИМЕЧАНИЕ

- Для обеспечения оптимального энергопотребления все полки, ящики и корзины должны быть установлены на своих исходных местах.
- При закрывании дверцы убедитесь, что вертикальная поворотная часть находится в правильном положении и не царапает другую дверцу.
- Если вертикальная поворотная часть находится в неправильном положении, установите ее в правильное положение и закройте дверцу.
- На вертикальной поворотной части время от времени может появляться влага.
- Если закрыть дверцу с силой, другая дверца может открыться.
- Если внутренняя или внешняя светодиодная лампа выйдет из строя, обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

Освобождение места в морозильной камере

Снимите один или несколько дополнительных компонентов, например полки, их крепления или лоток для льда с вращающимися ручками. Данные компоненты снимаются вручную без использования инструментов.

- Эти дополнительные компоненты не влияют на температурные и механические характеристики холодильника.
- Заявленный объем морозильной камеры рассчитан при условии отсутствия данных дополнительных компонентов.
- Для обеспечения оптимального энергопотребления убедитесь, что все полки, ящики и контейнеры установлены на предназначенных для них местах.

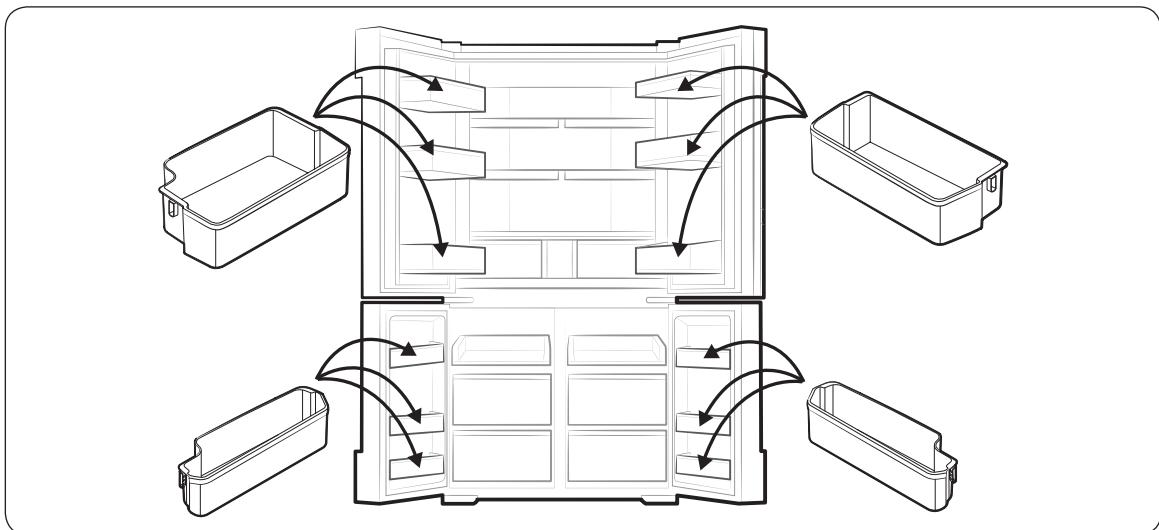




Дверные отсеки

В комплект поставки холодильника входят дверные отсеки различных типов и размеров. Если дверные отсеки холодильника были поставлены отдельно, установите их, руководствуясь схемой размещения, приведенной на рисунке ниже.

Количество дверных отсеков может различаться в зависимости от модели.

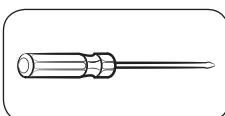


Установка

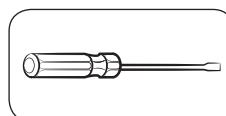
Демонтаж двери для удобства транспортировки

Если холодильник не проходит в дверные проемы из-за своего размера, следуйте инструкциям, приведенным ниже:

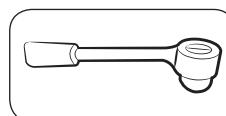
Необходимые инструменты (не входят в комплект)



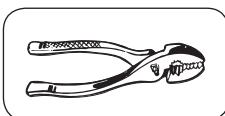
Крестообразная отвертка



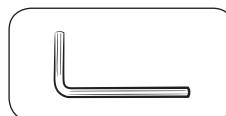
Плоская отвертка



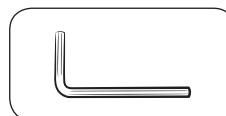
Торцовый ключ (10 мм)



Пассатижи

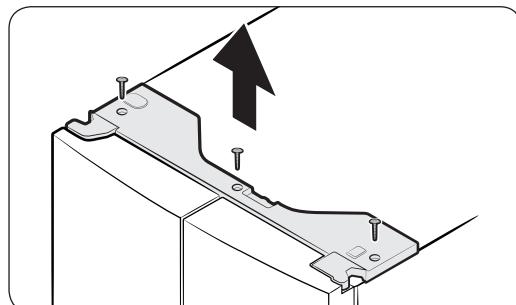


Шестигранный ключ (4 мм)

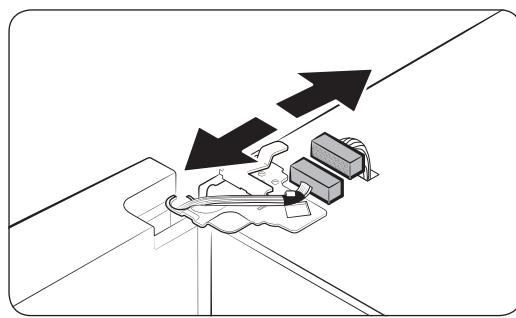


Шестигранный ключ (5 мм)

Демонтаж дверцы холодильника



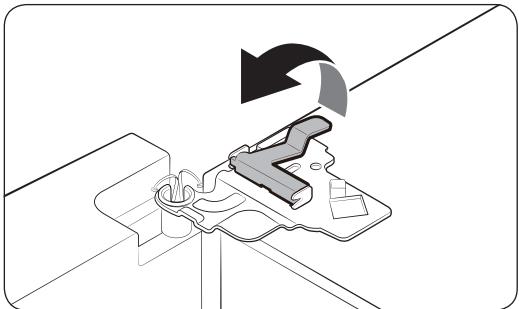
- Закройте дверцу и с помощью крестообразной отвертки выкрутите винты (3 штуки) из верхней крышки. Потяните ее вверх и снимите вместе с разъемами.



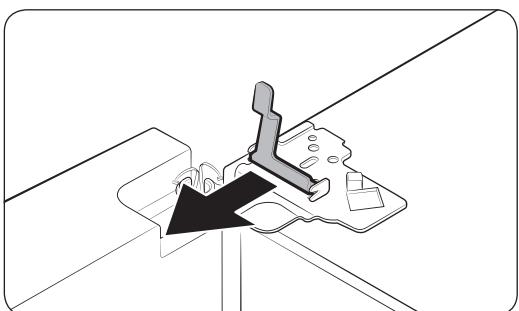
- Отсоедините два разъема на левой дверце. Положение разъемов может отличаться в зависимости от модели.

⚠ ВНИМАНИЕ

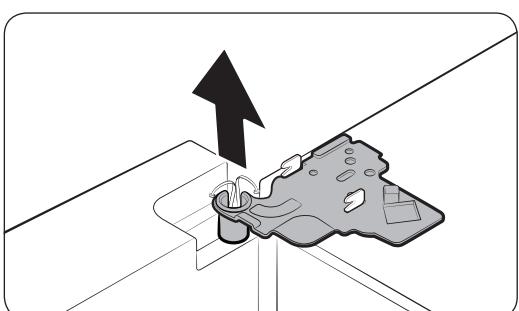
- Не демонтируйте обе дверцы одновременно. Снимайте каждую дверцу по отдельности. В противном случае одна из них может упасть и привести к травмам.
- Перед снятием разъемов убедитесь, что холодильник отключен от питания.



3. Осторожно приподнимите скобу несколькими движениями. Во избежание травмирования пальцев не делайте резких движений.

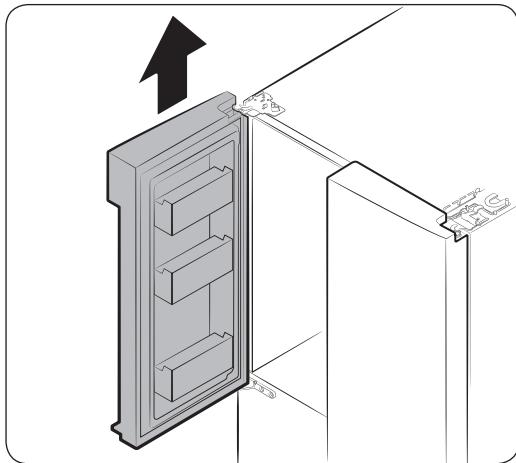


4. Потяните скобу и снимите ее.



5. Откройте дверцу под углом 90 градусов.
Придерживая дверцу, снимите верхнюю петлю.

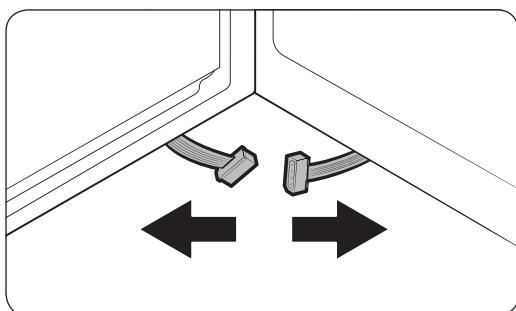
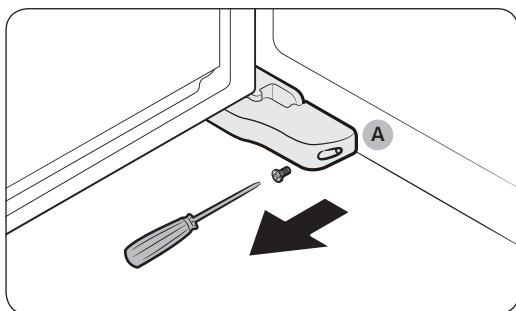
Установка



Демонтаж дверцы морозильной камеры

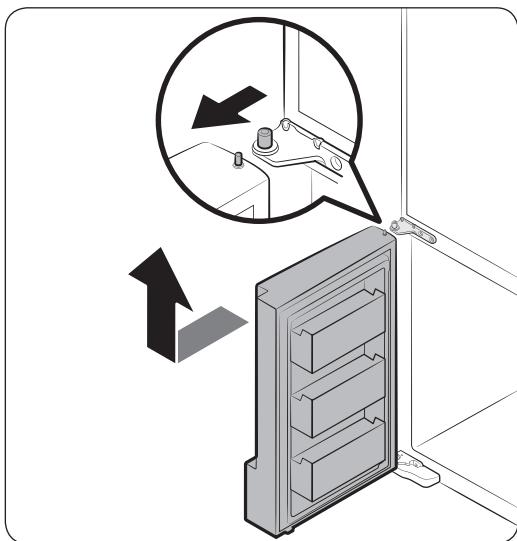
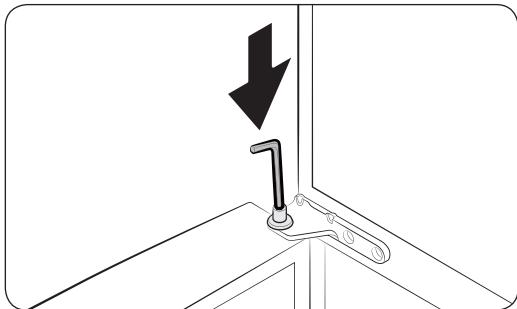
ВНИМАНИЕ

- Перед демонтажем дверцы морозильной камеры снимите дверцы холодильника.
- Будьте особенно осторожны при отсоединении нижних разъемов.



6. Осторожно приподнимите дверцу и снимите ее. Не прилагайте чрезмерных усилий. Дверца может упасть и привести к травме.
7. Положите дверцу на плоскую поверхность.
8. Повторите шаги, описанные выше, для снятия второй дверцы.

1. Откройте дверцу морозильной камеры и при помощи крестообразной отвертки выкрутите винт,держивающий **крышку (A)** регулировочной ножки.
2. После этого отсоедините разъемы.



3. Найдите шпиндель петли. Придерживая дверцу одной рукой воспользуйтесь плоской отверткой или ключом и надавите на петлю. Придерживайте дверцу, чтобы она не упала.

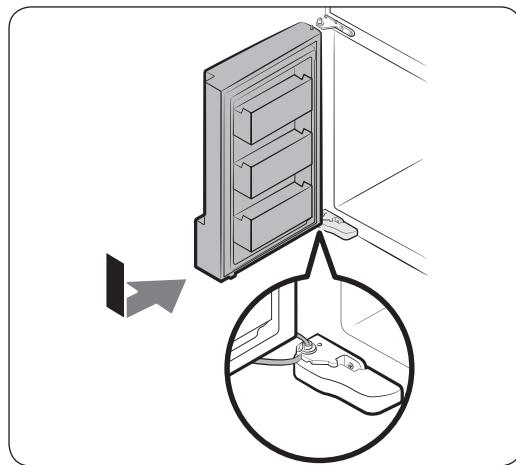
4. Чтобы не задеть среднюю петлю, слегка наклоните дверь вперед и приподнимите ее, чтобы снять.
5. Повторите шаги, описанные выше, для снятия второй дверцы.

Установка

Установка дверцы морозильной камеры на место

⚠ ВНИМАНИЕ

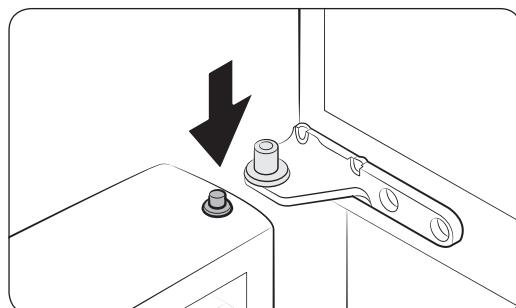
- Перед установкой дверцы на место убедитесь в правильности подключения всех электрических разъемов.
- Первой следует устанавливать дверцу морозильной камеры.
- Действуйте аккуратно и старайтесь не повредить провода и не наступать на них.



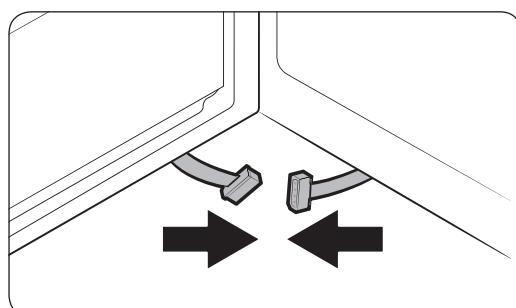
1. Установите дверцу холодильной камеры на нижнюю петлю, после чего подтолкните ее в направлении стрелки.

⚠ ВНИМАНИЕ

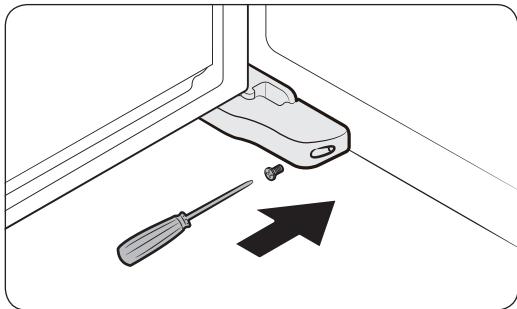
- Действуйте аккуратно и старайтесь не повредить провода и не наступать на них.



2. Нажмите на шпиндель петли на дверце и вставьте ее в среднюю петлю.

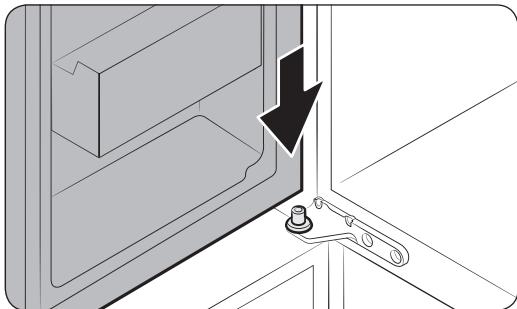


3. Пока дверца открыта, соедините нижние разъемы в направлении стрелок.

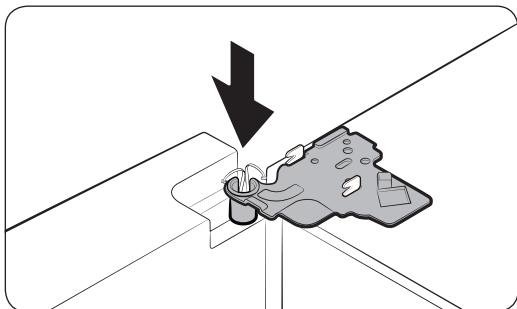


4. Прикрепите крышку регулировочной ножки с помощью крестообразной отвертки. Не наступайте на разъемы.
5. Повторите шаги, описанные выше, для снятия второй дверцы.

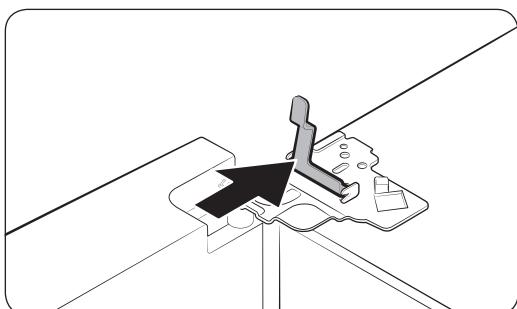
Установка дверцы холодильной камеры на место



1. Удерживая дверцу в открытом состоянии под углом более 90 градусов, вставьте ее в среднюю петлю.



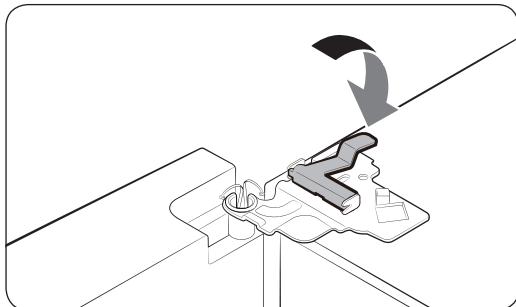
2. Установите верхнюю петлю в необходимое положение и вставьте ее в верхнее отверстие дверцы.



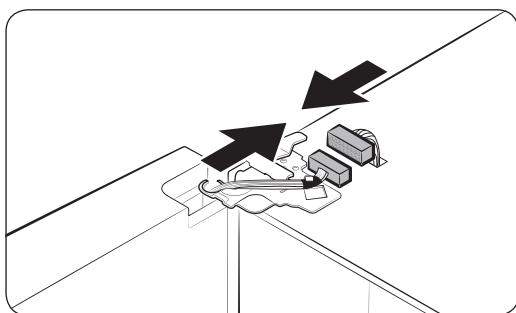
3. Вставьте скобу в направлении, указанном стрелкой.

Установка

Установка



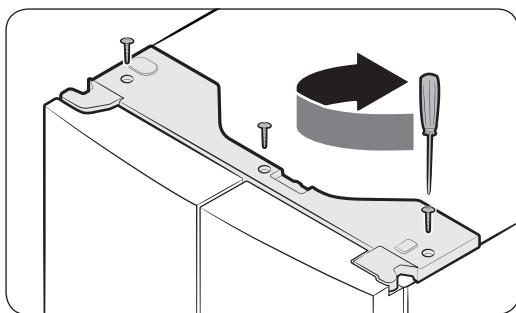
4. Отодвните скобу, как показано на картинке.



5. Подключите разъемы проводов.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Убедитесь, что разъемы проводов подключены правильно. В противном случае дисплей работать не будет.



6. Повторите шаги, описанные выше, для снятия второй дверцы.

7. Установите верхнюю крышку передней частью, после чего нажмите на заднюю часть, чтобы крышка встала на место. После этого затяните винты (3 штуки).



Пошаговая установка

ШАГ 1 Выбор места

Требования к месту расположения:

- Твердое ровное место без ковровых покрытий или настилов, которые могут затруднять вентиляцию
- Отсутствие прямых солнечных лучей
- Достаточно места для открытия и закрытия дверей
- Вдали от источников тепла
- Достаточно места для технического обслуживания и ухода
- Диапазон температур: от 10 °C до 43 °C

Эффективный диапазон температур

Холодильник создан для стабильной работы в диапазоне температур, который определяется его классом.

Класс	Обозначение	Диапазон температур в помещении (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Умеренный расширенный	SN	от +10 до +32	от +10 до +32
Умеренный	N	от +16 до +32	от +16 до +32
Субтропический	ST	от +16 до +38	от +18 до +38
Тропический	T	от +16 до +43	от +18 до +43

ПРИМЕЧАНИЕ

Эффективность охлаждения и энергопотребления холодильника может зависеть от окружающей температуры, частоты открытия/закрытия дверец и его места расположения. Рекомендуется поддерживать соответствующую температуру.

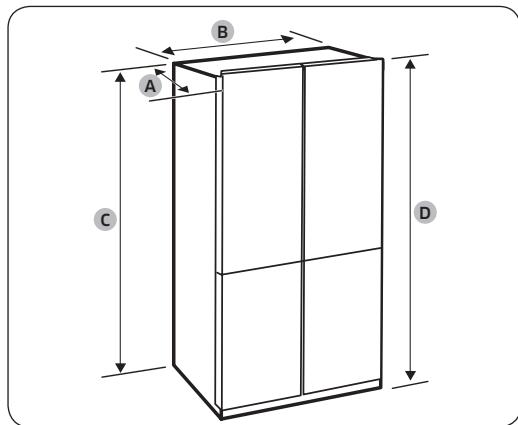




Установка

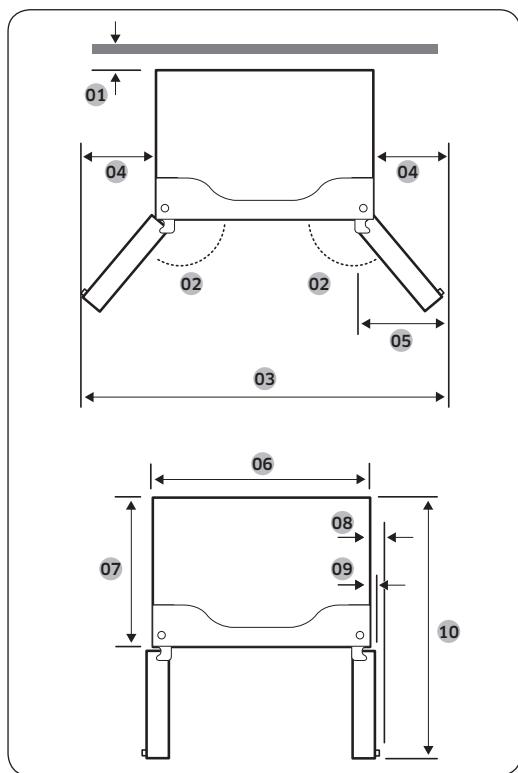
Зазор

Требования по размещению см. на рисунке и в таблице ниже.



Глубина "A"	733
Ширина "B"	908
Высота "C"	1797
Общая высота "D"	1825

(единица измерения: мм)



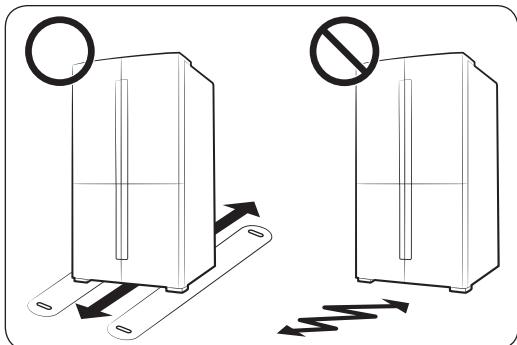
- 01 50 мм
- 02 125°
- 03 1519 мм
- 04 300 мм
- 05 305,5 мм
- 06 908 мм
- 07 610 мм
- 08 72,3 мм
- 09 43 мм
- 10 1075 мм

ПРИМЕЧАНИЕ

Расчеты, приведенные в таблице выше, могут отличаться в зависимости от метода измерения.



ШАГ 2 Напольное покрытие



- Поверхность для установки должна выдерживать вес полностью загруженного холодильника.
- Чтобы не повредить напольное покрытие, подложите по большому куску картона под каждую ножку холодильника.
- Как только холодильник будет установлен в нужное положение, старайтесь его не двигать, чтобы не повредить пол. При необходимости воспользуйтесь толстой бумагой или тканью (например, старыми коврами) и подстелите их там, где будете двигать холодильник.

ПРИМЕЧАНИЕ

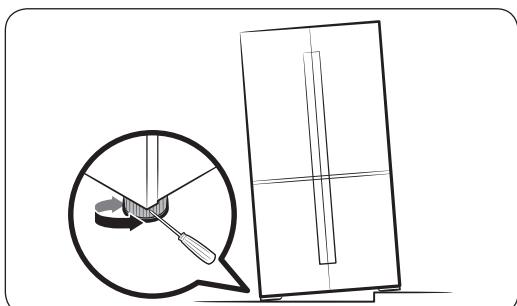
Если холодильник не проходит в дверные проемы из-за размера, см. раздел "Демонтаж дверцы для удобства транспортировки" в главе "Обслуживание".

ШАГ 3 Настройка выравнивающих ножек

ВНИМАНИЕ

- Выравнивать холодильник следует на ровной и твердой поверхности. Несоблюдение данного указания может привести к повреждению холодильника или травмам.
- Для выравнивания холодильник должен быть пустым. Убедитесь, что в холодильнике отсутствуют продукты.
- По соображениям безопасности переднюю сторону следует сделать немного выше задней.

Холодильник можно выровнять с помощью передних ножек, на которых имеются специальные винты для выравнивания (регулировочные винты). Для выравнивания следует использовать плоскую отвертку.



- Для настройки высоты левой стороны:
Вставьте плоскую отвертку в регулировочный винт на левой передней ножке. Поверните регулировочный винт по часовой стрелке, чтобы увеличить высоту, или против часовой стрелки, чтобы уменьшить.
- Для настройки высоты правой стороны:
Вставьте плоскую отвертку в регулировочный винт на правой передней ножке. Поверните регулировочный винт по часовой стрелке, чтобы увеличить высоту, или против часовой стрелки, чтобы уменьшить.



Установка

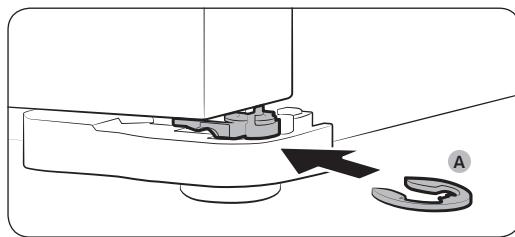
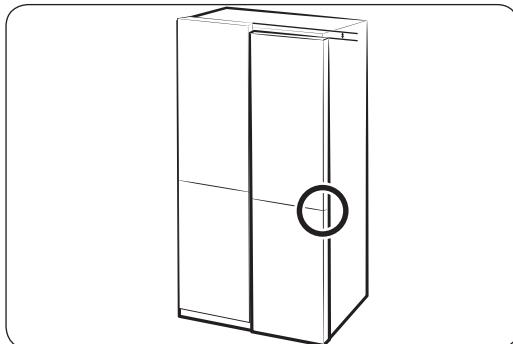
ШАГ 4 Настройка высоты и зазора дверцы



Упорное кольцо

Высоту дверцы можно настроить с помощью упорных колец четырех разных размеров (1, 1,5, 2 и 2,5 мм), которые идут в комплекте.

Для настройки высоты дверцы



1. Проверьте разницу в высоте между дверцами, после чего поднимите и удерживайте ту, которая находится ниже.

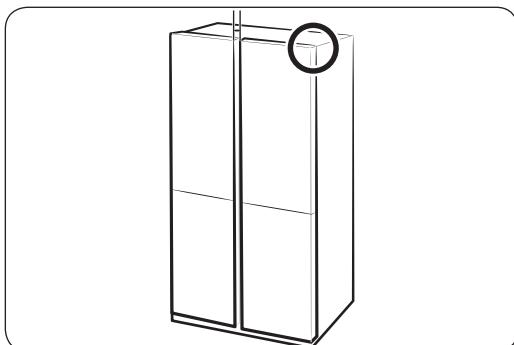
2. Вставьте **упорное кольцо (A)** необходимого размера между дверцей и петлей, как показано на картинке.

ВНИМАНИЕ

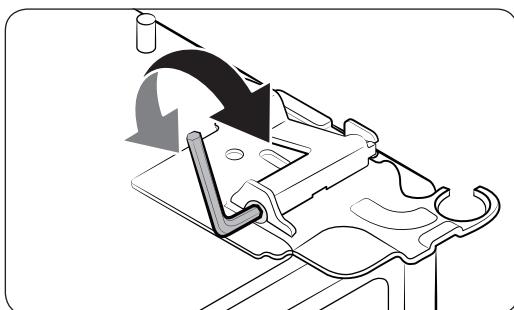
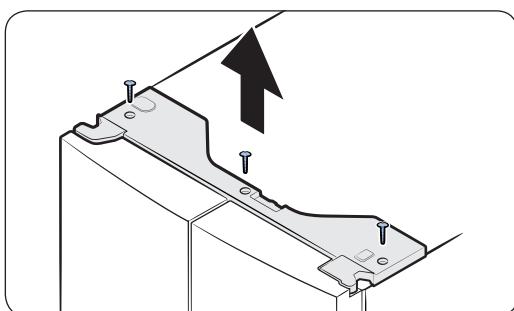
- Устанавливайте только одно упорное кольцо. При установке двух или более колец они могут выпасть; также возможно появление скрипа.
- Храните уплотнительные кольца в недосягаемом для детей месте и сохраните их для будущего использования.
- Не поднимайте дверцы слишком высоко. Дверца может цепляться за верхнюю крышку и повреждать ее.



Корректировка зазора между дверцами



Зазоры между дверцами можно отрегулировать при помощи зазорного болта в верхнем правом углу холодильника.



1. Закройте дверцы и при помощи **крестообразной отвертки** выкрутите 3 винта из верхней крышки с разъемами.
2. Для регулировки зазора между дверцами воспользуйтесь **шестигранным ключом** на 4 мм (не входит в комплект поставки).
 - Для увеличения зазора поверните зазорный болт по часовой стрелке.
 - Для уменьшения зазора поверните зазорный болт против часовой стрелки.
3. После завершения операции установите верхнюю крышку на место.

⚠ ВНИМАНИЕ

Во время работы старайтесь не повредить электрические разъемы. Не спутывайте провода и не снимайте с них изоляцию.



Установка

ШАГ 5 Первоначальные настройки

После выполнения следующих шагов холодильник готов к полноценной работе.

1. Подключите кабель питания к розетке, чтобы включить холодильник.
2. Откройте дверцу и проверьте, работает ли внутреннее освещение.
3. Установите самую низкую температуру и подождите около часа. После этого морозильная камера должна немного охладиться, а двигатель начнет работать равномерно.
4. Подождите, пока температура холодильника не достигнет заданного параметра. Теперь холодильник готов к использованию.

ШАГ 6 Окончательная проверка

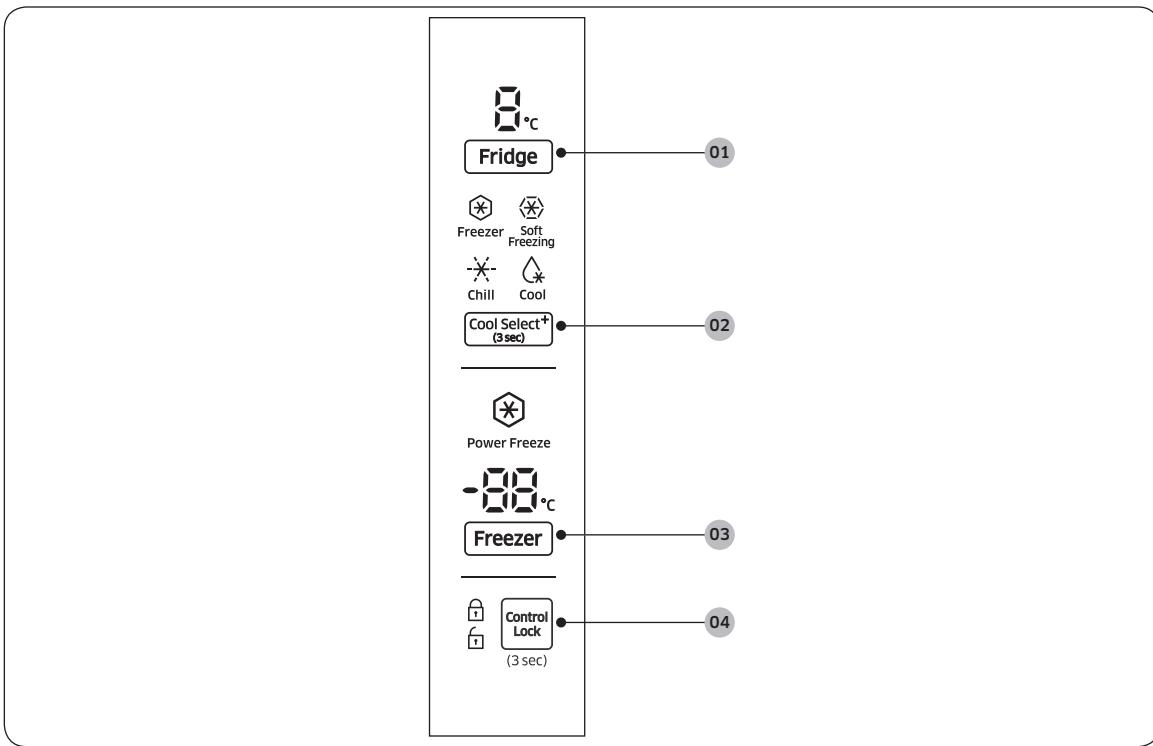
Когда установка будет завершена, убедитесь, что:

- холодильник подключен к сетевой розетке и правильно заземлен;
- холодильник установлен на плоской и ровной поверхности, и имеется необходимый зазор между ним и стеной или корпусом другого устройства;
- холодильник стоит ровно и устойчиво;
- дверца свободно открывается и закрывается, а внутреннее освещение включается автоматически при открытии.



Эксплуатация

Панель функций



01 Fridge (Холодильная камера)

02 Камера Cool Select+

03 Freezer / Power freeze (Морозильная камера /
Быстрое замораживание)

04 Control Lock (Блокировка управления)

ПРИМЕЧАНИЕ

При изменении температуры на панели будет отображаться фактическое значение температуры в холодильнике до того момента, пока не будет достигнуто заданное значение. После этого на панели будет отображаться заданное значение температуры. Обратите внимание, что для достижения новой заданной температуры холодильнику может понадобиться некоторое время. Это нормальное явление. В это время не следует задавать новое значение температуры.



Эксплуатация

01 Холодильная камера

Fridge (Холодильная камера)	Кнопка Fridge (Холодильная камера) используется для установки температуры холодильной камеры. Температуру охлаждения холодильной камеры можно установить вручную. Индикатор температуры отображает текущую установленную или выбранную температуру. Нажмите кнопку Fridge (Холодильная камера) для выбора желаемой температуры от 1 °C до 7 °C.
--------------------------------	---

02 Cool Select+ (3 сек.)

Благодаря функции Cool Select (Режим охлаждения) можно систематизированно хранить продукты в камере Cool Select Room, которая находится в правой нижней части холодильника. Нажмите и удерживайте кнопку **Cool Select+** (Режим охлаждения+) в течение 3 секунд, после чего нажмите ее для перехода между режимами. После выбора необходимого режима отпустите кнопку. Доступны 4 режима:

Freezer (Морозильная камера)	Выберите Freezer (Морозильная камера) для установки в камере Cool Select Room такой же температуры, что и в морозильной камере. Данный режим подходит для сохранения свежести замороженных продуктов.
Soft Freezing (Слабое замораживание)	Выберите Soft Freezing (Слабое замораживание), чтобы установить в камере Cool Select Room температуру -5 °C. Данный режим подходит для хранения мяса и рыбы в течение продолжительного времени.
Chill/Meat (Охлаждение/мясо)	Выберите Chill/Meat (Охлаждение/мясо), чтобы установить в камере Cool Select Room температуру -1 °C. Данный режим подходит для хранения стейков, рыбы, бекона и сыра.
Cool (Охлаждение)	Выберите Cool (Охлаждение), чтобы установить в камере Cool Select Room температуру 2 °C. Данный режим подходит для хранения широкого спектра продуктов, например воды, сока, безалкогольных напитков или пива.

ВНИМАНИЕ

- При переключении или отключении функций происходит смена температуры, из-за чего мясо или продукты могут разморозиться и из них начнет выделяться кровь или другая жидкость.
- Не храните мясо или пищу в камере Cool Select Room в режиме холодильной камеры. Такие продукты могут испортиться.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если кнопка не активируется, убедитесь, что она разблокирована. Нажмите и удерживайте **Control Lock** (Блокировка управления) более 3 секунд до момента, пока значок блокировки не сменится значком разблокировки (). После этого нажмите и удерживайте **Cool Select+** (Режим охлаждения+) более 3 секунд для изменения режима.





03 Морозильная камера / Быстрое замораживание

Freezer (Морозильная камера)	Кнопка Freezer (Морозильная камера) используется для установки температуры морозильной камеры или включения функции Power Freeze (Быстрое замораживание). Доступный диапазон температур от -15 °C до -23 °C.
Power Freeze (Быстрое замораживание)	<p>Функция Power Freeze (Быстрое замораживание) ускоряет процесс заморозки благодаря максимальной скорости вентилятора. Морозильная камера работает на полную мощность несколько часов, после чего температура возвращается к предыдущему заданному значению.</p> <ul style="list-style-type: none">Чтобы активировать функцию Power Freeze (Быстрое замораживание), удерживайте нажатой кнопку Freezer (Морозильная камера) для прокрутки значений температуры и выберите Power Freeze (Быстрое замораживание). Начнет светиться соответствующий индикатор (⊗) и процесс охлаждения ускорится.Для отключения этой функции нажмите Freezer (Морозильная камера), чтобы выбрать другое значение температуры. Температура морозильной камеры будет приведена в соответствие с заданным значением.Для заморозки большого количества продуктов режим Power Freeze (Быстрое замораживание) необходимо включить не менее чем за 20 часов до загрузки продуктов в морозильную камеру. <p> ПРИМЕЧАНИЕ</p> <p>Использование режима быстрого замораживания увеличивает энергопотребление. Если вы не собираетесь использовать этот режим, выключите его и верните температуру к предыдущему заданному значению.</p>

04 Блокировка управления (3 сек.)

Control Lock (Блокировка управления)	Для предотвращения случайных изменений в настройках нажмите кнопку Control Lock (Блокировка управления) и удерживайте ее в течение 3 секунд. Все элементы управления будут заблокированы и включится индикатор блокировки (⊕). Для выключения этой функции еще раз нажмите кнопку и удерживайте ее в течение 3 секунд. Элементы управления станут снова доступны.
---	---

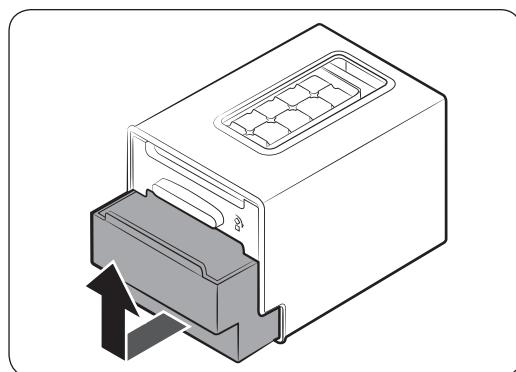
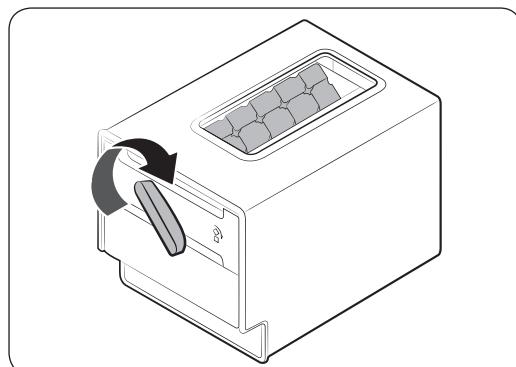
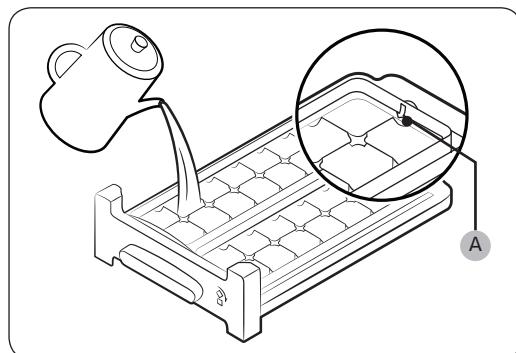
Эксплуатация

Особенности

Холодильник обладает рядом удобных функций.

Приготовление льда (только в применимых моделях)

Лоток для льда с вращающимися ручками



1. Откройте дверцу холодильника и выньте лоток для льда.
2. Наполните лоток водой до **отметки максимального уровня (A)**, обозначенной на внутренней задней части лотка.
3. Верните лоток на место.
4. Как только вода в форме замерзнет, поверните лоток по часовой стрелке и опустошите его в контейнер для льда. Повторяйте эту процедуру до того момента, пока все кубики льда не окажутся в контейнере.
5. Чтобы вынуть контейнер для льда, осторожно приподнимите его и вытяните.

ВНИМАНИЕ

- Не используйте лоток для приготовления льда. Он может сломаться.

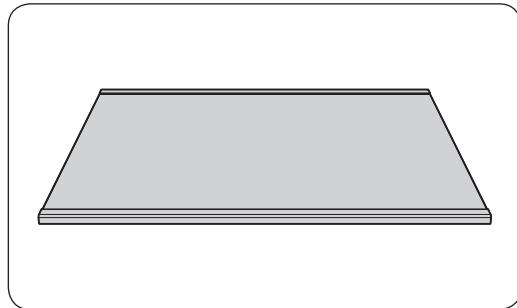


- Убедитесь, что контейнер для льда находится на месте под лотком для льда.
- На дне контейнера находится отверстие для слива.
 - Не храните лед в контейнере при комнатной температуре. Он может растаять и протечь.
 - В случае отключения электричества лед растает, а вода вытечет. После восстановления питания вода может снова замерзнуть и привести к поломке контейнера. Во избежание повреждения контейнера выньте и опустошите его сразу же после отключения электричества.
 - Используйте только питьевую воду.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Время приготовления льда зависит от параметров температуры.

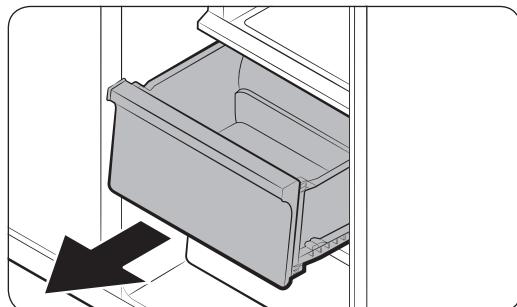
Полка морозильной камеры (дополнительная полка, только в соответствующих моделях)



Чтобы освободить место в **морозильной камере** или отсеке **CoolSelect+**, снимите **средний ящик морозильной камеры** или отсека **CoolSelect+**, после чего установите **полку морозильной камеры** между средним и нижним ящиками.

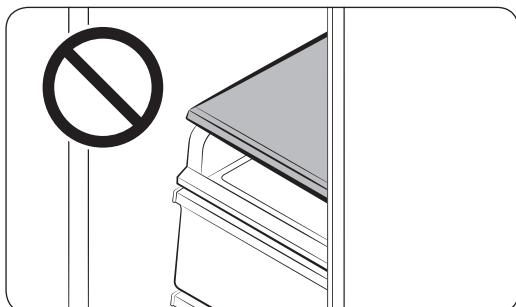
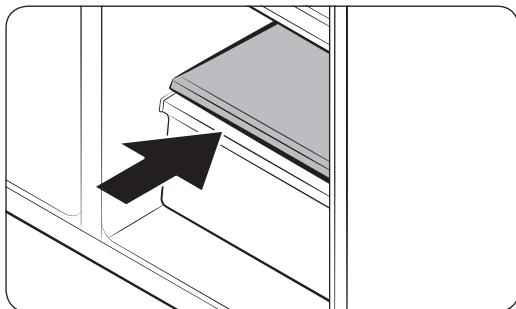
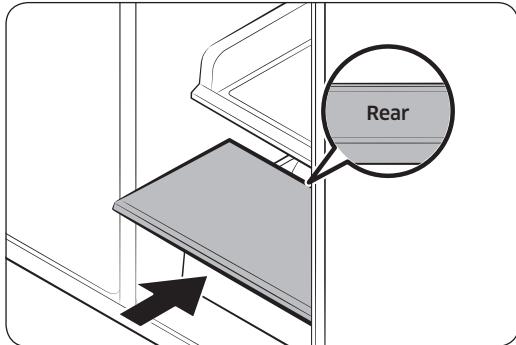
- Полка морозильной камеры не влияет на температурные и механические характеристики холодильника.
- Перед использованием с полки необходимо снять защитную пленку.

1. Выньте и вытащите **средний ящик**.



Эксплуатация

Эксплуатация



2. Установите **полку морозильной камеры** на место **среднего ящика**. Убедитесь, что метка **REAR** на задней части полки находится сверху.

⚠ ВНИМАНИЕ

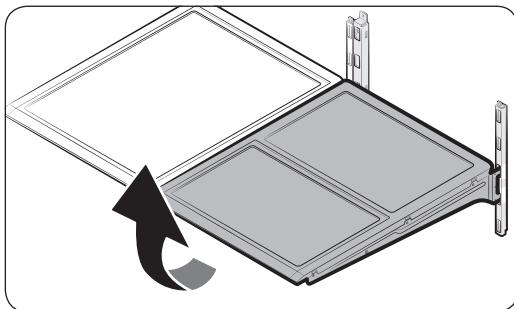
- Полка морозильной камеры (дополнительная полка морозильной камеры) специально предназначена для замены **среднего ящика** и увеличения места для хранения. Не устанавливайте полку морозильной камеры на **выдвижную полку зоны EZ морозильной камеры**.
- Убедитесь, что полка морозильной камеры установлена в правильном направлении. В противном случае она может быть повреждена.
- Не выбрасывайте вынутый средний ящик: он может пригодиться для использования в будущем.



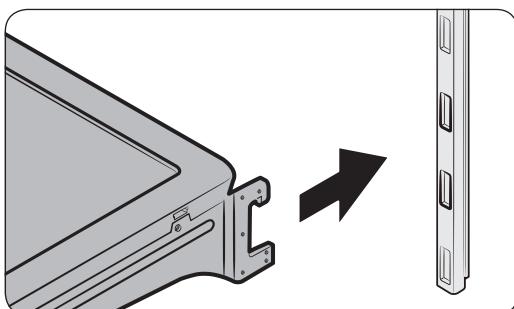
Обслуживание

Использование и уход

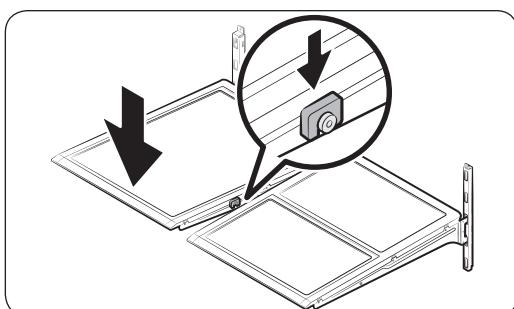
Полки из закаленного стекла (холодильная камера)



- Чтобы снять полку, необходимо полностью открыть соответствующую дверцу. Возьмитесь за переднюю часть полки, осторожно приподнимите и выньте ее.



- Чтобы вставить полку, опустите ее заднюю часть и вставьте в крепежные отверстия. После этого опустите переднюю часть и вставьте полку до конца.



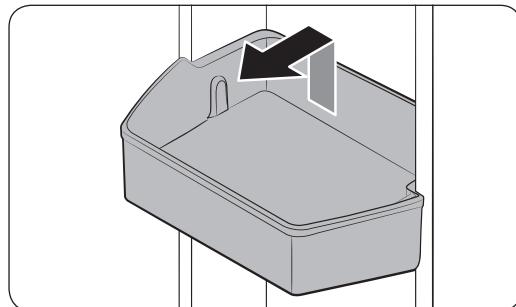
⚠ ВНИМАНИЕ

- Полки из закаленного стекла имеют большой вес. Будьте особенно осторожны при их извлечении.
- Полки необходимо устанавливать правильно. Не устанавливайте их нижней стороной вверх.
- Стеклянные емкости могут поцарапать поверхность стеклянных полок.



Обслуживание

Дверные отсеки

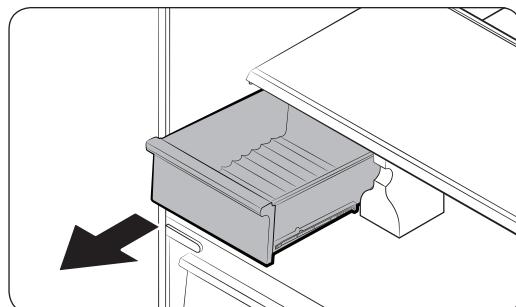


Чтобы извлечь верхний дверной отсек, удерживайте его по сторонам и осторожно приподнимите, после чего выньте.

Чтобы установить отсек на место, полностью вставьте его в пазы.

Удерживайте заднюю часть отсека обеими руками и надавите вниз, пока он не встанет в пазы.

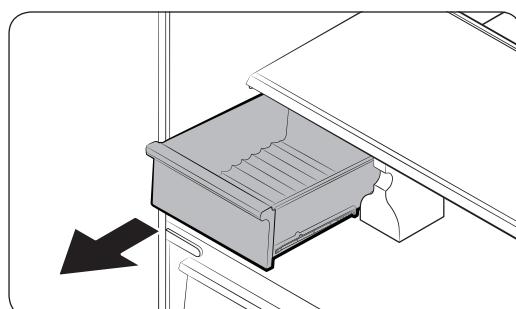
Ящики для овощей и фруктов



Осторожно приподнимите переднюю часть ящика и выньте его.

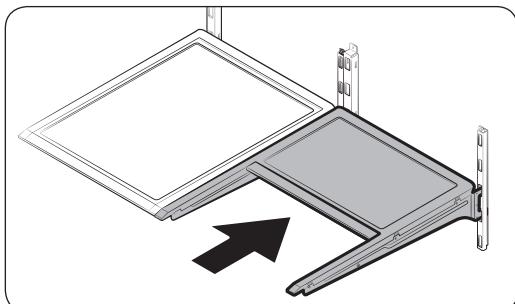
Перед снятием ящика рекомендуется снять дверные отсеки. Это необходимо для предотвращения повреждений дверных отсеков.

Полка для овощей

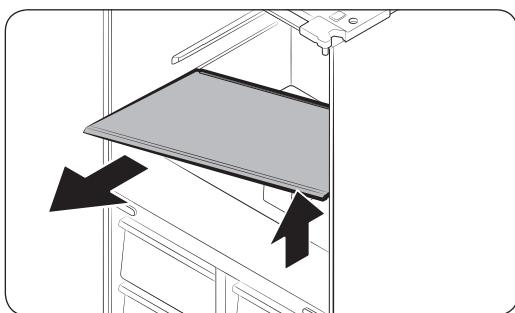


1. Выньте левый ящик для овощей.





2. Вставьте правую складную полку.



3. Придерживая полку для овощей одной рукой, второй рукой выньте ее.
4. Используя место, освободившееся после снятия складной полки, снимите полку для овощей.

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы установить полки на место, выполните эти шаги в обратном порядке.



Обслуживание

Очистка

Внешние и внутренние поверхности

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не используйте для очистки холодильника бензол, растворитель или домашние/автомобильные моющие средства (например, Clorox™). Эти вещества могут повредить поверхность холодильника или вызвать возгорание.
- Не распыляйте воду на холодильник. Это может привести к поражению электрическим током.

Регулярно устраняйте сухой тканью все посторонние вещества (пыль, вода) с сетевой вилки и контактов.

1. Отключите кабель питания.
2. Внешние и внутренние поверхности холодильника вытирайте влажной салфеткой из мягкой безворсовой ткани или бумажным полотенцем.
3. После окончания очистки протрите насухо поверхности с помощью сухой ткани или бумажных полотенец.
4. Подключите кабель питания.

Замена деталей

Светодиодные лампы

Для замены ламп в холодильнике обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Лампа не является элементом, который может обслуживаться пользователем. Не пытайтесь самостоятельно заменить лампы. Это может привести к поражению электрическим током.





Устранение неисправностей

Если вы столкнетесь с внештатной ситуацией, сверьтесь с таблицей ниже и попробуйте выполнить предложенные действия.

Общие неисправности

Неисправность	Действие
Холодильник не работает или не вырабатывает холод.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что шнур питания подключен правильно.Убедитесь, что регулятор температуры установлен в нужное положение. Попробуйте установить более низкую температуру.Убедитесь, что холодильник находится вдали от прямых солнечных лучей или источника тепла. Несоблюдение данного указания может снизить эффективность охлаждения.Убедитесь, что между холодильником и стенами или корпусом другого устройства имеется достаточный зазор. Несоблюдение данного указания может снизить эффективность охлаждения.Слишком большое количество продуктов может препятствовать вентиляции холодильника. Чтобы холодильник продолжал нормально работать, не кладите в него слишком много продуктов.
Продукты в холодильнике замерзают.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что регулятор температуры не установлен на самую низкую температуру. Если регулятор температуры установлен на самую низкую температуру, измените температуру на более высокую или оптимальную.Такое происходит, если температура окружающей среды слишком низкая. Установите более высокую температуру.Убедитесь, что продукты с наибольшим содержанием воды не стоят в самом холодном месте холодильника или около охлаждающего отверстия. Если так и есть, переместите продукты на другие полки холодильника.
Холодильник издает шум.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что холодильник установлен на устойчивой и плоской поверхности.Убедитесь, что между холодильником и стенами или корпусом другого устройства имеется достаточный зазор.Убедитесь, что внутри холодильника и под ним нет мусора или посторонних предметов.Холодильник может издавать тикающие звуки, которые возникают в результате усадки или расширения различных вспомогательных компонентов. Это не является дефектом системы.



Устранение неисправностей

Неисправность	Действие
Передние углы и стороны нагреваются, и на них образуется конденсат.	<ul style="list-style-type: none">Для предотвращения образования конденсата холодильник оснащен теплостойким трубопроводом, который находится в передних углах. При повышении температуры окружающей среды эффективность данного оборудования может снизиться. Это не является дефектом системы.Убедитесь, что дверца плотно закрывается. Если оставить дверцу открытой на некоторое время, может образоваться конденсат.Конденсат на внешней поверхности холодильника может образовываться в том случае, если влажный воздух будет входить в контакт с прохладной поверхностью холодильника.
Холодильник издает булькающие звуки.	<ul style="list-style-type: none">Холодильник обычно может издавать подобные звуки во время охлаждения.
Из холодильника идет неприятный запах.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что в холодильнике нет испортившихся продуктов. Рекомендуется регулярно чистить холодильник и выбрасывать любые испортившиеся или подозрительные продукты.Убедитесь, что продукты с сильным запахом хорошо упакованы.
На внутренних стенках образуется иней.	<ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что продукты не закрывают вентиляционные отверстия холодильника. Также очень важно равномерно распределять продукты, что способствует лучшей вентиляции.Убедитесь, что дверца плотно закрывается.
На внутренних стенках или около овощей образуется конденсат.	<ul style="list-style-type: none">Такое может произойти, если хранить продукты, имеющие высокое содержание жидкости, не прикрытыми или если дверца холодильника была некоторое время открыта.Накройте такие продукты или поместите их в закрытую тару.





Информация о классе энергоэффективности (только для России)

МОДЕЛЬ		RF61K9040**
		* Звездочки обозначают различные варианты моделей и могут заменяться цифрами (0-9) или буквами (A-Z)
Изготовитель		SAMSUNG
Тип бытового холодильника		Холодильник с морозильным отделением*(***) типа
Автоматическая система разморозки (No Frost)		Да
Климатический класс		SN, N, ST, T
Класс защиты от поражения током		I
Полезный объем (литры)	Общий полезный объем (л)	611
	Общий объем для хранения свежих продуктов (л)	408
	Общий объем для хранения замороженных продуктов (л)	179
		24
Номинальное напряжение и частота (В, Гц)		220, 50
Полная входная мощность (Ампер)		2.5 A
Максимальная мощность осветительной лампы (Вт)		FRE : 2 x LED 2.0 Вт REF : LED 16.0 Вт
Уровень энергоэффективности		A+
Потребление электроэнергии (кВт·ч /год)		420
Мощность замораживания (кг/24ч)		12
Символ маркировки самого холодного отделения		* * * *
Хладагент и его масса (г)		R-600a, 83 g
Корректированный уровень звуковой мощности (дБА)		39
Вес в упаковке (кг)		144
Вес без упаковки (кг)		133
Габариты в упаковке (ШxГxВ) (мм)		972x795x1970
Габариты без упаковки (ШxГxВ) (мм)		908x733x1825
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 Апреля 2010 г. №357		



Технический лист энергетической эффективности (только для Республики Беларусь)

МОДЕЛЬ		RF61K9040**
		значок "*" означает вариации модели и может принимать значения (0-9) или (A-Z)
Изготовитель		SAMSUNG
Категория		7 (Холодильник-морозильник)
Класс энергетической эффективности		A+
Экомаркировка		-
Годовое потребления энергии [кВт·ч/год] основано на результатах стандартного испытания, проводимого в течение 24 ч. Фактическое энергопотребление будет зависеть от того, как будет использоваться холодильный прибор, и где он расположен		420
Объем отделений для хранения свежих продуктов [л]		408
Объем отделений для скоропортящихся продуктов [л]		-
Объем отделений для хранения замороженных продуктов [л]	четыре звездочки [л]	179
	две звездочки [л]	24
Символ маркировки самого холодного отделения		* * * *
Расчетная температура "других отделений"		-
Отделения "без инеообразования" (frost-free)		для свежих продуктов, для замороженных продуктов
Значение безопасного отключения, определенное как время повышения температуры [ч]		14
Замораживающая способность [кг/24]		12
Климатический класс		SN, N, ST, T
Корректированный уровень звуковой мощности [дБА при 1 пВ]		40
Возможность встроить		-
Предназначен исключительно для хранения вина		-



Заметки

Заметки

Заметки

Подлежит использованию по
назначению в нормальных условиях
Рекомендуемый период : 7 лет

Изготовитель : "Тай Самсунг Электроникс Ко., Лтд",
313 Moo 1 Сухапхiban 8 Road Сриараха, Чонбури, Тайланд 20230
Поставщик : ООО "Самсунг Электроникс Рус Компани",
Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2

Связывайтесь с SAMSUNG по всему миру

Если у вас есть предложения или вопросы по продукции Samsung, обращайтесь, пожалуйста, в информационный центр компании Samsung.

Страна	Контактный центр	Веб-сайт
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	www.samsung.com/ru/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support



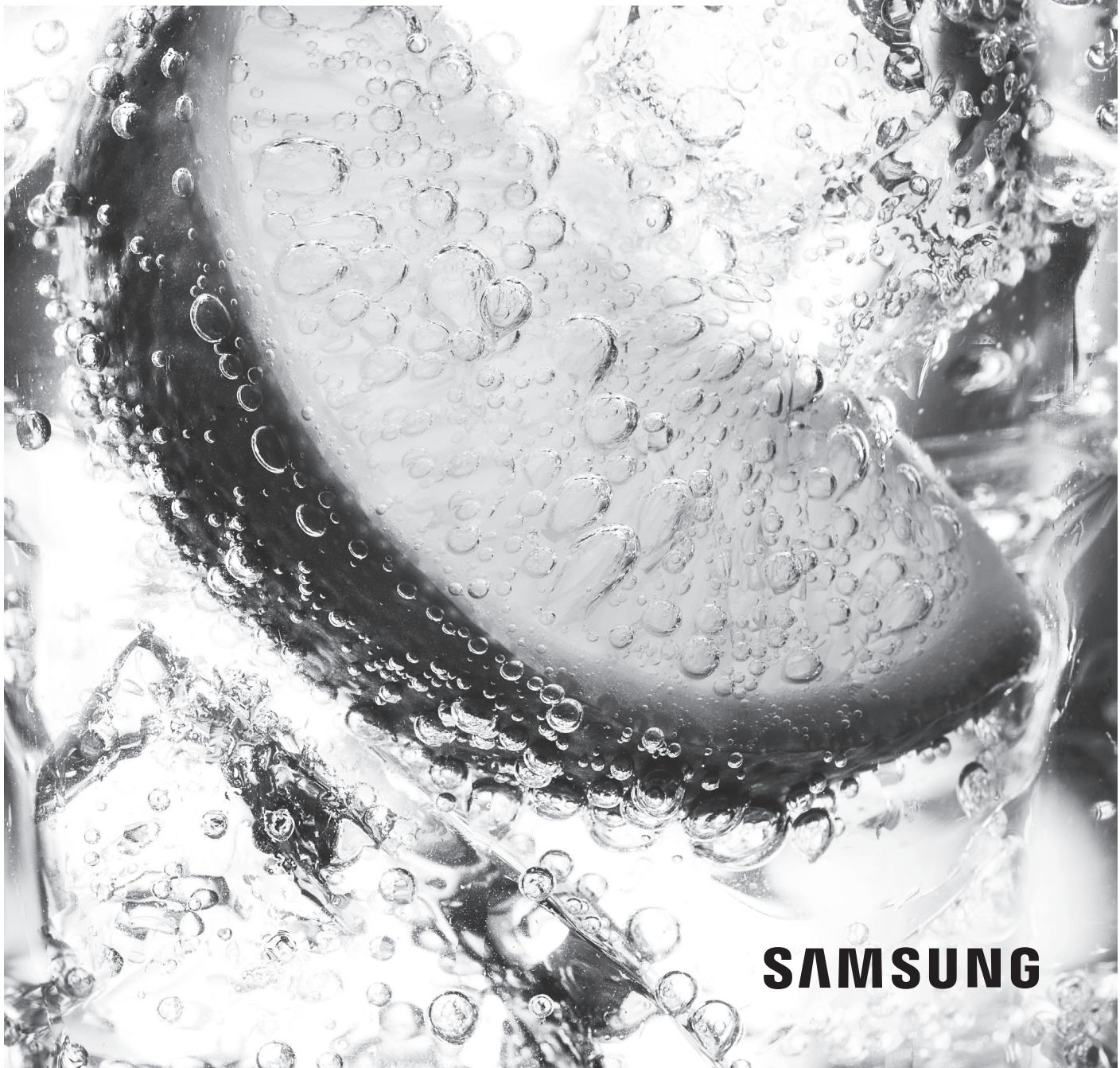
DA68-03194P-07



Тоңазытқыш

Пайдалануши нұсқаулығы

Жеке тұратын құрылғы



SAMSUNG

Мазмұны

Қауіпсіздік туралы ақпарат	3
Қауіпсіздікке қатысты маңызды белгілер және сақтық шаралары:	5
Тасымалдау және орнатуға қатысты қатаң ескертулер	6
Орнатуға қатысты қатаң ескертулер	6
Орнатуға қатысты ескертулер	10
Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер	10
Пайдалану кезіндегі сақтық шаралар	15
Тазарту кезіндегі сақтық шаралары	17
Құрылғыны қоқысқа тастауға қатысты қатаң ескертулер	18
Құрылғыны дұрыс пайдалануға арналған қосымша көнеспес	19
Куатты үнемдеу туралы көнеспес	20
Бұл құрылғы үйде және сол сияқты, дүкендердегі қызметкерлерге арналған ас бөлмелерде, WEEE туралы нұсқаулар	21
Орнату	22
Тоңазытқышқа жалпы шолу	22
Есікті тоңазытқышты кіргізу үшін алу	25
Орнату қадамдары	32
Іске пайдалану	38
Функция панелі	38
Арнайы функциялар	41
Күтім көрсету	44
Күтіп ұстая	44
Тазалау	47
Ауыстыру	47
Ақаулықты түзету	48
Жалпылама ақпарат	48

Қауіпсіздік туралы ақпарат

	<p>Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.</p>
	<p>Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.</p>

- Жаңа Samsung тоңазытқышының пайдалану алдында, жаңа құрылғының қауіпсіз және тиімді түрде ұсынатын мүмкіндіктер мен функцияларды пайдалану жолдарын білептінізге көз жеткізу үшін осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.
- Бұл құрылғыны кембағал, сезім жүйесінің мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда), осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша ғана пайдалана алады.
- Құрылғыны қауіпсіздік ережелерімен танысқан жасы 8-ге толған балалар мен ересектер, сондай-ақ мүмкіндіктері шектеулі немесе тәжірибесі жеткіліксіз тұлғалар, құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалана алады. Балаларға құрылғымен ойнауға тыйым салынған. Балаларға ересектердің бақылауынсыз тазалауға және құрылғыны жөндеуге тыйым салынған.
- Бұл пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген "Ескертулер" мен "Қауіпсіздік нұсқауларында", орын алуы ықтимал жағдайлар мен оқиғалардың барлығы бірдей қамтылмаған. Құрылғыны абайлап, сақтақпен орнатуға, күтім көрсетуге, іске қосуға өзініз міндеттісіз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Себебі төменде көрсетілген іске пайдалану нұсқаулары әр түрлі құрылғыларға арналғандықтан, тоңазытқышының техникалық сипаттамасы, осы нұсқаулықта көрсетілген құрылғылардан сәл өзгеше болуы және ескерту белгілерінің барлығы бірдей сізге қатысты болмауы мүмкін. Толғандырып жүрген мәселе немесе сұрағының болса, жақын орналасқан жергілікті қызмет көрсету орталығына хабарласының немесе www.samsung.com веб-сайтынан ақпарат немесе көмек алыңыз.
- Салқындақтыш ретінде R-600a немесе R-134a пайдаланылған. Тоңазытқышыныңда қандай тоңазытқыш сұйық қолданылғанын, құрылғының артындағы компрессордың жапсырмасынан немесе құрылғының ішіндегі техникалық ақпарат тақтайшасынан қараңыз. Құрылғыда тұтанғыш газ (R-600a салқындақтышы) қолданылса, құрылғыны дұрыс тастау үшін жергілікті уәкілдепті мекемеге хабарласының.
- Салқындақтыш сұйық ақкан жағдайда газ бен ауа аралас тұтанғыш қоспа пайда болмас үшін, құрылғы тұратын бөлменің кеңдігі, салқындақтыш сұйықтың мөлшеріне байланысты анықталады.
- Қандай да бір жері бүлінген құрылғыны ешқашан іске қоспаңыз. Егер күмәндансаның, дилерге хабарласып кеңес алыңыз. Бөлменің ауданы құрылғының ішіндегі R-600a тоңазытқыш сұйығының әр 8 граммы үшін 1 м³ болуға тиіс. Құрылғыныңдағы тоңазытқыш сұйықтың мөлшері, құрылғының ішіндегі техникалық параметр тақтайшасында көрсетілген.
- Тоңазытқыш сұйық тұтіктерден атқыласа, тұтануы немесе көзге зақым келтіруі мүмкін. Тоңазытқыш сұйық тұтіктен ақкан кезде құрылғының қасында ашық оттың болмауын қамтамасыз етіп, тұтанғыш заттарды алыс қойыңыз да, бөлмені дереу желдетіңіз.
 - Бұлай істемесеніз, өрт немесе жарылыш шығуы мүмкін.
- Құрылғыны уәкілдепті қызмет көрсету техникінен басқа адам жөндесе қауіпті болып табылады. Квинсландта – уәкілдепті қызмет көрсету маманы, қақпақтарды алып жөндеу немесе қызмет көрсету жұмыстарын жасау үшін, Газбен жұмыс істеу рұқсатына немесе сутекті көміртек салқындақтыштарға арналған лицензияға міндетті түрде ие болуға ТИС. (Австралияда ғана)



Ескерту; Өрт қаупі бар / тұтанғыш материалдар

Қауіпсіздікке қатысты маңызды белгілер және сақтық шаралары:

Осы пайдаланушы нұсқаулығындағы барлық сақтық шараларын орындаңыз. Бұл нұсқаулықта келесі қауіпсіздік белгілері қолданылған.

⚠ ЕСКЕРТУ

Ауыр жарақат, мұлікке зақым келтіретін және/немесе өлімге әкелетін қатерлі жағдайлар не қауіпті әрекеттер.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Қатты жарақат және/немесе мұлікке зиян келтіретін қатерлі жағдайлар не қауіпті әрекеттер.

🌐 ЕСКЕРТПЕ

Пайдаланушыларға тоңазытқышты түсінуге және оның пайдасын көруге көмектесетін пайдалы ақпарат.

Бұл ескерту белгілері сіз немесе басқа адамдар жарақаттанып қалуға жол бермеу үшін қажет.

Бұларды мұқият орындаңыз.

Осы бөлімді оқып болғаннан кейін, келешекте қарап жүру үшін сенімді жерге сақтап қойыңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Тасымалдау және орнатуға қатысты қатаң ескертулер

⚠️ ЕСКЕРТУ

- Құрылғыны тасымалдау және орнату барысында, салқындану жүйесінің ешбір бөлшегіне зақым келтірмеу үшін абайлау керек.
 - Тұтіктен ағып тұрған салқындардың газ жануы немесе көзге зақым келтіру мүмкін. Егер сұйық аққанын байқасаңыз, ашық от көзінен немесе басқа да тұтандыруы мүмкін заттардан алыс ұстаныңыз да, құрылғы тұрған бөлмені бірнеше минут желдетіңіз.
 - Бұл құрылғыда шамалы мөлшерде изобутан тоңазытқыш сұйығы (R-600a) бар, бұл - қоршаған ортаға залалсыз табиғи газ болса да, тұтанғыш келетін газ. Құрылғыны тасымалдау және орнату барысында, тоңазытқыш жүйенің ешбір бөлігіне нұқсан келмес үшін абайлау керек.

Орнатуға қатысты қатаң ескертулер

⚠️ ЕСКЕРТУ

- Тоңазытқышты ылғалды немесе құрылғыға су тиіп кетуі мүмкін жерге орнатпаңыз.
 - Электр бөлшектерінің қаптамасына нұқсан келсе, электр тогы соғуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл тоңазытқышты күн сәулесі тұра түсетін жерге не пештің, бөлме қыздырыштардың немесе басқа құрылғылардың қызуына тақатып қоймаңыз.
- Бірнеше ұялы розеткаға бірнеше құрылғыларды жалғамаңыз. Тоңазытқышты өрқашан кернеу параметрі, тоңазытқыштың техникалық ақпарат тақтайшасындағы кернеу параметріне сай келетін электр розеткасына тек өзін жалғау керек.
 - Сонда құрылғы тамаша жұмыс істейді және үйдегі электр желісінің жүктемесінің шамадан тыс артуына, нәтижесінде сымдар қызып, өрт шығу қатерінің орын алуына жол бермейді.

- Босап түрған розеткаға ашаны сұқпаңыз.
 - Электр қатері орын алуды, өрт шығуы мүмкін.
- Жарылыш қалған немесе ұзына бойына нұқсан келген немесе екі ұшына қатар зақым келген сымдарды қолданбаңыз.
- Қорек сымын қатты майыстырмаңыз немесе үстіне ауыр зат қоймаңыз.
- Қорек сымын ешқашан қатты тартпаңыз немесе майыстырмаңыз.
- Қуат сымын майыстырмаңыз немесе байламаңыз.
- Қорек сымын металл заттың үстіне ілменіз, қорек сымының үстіне ауыр зат қоймаңыз, қорек сымын заттардың арасына қыстырмаңыз немесе құрылғының артындағы орынға салмаңыз.
- Тоңазытқышты жылжытқан кезде, ашаны басып кетпеуге немесе бұлдіріп алмауға тырысыңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқышты ешқашан қорек сымынан тартып ағытпаңыз. Әрқашан ашасынан мықтап ұстап, розеткадан тұра тартып ағытыңыз.
 - Қорек сымына зақым келсе, қысқа түйікталу, өрт шығуы және/не электр тогы соғуы мүмкін.
- Бұл құрылғыда тұтанғыш зат толтырылған аэрозоль сауыты тәрізді жарылғыш заттарды сақтамаңыз.
- Бұл құрылғыны қыздырығыштың немесе тұтанғыш материалдың қасына орнатпаңыз.
- Бұл құрылғыны газ жылыстап шығуы мүмкін жерге орнатпаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл тоңазытқышты қолданар алдында, осы нұсқаулықтағы нұсқауларға сай орналастырып, дұрыс жерге орнату керек.
- Қуат ашасын розеткаға сымын тәмен салбыратып дұрыс жалғау керек.
 - Қуат ашасының түп жағын жоғары қаратып жалғасаңыз, қуат сымы қиылдып, өрт шығуы немесе электр тогы соғуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың артқы жағының қуат ашасын жаншып немесе бұлдіріп тастамағанын тексеріңіз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Орам материалдарын балалардан алыс ұстаңыз.
 - Бала орам материалдарын басына киіп алса, тұншығып мерт болуы мүмкін.
- Құрылғыны орнатқанда ашаға қол онай жететін етіп орнату керек.
 - Бұлай орнатпаған жағдайда, жылыштап шыққан электр тоғы электр немесе өрт қатеріне ұшыратуы мүмкін.
- Бұл құрылғыны ылғалды, майлы немесе шанды жерге, күн сәулесі тұра түсетін немесе сулы (жанбыр тамшылары) жерге орнатпаңыз.
 - Электр бөлшектерінің қаптамасына нұқсан келсе, электр қатері пайда болуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқышқа шаң немесе су кірсе, ашасын суырып алып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әйтпесе өрт шығу қаупі бар.
- Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе зат қоймаңыз (мысалы, кір, жанып тұрған шамдар, тұтатылған шылым, ыдыстар, химикаттар, металл заттар т.с.с.).
 - Себебі электр қатері, өрт немесе құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайда болуы мүмкін.
- Құрылғыны алғаш электр көзіне қосар алдында, барлық қорғауыш пластик таспаларын алу керек.
- Есікті реттеуге арналған серіппелі шығырықпен немесе су тұтігінің қапсырмасымен балалар ойнамау үшін, оларды байқау керек.
 - Бала есікті реттеуге арналған серіппелі шығырықты немесе су тұтігінің қапсырмасын жұтып қойса, тұншығып, мерт болатын қауіп бар. Серіппелі шығырықтарды және су тұтігінің қапсырмаларын балалардың бойы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Тоңазытқышты қауіпсіз түрде жерге қосу керек.
 - Құрылғының кез келген бөлігін тексеруге немесе жөндеуге кіріспес бұрын, тоңазытқыштың қауіпсіз түрде жерге тұйықталғанына көз жеткізіңіз. Жылыштап шығатын электр қуаты, электр тогына қатты соғылуға әкеледі.

- Газ тұтіктерін, телефон сымдарын немесе басқа да ықтимал жарқыл тартқыштарды жерге түйіктау мақсатында қолданбаңыз.
 - Тоңазытқышты міндепті түрде тоңазытқыштан жылыштап шыққан электр тоғына соғылып қалмау немесе өрт қатерін болдырмау үшін жерге қосу керек.
 - Себебі электр қатері, өрт, жарылғыс немесе құрылғыға байланысты ақау пайда болуы мүмкін.
- Ашаны розеткаға мықтап сұғыңыз. Зақым келген қуат ашасын, қорек сымын немесе қабырғадағы босап қалған розетканы пайдаланбаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Қорек сымына зақым келсе, дереу өндірушіге немесе оның уәкілдегі агенттерінің біріне ауыстырту керек.
- Тоңазытқыштағы сақтандырғышты білікті техник немесе қызмет көрсету компаниясы ауыстыруға тиіс.
 - Бұлай істемеген жағдайда, электр қатері пайда болуы немесе адам жарақат алуды мүмкін.
- Құрылғыны орнатқанда, қуат сымына нұқсан келмегеніне немесе оның оратылып қалмағанына көз жеткізіңіз.
- Құрылғының артқы жағына көп ашалы розеткаларды немесе алмалы қуат көздерін қойманыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Орнатуға қатысты ескертулер

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Құрылғының айналасына жеткілікті орын қалдырының және оны тегіс жерге орнатының.
 - Құрылғының корпусындағы немесе орнату конструкцияларындағы желдектіш саңылауларды бітеменіз.
- Құрылғыны орнатып, іске қосқаннан кейін тағам салар алдында 2 сағат күтіңіз.
- Тоңазытқышты міндетті түрде білікті техник маман немесе сервис компаниясының орнатуын қатаң түрде ұсынамыз.
 - Бұлай істемеген кезде, электр қатері, өрт, жарылыш, құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайды болуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың кез келген есігіне көбірек салмақ түссе, тоңазытқыш құлап, адам жарақат алуы мүмкін.
- Төтенше жағдай туындағанда құрылғыны қуат көзінен деру ағыту үшін розетка қол жететін жерде тұруға тиіс.
 - Бұл құрылғының артқы жағынан басқа жерде орналасуы керек.

Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

- Қуат ашасын су қолынызben розеткаға сұқпаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы мүмкін.
- Құрылғының үстіне зат қоймаңыз.
 - Есікті ашқанда немесе жапқанда, заттар құлап кетіп, адам жарақаттануы немесе және/не мүлікке зиян келуі мүмкін.
- Қолдарынызды, аяқтарынызды немесе темір заттарды (мысалы, тіс шұқығыш т.с.с.) тоңазытқыштың астынғы немесе артқы жақтарына салмаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы немесе жарақат алуының мүмкін.
 - Кез келген өткір қырлар жарақат алуға себеп болуы мүмкін.

- Мұздатқыш бөліктің ішкі қабырғасын немесе мұздатқыш бөліктің ішінде түрған заттарды су қолмен ұстамаңыз.
 - Теріні қарып кетуі мүмкін.
- Су құйылған сауытты тоңазытқыштың үстіне қоймаңыз.
 - Төгіліп қалса, өрт шығуы немесе электр қатері пайда болуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішіне буланғыш немесе тұтанғыш нәрселерді немесе заттарды (бензол, сұйылтқыш, пропан газы, спирт, эфир, СГ және тағы басқа осы сияқты заттарды) сақтамаңыз.
 - Бұл тағам сақтауға ғана арналған тоңазытқыш.
 - Себебі өрт немесе жарылыс шығуы мүмкін.
- Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.
 - Саусақтарының "қыстыратын аумақтардан" алыс ұсташыз. Есіктер мен корпустың арасына қажетіне орай шамалы орын қалдырылған. Балалар жақын жерде болса, есіктерді байқап ашыңыз.
- Балаларға есікке немесе есіктің сауыттарына тартылып тұруға рұқсат берменіз. Ауыр жарақат алуы мүмкін.
- Балаларға тоңазытқыштың ішіне кіруге рұқсат берменіз. Қамалып қалуы мүмкін.
- Қолыңызды құрылғының астына сұқпаңыз.
 - Өткір қырларына жарақаттанып қалуыңыз мүмкін.
- Фармацевтикалық өнімдерді, ғылыми материалдарды не температураға сезімтал заттарды тоңазытқышта сақтамаңыз.
 - Температурасын қатаң бақылап отыруды қажет ететін өнімдерді тоңазытқышта сақтамаңыз.
- Тоңазытқыш/мұздатқыштың ішіне өндіруші арнайы рұқсат етпеген электр құрылғыларын қоюға немесе қолдануға болмайды.
- Егер фармацевтикалық заттың немесе тұтіннің ісін сезсеңіз, қуат ашасын дереу ағытып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тоңазытқышқа шаң немесе су кірсе, ашасын суырып алыңыз да, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әйтпесе өрт шығу қаупі бар.
- Балаларға тартпаны басып кетуге рұқсат берменіз.
 - Тартпа сынып, балалар тайып құлап кетуі мүмкін.
- Тоңазытқыштың қасында болмаған кезде есігін ашық қалдырмаңыз және балаларға тоңазытқыштың ішіне кіруге жол берменіз.
- Сәбілер мен балалардың тартпаға кіруіне жол берменіз.
 - Қамалып қалып, тұншығу немесе жарақат алуға байланысты мерт болу қаупі бар.
- Тоңазытқышқа шамадан тыс көп тағам салмаңыз.
 - Есікті ашқан кезде құлап кетіп адам жарақаттанып қалуы немесе мүлікке зақым келуі мүмкін.
- Құрылғының бетіне құрт-құмырысқа жойғыш тәрізді ұшқыш спрейді шашпаңыз.
 - Адамдарға зиянды болумен қатар, электр тогы соғуы, өрт қатерін тудыруы немесе құрылғыға зақым келтіруі мүмкін.
- Тұтанғыш спрей, тұтанғыш заттар, құрғақ мұз, дәрі-дәрмек немесе химикат тәрізді температураға сезімтал заттарды құрылғының қасында пайдаланбаңыз немесе ішіне қоймаңыз.
- Тоңазытқыштың ішін құрғату үшін шаш кептіргішті қолданбаңыз.
Тоңазытқыштың ішіне жағымсыз істі кетіру үшін жанып тұрған шамды қоймаңыз.
 - Себебі әлектр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе зат қоймаңыз (мысалы, кір, жанып тұрған шамдар, тұтатылған шылым, ыдыстар, химикаттар, металл заттар т.с.с.). Себебі әлектр қатері, өрт немесе құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайда болуы мүмкін. Су құйылған сауытты құрылғының үстіне қоймаңыз.
 - Төгіліп қалса, өрт шығуы немесе әлектр қатері пайда болуы мүмкін.

- Жібіту үрдісін жылдамдату үшін, өндіруші ұсынған құралдардан басқа механикалық заттарды не басқа құралдарды қолданбаңыз.
- Тоңазытқыш жүйені бұлдіріп алмаңыз.
- Ультракүлгін LED шамына ешқашан ұзак уақыт тұра қарамаңыз.
 - Себебі ультракүлгін сәулелердің әсерінен көзіңіз талығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың сөресін төңкеріп қоймаңыз. Сөренің тірегіші жұмыс істей алмайды.
 - Шыны сөре құлап кетіп, адам жарақат алуы мүмкін.
- Саусақтарыңызды "қыстыратын аумақтардан" алыс ұстаңыз. Есіктер мен корпустың арасына қажетіне орай шамалы орын қалдырылған. Балалар жақын жерде болса, есіктерді байқап ашыңыз.
- Газ жылдыстан шыққанын байқасаңыз, ашық от көзінің немесе басқа да газды тұтандыруы мүмкін заттардың жоқ екенін тексеріңіз де, құрылғы тұрған бөлмені бірнеше минут желдетіңіз.
 - Құрылғыға немесе қуат сымына қол тигізбеніз.
 - Желдеткішті қолданбаңыз.
 - Жарқыл пайда болып, жарылышқа немесе өртке ұласуы мүмкін.
- Өндіруші немесе оның қызмет көрсету агенті жеткізген LED шамдарын ғана қолданыңыз.
- Бетелкелерді құлап қалмас үшін бір-біріне өте жақын орналастырып қою керек.
- Бұл тек үйде тағам сақтауға арналған құрылғы.
- Құрылғыны өзініз жөндеуге, бөлшектеуге немесе өзгертуге әрекет етпеніз.
- Рұқсат етілмеген өзгерістер енгізілсе, қауіпсіздікке қайшы жағдайлар туындауы мүмкін. Рұқсат етілмеген өзгерістерден кейін тоңазытқышты қалпына келтірсек, бөлшектердің құны мен мен жұмыс ақысын толық аламыз.
- Стандартты сақтандырыштан басқа сақтандырышты (мысалы, мыс, темір сым т.б.) пайдаланбаңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тоңазытқышты жөндеу немесе қайта орнату қажет болса, жақын жердегі сервис орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемеген кезде, электр қатері, өрт, құрылғыға байланысты ақау немесе жарақат алу қаупі пайда болуы мүмкін.
- Ішкі немесе сыртқы LED шамы жанып кетсе, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Тоңазытқыштан тұтанған иіс немесе тұтін шыққаны байқалса, дереу ток көзінен ағытының да, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері пайда болуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішкі шамдарын ауыстырап алдында ашаны розеткадан сұрыныңыз
 - Себебі, электр тоғына тұсу қатері бар.
- LED емес шамды ауыстыру қынға соқса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Құрылғы LED шамдарымен жабдықталса, шамның қақпақтары мен LED шамдарын өзініз ағытпаңыз.
 - Жақын жердегі Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Ашаны розеткаға мықтап сұғыныңыз.
- Зақым келген ашаны, қорек сымын немесе босап қалған розетканы пайдаланбаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Пайдалану кезіндегі сақтық шаралар

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Мұздатылған тағамды әбден жібітіп болғаннан кейін қайта мұздатпаңыз. Мұздатқыш бөлікке газдалған немесе көпіршитін сусындарды қоймаңыз. Бөтелке немесе шыны сауыттарды мұздатқыш бөлікке қоймаңыз.
 - Ішіндегі мұздаған кезде шыны сынып, адам жарақат алуы мүмкін.
- Құрылғының барынша жақсы жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін:
 - Тағамдарды тоңазытқыштың артқы жағындағы желдеткіш саңылауларға тым жақын қоймаңыз, себебі тоңазытқыш бөліктің ішіндегі ауаның еркін айналуына кедергі жасайды.
 - Тағамды тоңазытқышқа қояр алдында, дұрыс ораңыз немесе аяқ кірмейтін сауыттарға салыңыз.
 - Мұздатқыш бөлікке шыны шөлмектерді немесе газдалған сусындарды қоймаңыз. Мұздап, жарылып кетуі мүмкін. Сынған сусынның ыдыстары жарақат алуға себеп болуы мүмкін.
 - Мұздатылған тағамдардың ең ұзақ сақтау уақыты мен жарамдылық мерзіміне назар аударыңыз.
- Мұздатқыш бөлікке стакандарды немесе шөлмектерді немесе газдалған сусындарды қоймаңыз.
 - Сауыт мұздап, жарылып кетіп, адам жарақат алуы мүмкін.
- Мұздатқыш бөлікке газдалған немесе көпіршитін сусындарды қоймаңыз. Бөтелке немесе шыны сауыттарды мұздатқыш бөлікке қоймаңыз.
 - Ішіндегі мұздаған кезде шыны сынып, адам жарақат алуы немесе мұлікке зиян келуі мүмкін.
- Қызмет кепілдігі және өзгерту.
 - Бұл дайын құрылғыға 3-ші тарап енгізген кез келген өзгеріске Samsung тарапынан кепілді қызмет көрсетілмейді, сондай-ақ, Samsung 3-ші тарап енгізген өзгертуден туындаған, қауіпсіздікке қайшы жағдайлар үшін жауапкершілік көтермейді.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Тоңазытқыштың ішіндегі аяға саңылауларын бітеменіз.
 - Аяға саңылаулары бітелсе, әсіресе пластик қалтамен бітелсе, тоңазытқыш қатты салқындаған кетуі мүмкін. Салқындау циклы өте ұзаққа созылса, су сүзгісі сынып, су ағып кетуі мүмкін.
- Ішіндегі артық ылғалды сүртіңіз де, есіктерін ашық қалдырыңыз.
 - Әйтпесе, жағымсыз иіс, зен пайда болуы мүмкін.
- Тоңазытқыш электр желісінен ағытылып қалса, қайта қосар алдында кемінде бес минут күтіңіз.
- Тоңазытқыш су болып қалса, ашасын розеткадан сұрып, Samsung Electronics қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Шыны беттің ешқайсысын соқпаңыз немесе оған шамадан тыс көп күш салмаңыз.
 - Сынған шыны адамға зақым және/немесе мүлікке зақым келтіруі мүмкін.
- Құрылғыны су басып кетсе, дереу электр желісінен ағытының да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Әрт шығуы немесе электр қатері орын алуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың есігіндегі себеттерде өсімдік майын сақтауға болмайды. Май қатты қоюланып, дәмі бүлінуі және оны пайдалану қындауы мүмкін. Сонымен қатар, ашық ыдыстан май ағып, ол есіктегі себеттің жарылудың себеп болуы мүмкін. Майдың ыдысын ашқаннан кейін ыдысты шкаф немесе шолан сияқты салқын өрі қараңғы жерде сақтаған дұрыс.
 - Өсімдік майларының түрлері: зәйтүн майы, жүгері майы, жұзім дәнінің майы, т. б.

Тазарту кезіндегі сақтық шаралары

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Тоңазытқыштың ішкі немесе сыртқы бетіне су шашпаңыз.
 - Электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың ішін құрғату үшін шаш кептіргішті қолданбаңыз.
- Тоңазытқыштың ішіндегі жағымсыз істі кетіру үшін жаңып тұрған шам қоймаңыз.
 - Себебі электр қатері орын алуды немесе өрт шығуы мүмкін.
- Тазалағыш құралдарды бейнебетке тұра шашпаңыз.
 - Бейнебетке басылған қаріптер түсіп қалуды мүмкін.
- Құрылғыға су тәрізді бөгде зат кіріп кетсе, ашасын розеткадан суырып, ең жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері немесе өрт пайдада болуды мүмкін.
- Қуат ашасының істікшелеріндегі бөгде затты немесе шанды тазалау үшін таза, құрғақ шүберекті пайдаланыңыз. Ашаны тазалаған кезде су немесе дымқыл шүберекті қолданбаңыз.
 - Себебі өрт шығуы немесе электр тогы соғуды мүмкін.
- Құрылғыға тұра су шашып тазалауға болмайды.
- Бензол, сұйылтқыш немесе Clorox, хлоридті пайдаланып тазаламаңыз.
 - Себебі бұндағы заттар құрылғының беткі қаптамасын бұлдіруі және өрт шығаруды мүмкін.
- Тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын іске асырмай тұрып, құрылғыны розеткадан ағытыңыз.
 - Бұлай істемесеніз, электр қатері немесе өрт пайдада болуды мүмкін.
- Тоңазытқышты тазалау үшін таза жөкені немесе жұмсақ шүберекті және жылы су араластырылған жұмсақ тазартқыш құралды пайдаланыңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Терезе жуатын бүріккіш, қырғыш тазартқыш құралдар, тұтанғыш сұйықтықтар, хлорлы сутек қышқылы, тазартқыш балауыз, қойылтылған жуғыш заттар, ағартқыштар сияқты түрпілі немесе қатты тазартқыштарды немесе құрамында мұнай өнімдері бар тазартқыш құралдарды тоңазытқыштың сыртын (есіктері мен корпусы), пластмасса бөлшектерін, есігі мен ішкі төсемдерін және тығыздағыштарын тазалау үшін пайдалануға болмайды.
 - Олар материалға сызат түсіруі немесе бұлдіруі мүмкін.
- Шыны сөрелерді немесе қақпақтарды сұық күйінде жылы сумен жууға болмайды. Шыны сөрелер мен қақпақтардың температурасы күрт өзгерсе немесе соғылса немесе түсіп кетсе, сынып кетуі мүмкін.

Құрылғыны қоқысқа тастауға қатысты қатаң ескертулер

ЕСКЕРТУ

- Бұл құрылғының орам материалдарын қоршаған ортаға зиян келтірмейтін етіп тастау керек.
- Құрылғыны қоқысқа тастар алдында, артқы тұтіктерінің ешбіріне зақым келмегеніне көз жеткізіңіз.
- Салқыннатқыш ретінде R-600a немесе R-134a пайдаланылған. Тоңазытқышында қандай тоңазытқыш сұйық қолданылғанын, құрылғының артындағы компрессордың жапсырмасынан немесе құрылғының ішіндегі техникалық ақпарат тақтайшасынан қараңыз. Бұл тоңазытқышта тұтанғыш газ (R-600a салқыннатқышы) бар болса, өнімді қауіпсіз етіп тастау үшін жергілікті уәкілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Бұл тоңазытқышты тастаған кезде, кішкене балалар немесе жануарлар қамалып қалмас үшін тоңазытқыштың есігін/есігінің тығыздағышын және есігінің бекітпесін ағытып алыңыз. Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек. Бала ішіне қамалып қалса, жарақат алуы немесе тұншығып мерт болуы мүмкін.
 - Бала қамалып қалса, жарақат алуы және тұншығып мерт болуы мүмкін.

- Оқшаулау үшін циклопентан қолданылған. Оқшаулау материалындағы газды тастау үшін арнайы қоқысқа тастау шарасын орындау керек. Осы құрылғының қоршаған ортаға залал тигізбейтін етіп тастау үшін жергілікті уәкілетті мекемеге хабарласыңыз.
- Орам материалдарының барлығын балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз, себебі орам материалдары балалар үшін қауіпті болуы мүмкін.
 - Бала басына қалтаны киіп алса, тұншығып қалуы мүмкін.

Құрылғының дұрыс пайдалануға арналған қосымша көнес

- Ток сөніп қалған жағдайда, жергілікті электрмен жабдықтау компаниясына қонырау шалып, электр тогының қанша уақыт болмайтынын сұраңыз.
 - Ток бір немесе екі сағат ішінде қалпына келсе, тоңазытқыш температурасына әсер етпейді. Дегенмен, ток сөніп тұрған кезде тоңазытқыштың есігін барынша аз ашу керек.
 - Ток 24 сағаттан көп сөнсө, мұздатылған тағамдардың барлығын алыңыз да, тастаңыз.
- Құрылғыны температурасы бұл құрылғы жұмыс істейтін ортаның температурасынан үнемі төмен болатын жерге ұзақ уақыт қойсаныз, тоңазытқыш бір қалыпты (мұздатылған тағам еріп кетуі немесе мұздатылған тағам бөлігіндегі температура тым төмендереп кетуі) жұмыс істемеуі мүмкін.
- Тағамдардың кей түрлерін тоңазытып сақтаған кезде, тағам сапасына қарай дұрыс сақталмауы мүмкін.
- Құрылғының мұз қатпайды, басқаша айтқанда, құрылғының мұзын қолдан жібітудің қажеті жоқ. Бұл әрекет автоматты түрде орындалады.
- Жібіту кезінде температураның көтерілуі ISO талаптарына сай келеді. Құрылғыны жібіту барысында тоңазытқыш ішіндегі мұздатылған тағам температурасының жоғарылап кетуін қаламасаңыз, мұздатылған тағамды бірнеше қабат газетке ораңыз.
- Мұздатылған тағамды әбден жібітіп болғаннан кейін қайта мұздатпаңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Екі жұлдыз таңбасы салынған бөлімнің (бөлімдердің) немесе екі жұлдыз белгісі бар (⊗) бөліктің (бөліктердің) температурасы, басқа мұздатқыш бөлікке (бөліктерге) қарағанда сәл жоғарырақ.
Екі жұлдызы бар бөлім (бөлімдер) немесе бөлік (бөліктер) құрылғыны жеткізген кездегі нұсқауларға және/немесе жағдайларға сай келеді.

Қуатты үнемдеу туралы кеңес

- Құрылғыны салқын, құрғак, жеткілікті түрде желдетілетін жерге орнатыңыз. Құрылғыны күн сәулесі түра түсетін және қызу көздерінен (мысалы, батарея) жылу түра келетін жерге қоймаңыз.
- Қуатты пайдалану тиімділігін сақтау үшін саңылаулар мен торларды бітемеуді ұсынамыз.
- Жылы тағамды тоңазытқыш ішіне қояр алдында салқындатыңыз.
- Мұздатылған тағамды тоңазытқышқа қойып жібітіңіз. Содан кейін мұздатылған тағамдардың тәмен температурасын, тоңазытқыштағы тағамды салқындату үшін қолдануға болады.
- Тағам салғанда немесе алған кезде, тоңазытқыштың есігін өте ұзақ ашпаңыз. Есікті неғұрлым аз ашсаңыз, мұздатқышқа барынша аз мұз қатады.
- Тоңазытқышты орнатқан кезде артқы жағы мен бүйір жақтарынан орын қалдыруды ұсынамыз. Бұл қуатты аз пайдаланып, электр қуаты төлемдерін азайтуға көмектеседі.
- Қуатты барынша тиімді пайдалану үшін себеттер, тартпалар, сөрелер тәрізді ішкі керек-жарақтардың барлығын өндіруші көрсеткен жерлерге қойыңыз.

Бұл құрылғы үйде және сол сияқты, дүкендердегі қызметкерлерге арналған ас бөлмелерде,

- кеңселерде және басқа жұмыс орындарында пайдалануға арналған;
- ферма үйлерінде, қонақ үйдің қонақтары және басқа тұрғында жерлерде;
- төсек және таңғы аспен жабдықтайтын жерлерде;
- қоғамдық тағам орындарында және сол сияқты бөлшек сауда жасамайтын жерлерде.

WEEE туралы нұсқаулар



Өнімді дұрыс тастау (Қолданыс мерзімі аяқталған электр және электроника құрылғысы)

(Жеке қоқысқа тастау жүйесін пайдаланатын елдерге қатысты)

Өнімдегі, оның керек-жарақтарындағы немесе ілеспе кітапшасындағы белгі, осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядтағыш құралы, құлаққабы, USB сымы), қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін басқа тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамау керек дегенді білдіреді. Қалдық дұрыс тасталмаған жағдайда қоршаган орта немесе адамдардың денсаулығына келетін зиянның алдын алуға және материалдық ресурстарды қайтадан қажетке жаратуға өз үлесінізді қосу үшін бұндай заттарды басқа қоқыс түрлерінен бөлектеп, қалдық өнімдерді қайта өндеуден өткізетін жерге апарып тапсырыңыз.

Тұрмыстық құрылғыны қолданушылар, осы заттарды қоршаган ортага залалсыз түрде қайта өндеуден өткізу үшін осы құрылғыны қайда апарып тапсыру, қалай тапсыру туралы ежей-тәгжелі ақпаратты, осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті мекемеге хабарласып алуына болады.

Коммерциялық мақсатта қолданушылар, өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шартының талаптарымен танысуы керек. Осы өнім мен оның электроникалық керек-жарақтарын басқа да коммерциялық өнімдердің қалдықтарымен араластырып тастауға болмайды.

Ornatу

Бұл тоңазытқышты дұрыс орнату және қолданбай тұрып оқыс жағдайларға жол бермеу үшін осы нұсқауларды мұқият орындаңыз.

⚠️ ЕСКЕРТУ

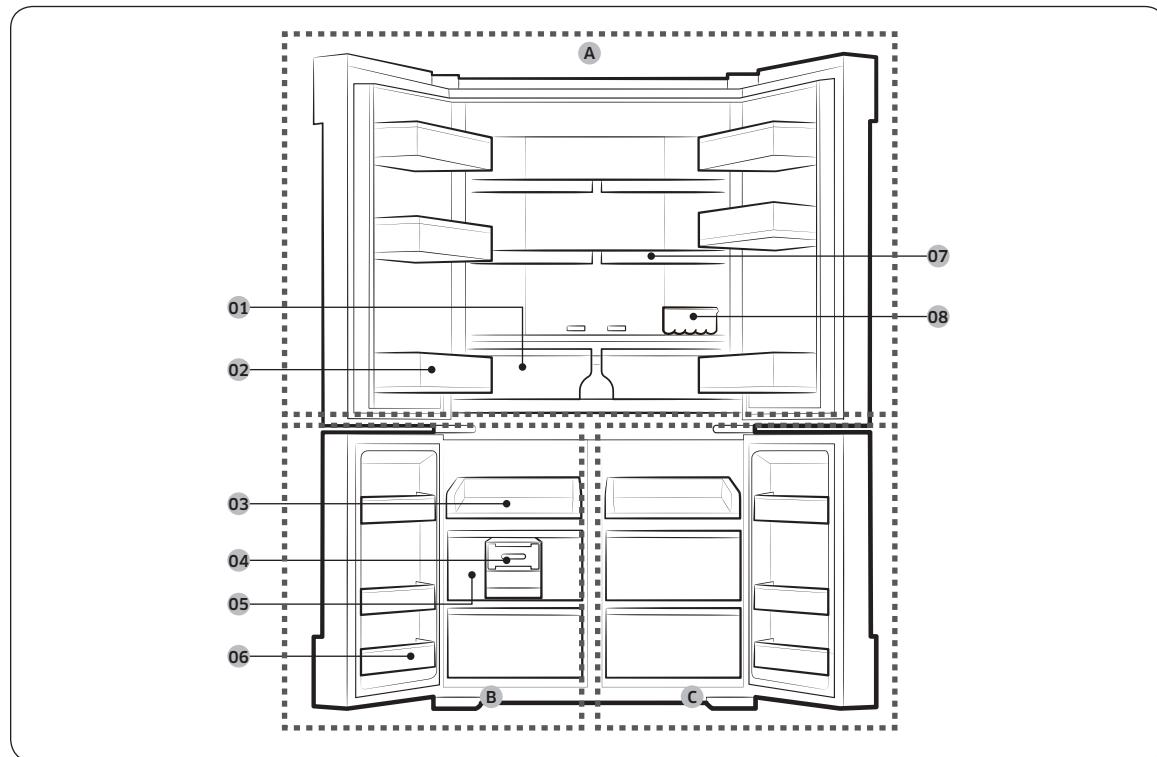
- Тоңазытқышты осы пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген мақсатта ғана қолданыңыз.
- Кез келген қызмет көрсету жұмысын білікті техник ғана орындауға тиіс.
- Құрылғының орам материалын жергілікті ережелерге сәйкес қоқысқа тастаңыз.
- Электр тогы соқпас үшін қызмет көрсету немесе ауыстыру алдында қуат сымын ағытыңыз.

Тоңазытқышқа жалпы шолу

⚠️ ЕСКЕРТПЕ

Тоңазытқыштың нақты түрі мен бірге жеткізілген бөлшектері үлгіге және елге байланысты өзгешелеу болуы мүмкін.

Қосымша ақпаратты Құрылғы көрінісі бөлімінен қараңыз.





- | | |
|--|-------------------------|
| 01 Тоңазытқыштың көп мақсатта қолданылатын тартпасы | A. Тоңазытқыш |
| 02 Мұздатқыштың оңай сырғитын сөрсеті | B. Мұздатқыш |
| 03 Майысқақ мұз жасағыш | C. Салқын аумақ+ |
| 04 Құргақ тағам мен ет сақталатын сауыт | |
| 05 Мұздатқыш есігінің тартпалары | |
| 06 Бактериядан сақтайтын ионизатор | |
| 07 Жылдам орын босататын сәре | |
| 08 Жұмыртқа салғыш | |

* қол жетімді үлгілерде ғана

ЕСКЕРТПЕ

- Қуат тиімділігін қамтамасыз үшін сөрелердің барлығын, тартпаларды және себеттерді бастапқы орындарына қойыңыз.
- Есікті жапқан кезде, басқа есікке сызат түсірмеу үшін тігінен топсаланған бөліктің дұрыс орында тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Тігінен топсаланған бөлік кері ауысып тұrsa, дұрыс орынға қайта қойыңыз да, содан кейін есікті жабыңыз.
- Тігінен топсаланған бөлікте кейде ылғал пайда болуы мүмкін.
- Есікті өте қатты жапсаныз, басқа есік ашылуы мүмкін.
- Ішкі немесе сыртқы LED шамы істен шықса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Мұздатқыштың ішіндегі сақтайтын орынды көнектізу үшін

Сәре немесе олардың тіректері және майысқақ мұз жасағыш тәрізді опциялық керек-жарақтардың бірін не бірнешеін алыңыз. Бұлардың барлығын сайман қолданбай, қолмен алуға болады.

- Бұл опциялық керек-жарақтар жылу және механикалық жұмысқа әсер етпейді.
- Мұздатқыштың берілген сақтау сыйымдылығына, бұл опциялық керек-жарақтар қосылмаған.
- Қуат тиімділігін барынша жақсарту үшін сөрелердің барлығын, тартпаларды және сауыттарды бастапқы орындарына қойыңыз.

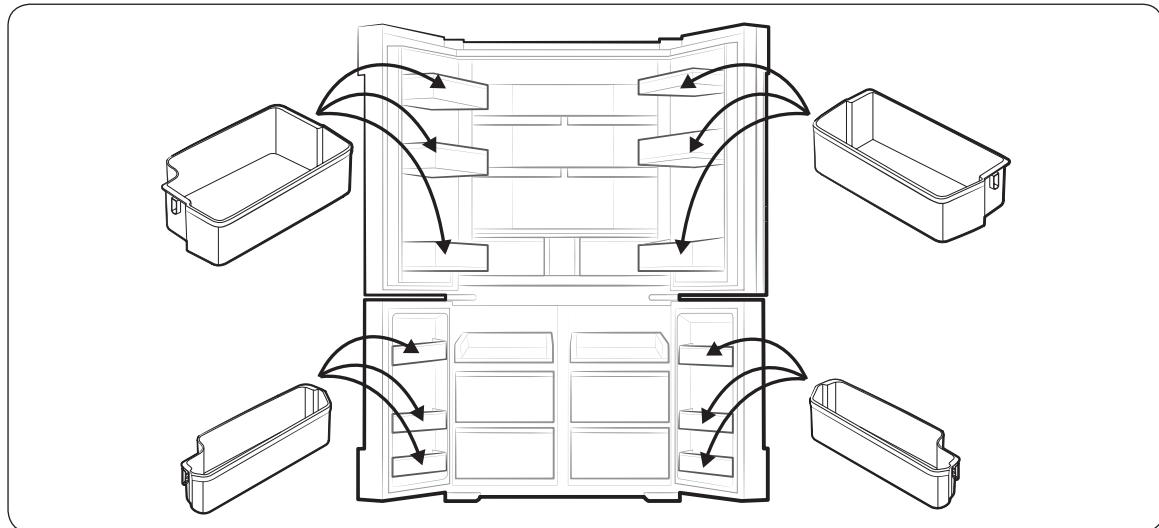


Орнату

Есіктің сауыттары

Тоңазытқышыңызбен бірге өлшемдері мен пішімдері әр түрлі есікке арналған сауыттар жеткізіледі. Тоңазытқышыңыздың есікке арналған сауыттары жееке оралған болса, сауыттарды дұрыс орнату үшін тәмендегі суреттерді қараңыз.

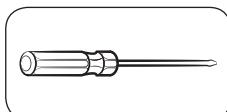
Сауыттардың саны үлгі түріне қарай әр түрлі болуы мүмкін.



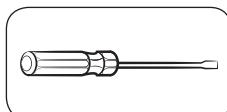
Есікті тоңазытқышты кіргізу үшін алу

Тоңазытқышты өлшеміне қарай кіреберістен өткізе алмасаңыз, мына нұсқауларды орындаңыз:

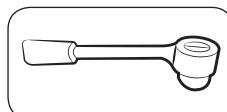
Саймандар қажет (жинаққа кірмейді)



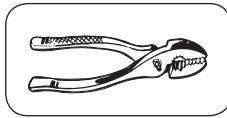
Phillips бұранда бұрағышы



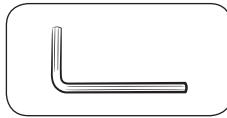
Жалпақ үшты бұранда бұрағыш



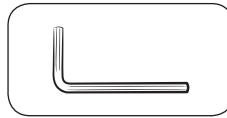
Қырлы кілт (10 мм)



Тистеуік

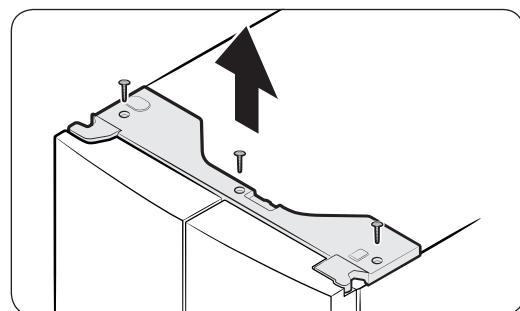


Әмбебап кілт (4 мм)

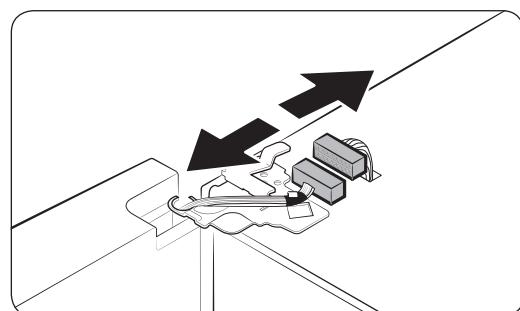


Әмбебап кілт (5 мм)

Тоңазытқыштың есіктерін алыңыз



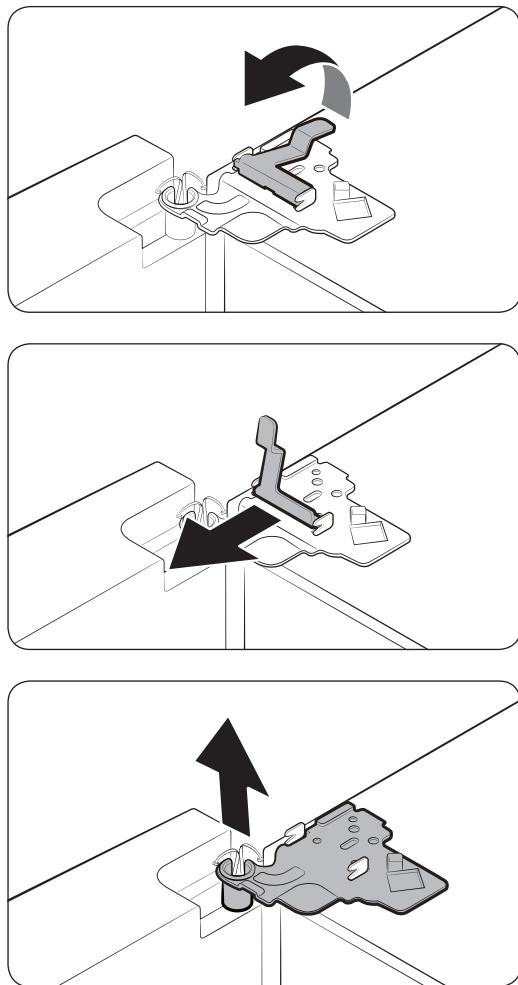
1. Есік жабық түрғанда, үстіңгі қақпақтағы бұрандаларды (x3) алу үшін Phillips бұранда бұрағышын пайдаланыңыз. Жоғары көтеріп, үстіңгі қақпақтарды жалғастырғыштарымен бірге алыңыз.



2. Сол жақ есіктерінде екі жалғастырғышты ағыттыңыз. Жалғастырғыштардың орындары үлгіге байланысты әр түрлі болады.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

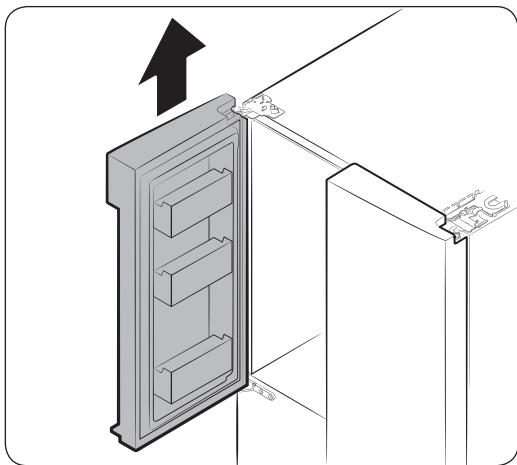
- Екі есікті бір мезетте алмаңыз. Міндепті түрде бір-бірден алыңыз. Себебі, есіктердің біреуі құлап, жарақат алуға әкелуі мүмкін.
- Жалғастырғыштарды ағыту алдында тоңазытқыштың ток көзінен ағытылғанына көз жеткізіңіз.



3. Қапсырманы бірнеше қадамдап, баппен жоғары тартыңыз. Саусаққа зақым келмес үшін, қапсырмаға кенет салмақ салмаңыз.

4. Қапсырманы алу үшін жоғары тартыңыз.

5. Есікті 90 градусқа ашыңыз. Есікті ұстап тұрып, үстіңгі топсаны алыңыз.

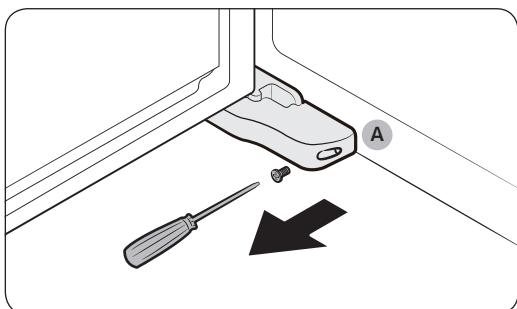


6. Есікті ағытып алу үшін баппен, тік ұстаган қалпы жоғары тартыңыз. Есікке қатты салмақ салмаңыз. Есік құлап қалып, жарақаттауы мүмкін.
7. Есікті тегіс жерге қойыңыз.
8. Жоғарыдағы қадамдарды екінші есік үшін де қайталаңыз.

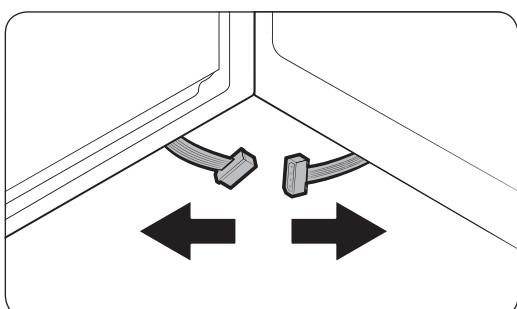
Мұздатқыштың есіктерін ағытып алыңыз

! АБАЙЛАҢЫЗ

- Мұздатқыштың есіктерін алмай тұрып, міндепті түрде тоқазытқыштың есіктерін алыңыз.
- Астынғы жалғастырғыштарды ағытқан кезде сақ болыңыз.



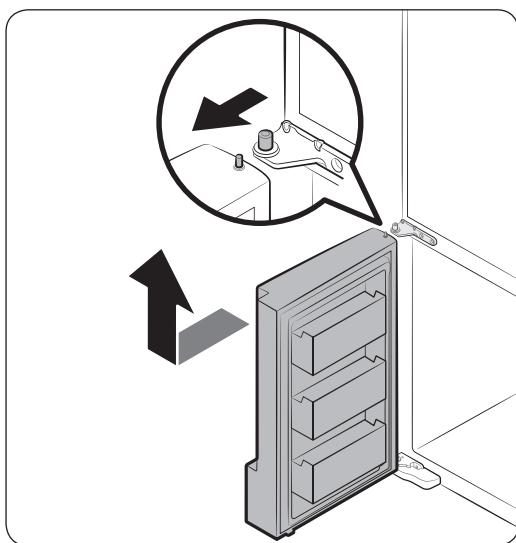
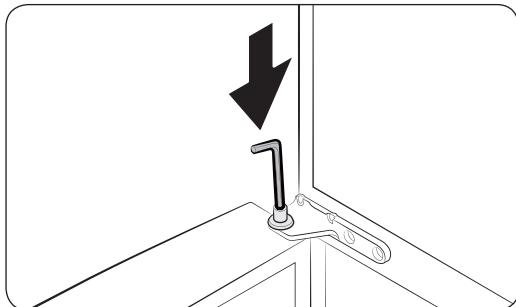
1. Мұздатқыштың есігі ашық тұрган кезде реттелмелі тіректің қақлағын (A) ұстап тұрган бұранданы алу үшін Philips бұранда бұрағышын пайдаланыңыз.



2. Содан кейін жалғастырғыштарды ағытыңыз.

Орнату

Орнату

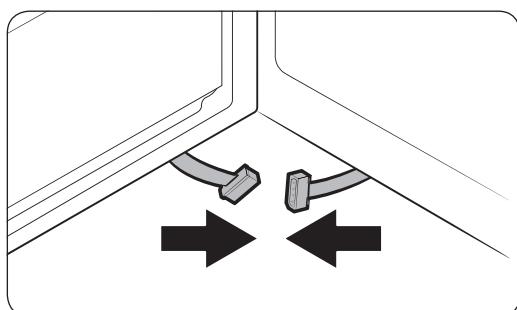
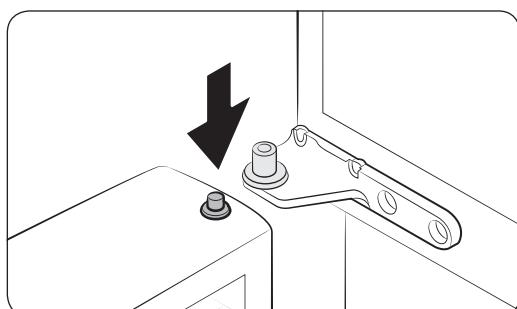
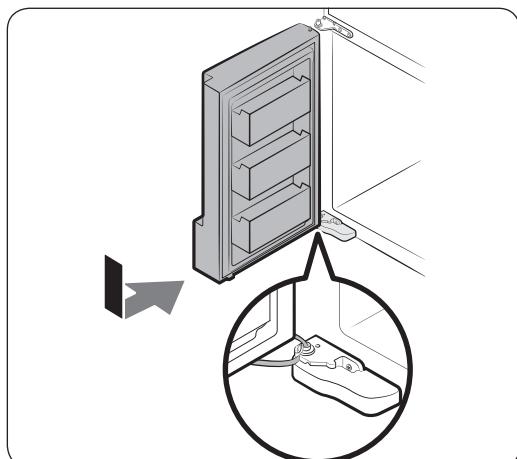


3. Топсаның білікшесін табыңыз. Есікті бір қолынызбен ұстап тұрып, жалпақ басты бұранда бұрағышпен не гайка кілтімен білікшені тәмен басыңыз. Есік құлап кетпес үшін ұстап тұрыңыз.
4. Ортаңғы топсаға тиіп кетпеу үшін есікті сәл алға қарай еңкейтіп, содан кейін көтеріп алыңыз.
5. Жоғарыдағы қадамдарды екінші есік үшін де қайталаңыз.

Мұздатқыштың есіктерін қайта салыңыз

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

- Есіктерді қайта салу алдында барлық электр қосылымдарының дұрыс қосылғанына көз жеткізіңіз.
- Мұздатқыштың есігін тоқаудың күшінен салмай тұрып орнату керек.
- Осы кезде сымдарға зақым келтіріп алмау немесе басып кетпеу үшін абай болыңыз.



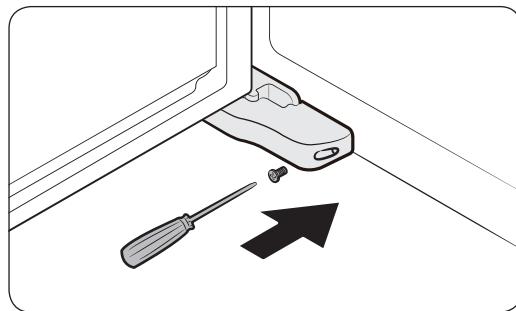
1. Мұздатқыштың есігін көрсеткі бағытына қарай итеріп тұрып, астынғы топсаға салыңыз.

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

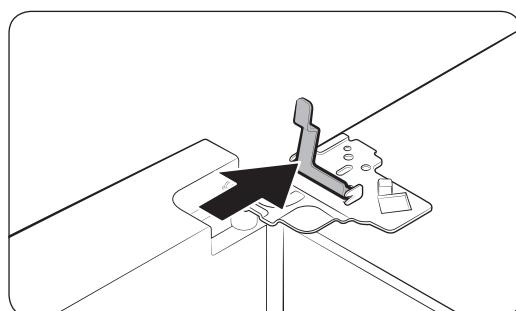
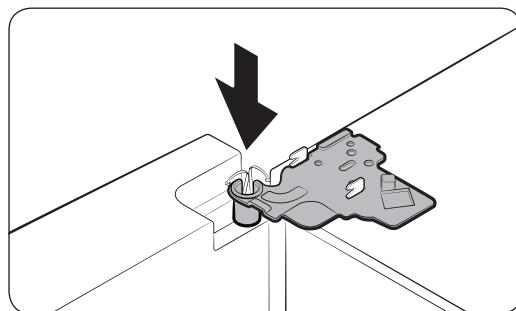
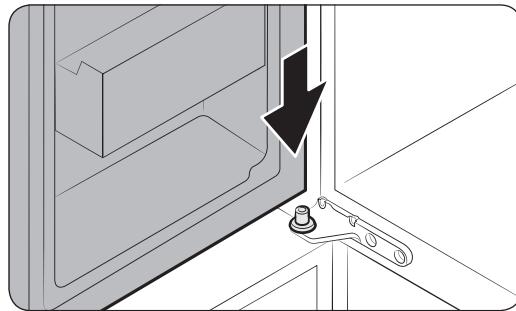
- Осы кезде сымдарға зақым келтіріп алмау немесе басып кетпеу үшін абай болыңыз.

2. Есік топсасының білікшесін басып тұрып, есікті ортаңғы топсаға қайта кіргізіңіз.

3. Есік ашық түрған кезде астынғы жалғастырылғыштарды көрсеткі бағытымен жалғаныз.

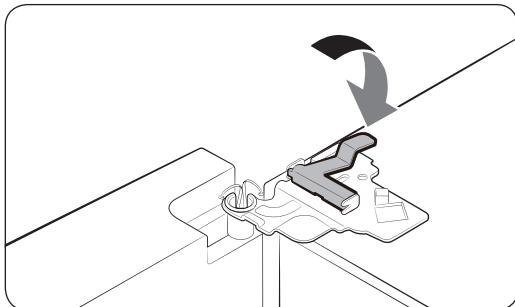


Тоңазытқыштың есіктерін қайта салыңыз

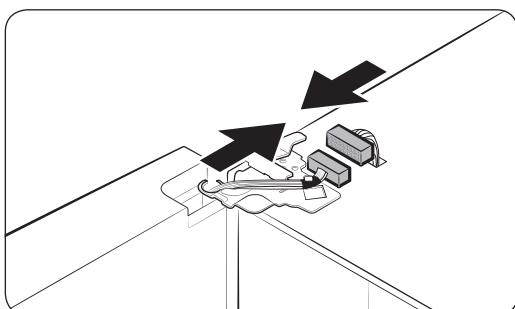


4. Өзгермелі тіректің қақпағын Philips бұранда бұрағышымен орнатыңыз.
Жалғастырыштарға закым келтірмей не басып кетпеу үшін абай болыңыз.
5. Жоғарыдағы қадамдарды екінші есік үшін де қайталаңыз.

1. Есікті 90 градустан кең етіп ашып ұстап түрған қалпы ортаңғы топсаға салыңыз.
2. Үстіңгі топсаны орнына қойып, содан кейін есіктің үстіңгі тесігіне салыңыз.
3. Қапсырманы көрсеткі бағытымен салыңыз.



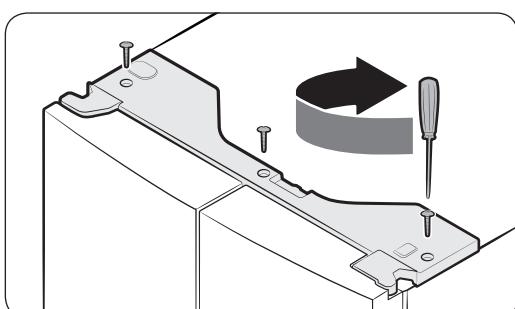
4. Қапсырманы көрсетілгендей кері тартыңыз.



5. Сым жалғастырыштарды жалғаңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Сым жалғастырыштарының дұрыс қосылып тұрғанына көз жеткізіңіз. Әйтпесе, дисплей жұмыс істемейді.



6. Жоғарыдағы қадамдарды екінші есік үшін де қайталаңыз.

7. Өуелі үстіңгі қақпақты алдыңғы жағын бері қаратып бірінші орнатып, содан кейін орнына келтіру үшін артқы жағын басыңыз. Содан кейін бұрандаларды (x3) қатайтыңыз.

Орнату

Орнату қадамдары

ҚАДАМ: 1 Орнататын жерді таңдаңыз

Орнататын жерге қойылатын талаптар:

- Кілем төсмелеген қатты, тегіс, ая айналымына кедергі келтірмейтін жер
- Күннің көзі тұра түспелтін жер
- Есікті ашуға және жабуға ынғайлыш орын
- Қызу көзінен алыс
- Жөндеу және қызмет көрсетуге ынғайлыш орын
- Температура ауқымы: 10 °C және 43 °C арасында

Тиімді температура ауқымы

Тоңазытқыш өз класы үшін көрсетілген температура ауқымында қалыпты жұмыс істеуге сәйкес жасалған.

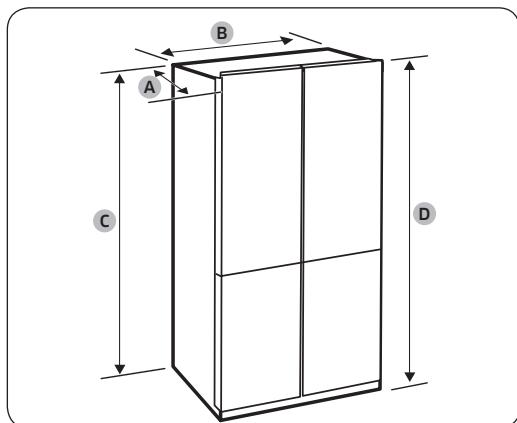
Санаты	Таңба	Қоршаған орта температурасының ауқымы (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Көбейтілген температура	SN	+10 бастап +32 дейін	+10 бастап +32 дейін
Температура	N	+16 бастап +32 дейін	+16 бастап +32 дейін
Субтропикалдық	ST	+16 бастап +38 дейін	+18 бастап +38 дейін
Тропикалдық	T	+16 бастап +43 дейін	+18 бастап +43 дейін

ЕСКЕРТПЕ

Тоңазытқыштың салқындану қарқыны мен пайдаланатын қуат мөлшеріне қоршаған ортаның температурасы, есікті ашу жиілігі және тоңазытқыштың орналасқан орны әсер етуі мүмкін. Температура параметрлерін тиісінше реттеуді ұсынамыз.

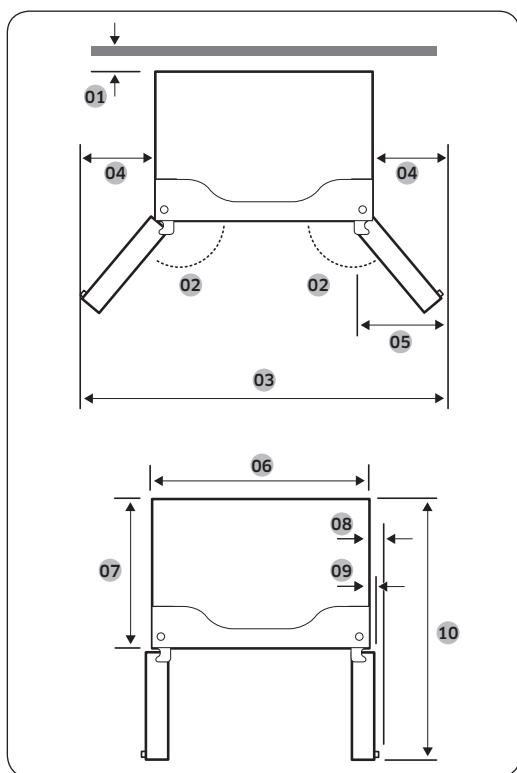
Бос орын

Орнату кезінде қалдыратын бос орынды тәмендей суреттер мен кестеден қараңыз.



"A" терендігі	733
"B" ені	908
"C" биіктігі	1797
"D" жалпы биіктігі	1825

(өлшем бірлігі: мм)



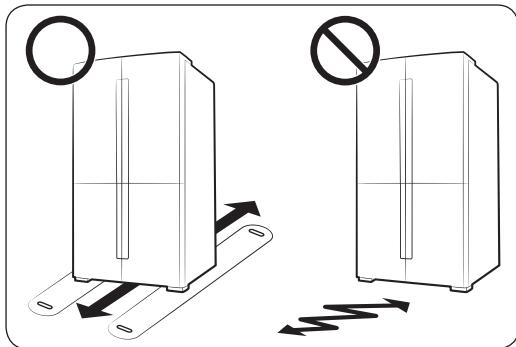
- 01 50 ММ
- 02 125°
- 03 1519 ММ
- 04 300 ММ
- 05 305,5 ММ
- 06 908 ММ
- 07 610 ММ
- 08 72,3 ММ
- 09 43 ММ
- 10 1075 ММ

ЕСКЕРТПЕ

Жоғарыдағы кестеде берілген өлшемдер, өлшеу тәсіліне қарай өзгеруі мүмкін.

Орнату

ҚАДАМ: 2 Еден



- Тоңазытқыш орнатылатын бет толық толтырылған тоңазытқышты көтере алуы керек.
- Еденді қорғау үшін тоңазытқыштың әр тирегінің астына үлкен картон тәсеке керек.
- Тоңазытқышты тұрақты тұратын жеріне орнатқаннан кейін, еденді қорғау үшін, егер қажет болмаса орнынан қозғамаңыз. Жылжыту керек болса, жылжытатын жолға қалып қағаз немесе ескі кілем тәрізді зат төсөңіз.

ЕСКЕРТПЕ

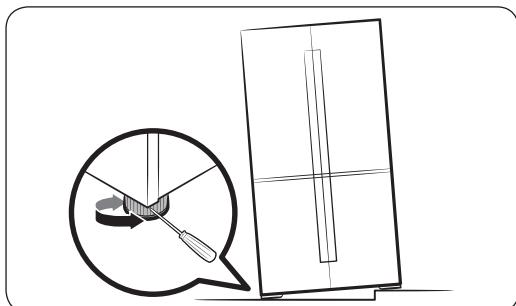
Тоңазытқышты өлшемі сәйкес келмей кіреберістен өткізе алмасаңыз, Күтім көрсету бөліміндегі Есікті тоңазытқышты кіргізу үшін алу тармағын қараңыз.

ҚАДАМ: 3 Денгейі реттегіш тіректерді ретке келтіріңіз

АБАЙЛАҢЫЗ

- Тоңазытқышты тегіс, қатты еденге қойып денгейін реттеу керек. Бұлай істемегендеге тоңазытқышқа зақым келуі немесе адам жарақат алуы мүмкін.
- Тоңазытқыштың денгейін тоңазытқыш бос тұрған кезде реттеу керек. Тоңазытқыштың ішінде ешбір тағам жоқ екеніне көз жеткізіңіз.
- Қайіпсіз болу үшін алдыңғы тіректерін артқы тіректерден сәл биіктетіңіз.

Тоңазытқыштың денгейін реттеу үшін, денгейді реттеуге арналған арнайы бұрандасы (денгейлелгіші) бар алдыңғы тіректерін қолдануға болады. Денгейді реттеу үшін жалпақ басты бұранда бұрағышты пайдаланыңыз.



- Сол жақтың биіктігін реттеу үшін: Жалпақ үшты бұранда бұрағышты сол жақ алдыңғы тіректің денгейлелгішіне салыңыз. Биіктету үшін денгейлелгішті сағат тілінің бағытымен, төмендету үшін сағат тілінің бағытына қарсы бұраңыз.
- Оң жақтың биіктігін реттеу үшін: Жалпақ үшты бұранда бұрағышты оң жақ алдыңғы тіректің денгейлелгішіне салыңыз. Биіктету үшін денгейлелгішті сағат тілінің бағытымен, төмендету үшін сағат тілінің бағытына қарсы бұраңыз.

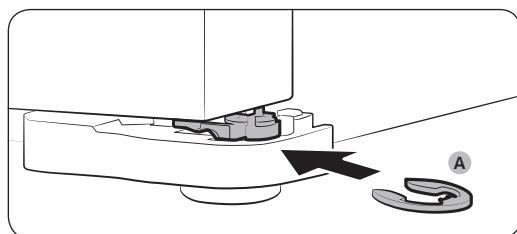
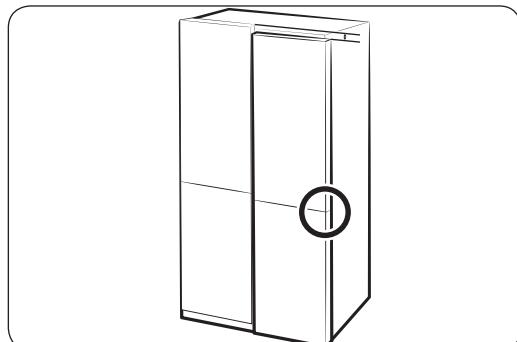
ҚАДАМ: 4 Есіктің биіктігін, сонымен қатар, есіктің саңылауын реттеңіз



Серіппелі шығырық

Есіктің биіктігін жинақпен берілген серіппелі шығырықтарды пайдаланып реттеуге болады, олар 4 түрлі өлшемде келеді (1 мм, 1,5 мм, 2 мм және 2,5 мм).

Есіктің биіктігін реттеу үшін:



1. Есіктердің арасындағы биіктік айырмашылықтарын тексеріңіз, содан кейін астыңғы есікті көтеріп ұстап тұрыңыз.

2. Өлшемі сәйкес келетін **серіппелі шығырықты (A)** есік пен топсаның арасына көрсетілгендей салыңыз.

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

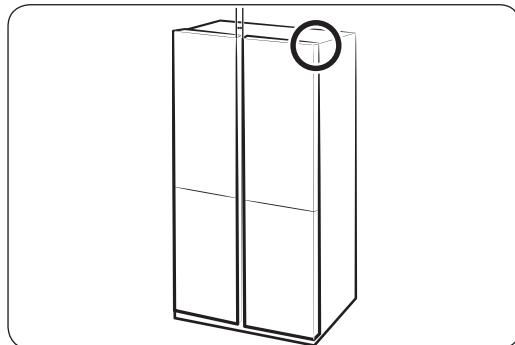
- Бұл үшін тек бір ғана серіппелі шығырықты салыңыз. Екі немесе одан көп серіппелі шығырықтың сырғып шығып кетуі немесе үйкелген дыбыс шығаруы мүмкін.
- Серіппелі шығырықтарды балалардың қол жетпейтін жерде және кейін пайдалану үшін сақтап қойыңыз.
- Есікті өте көп биіктепеніз. Есік үстінгі қақпаққа тиіп, зақым келтіруі мүмкін.



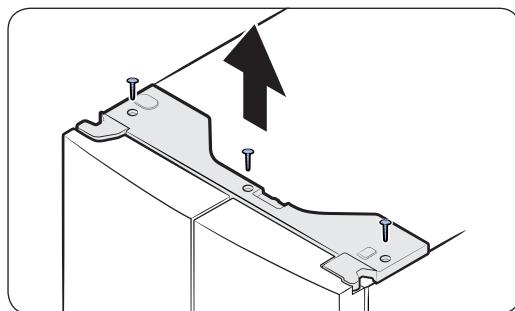
Орнату

Орнату

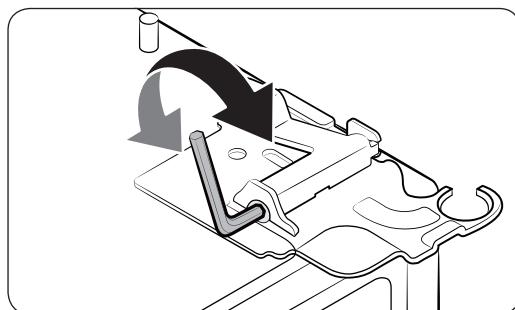
Есіктің саңылауын реттеу үшін



Есіктің саңылауларын тоқазытқыштың үстіңгі оң жақ бұрышындағы саңылау болтымен реттеуге болады.



1. Есік жабық түрғанда **Philips бұранда бұрағышын** пайдаланып, үстіңгі қақпақтың 3 бұрандасын сым жалғастырғыштарымен қоса алыңыз.



2. 4 мм әмбебап кілтті (жинаққа кірмейді) пайдаланып, екі есіктің арасындағы саңылауды реттепңіз.
 - Саңылауды кенектуу үшін саңылау болтын сағат тілінің бағытымен бұраңыз.
 - Саңылауды тарылту үшін саңылау болтын сағат тілінің бағытына қарсы бұраңыз.
3. Болған кезде үстіңгі қақпақты қайта салыңыз.

АБАЙЛАҢЫЗ

Бұл әрекет кезінде электр қосқыштарына қол тигізбеу керек. Жалғастырғыш сымдар шырмалып немесе қабығы сыдырылып кетпеу үшін байқаңыз.





ҚАДАМ: 5 Бастапқы параметрлер

Келесі қадамдарды орындағаннан кейін, тоңазытқыш толық іске қосуға дайын.

1. Тоңазытқышты іске қосу үшін қуат сымын қабырғадағы розеткаға жалғаңыз.
2. Есікті ашыңыз да, ішкі жарық шамының жанатын-жанбайтынын тексеріңіз.
3. Температураны ең суық температураға қойып, шамамен бір сағат күтіңіз. Содан кейін, мұздатқыш шамалы салқындейді да, қозғалтқыш қалыпты жұмыс істейді.
4. Тоңазытқыш орнатылған температураға жеткенше күтіңіз. Енді тоңазытқыш пайдалануға дайын.

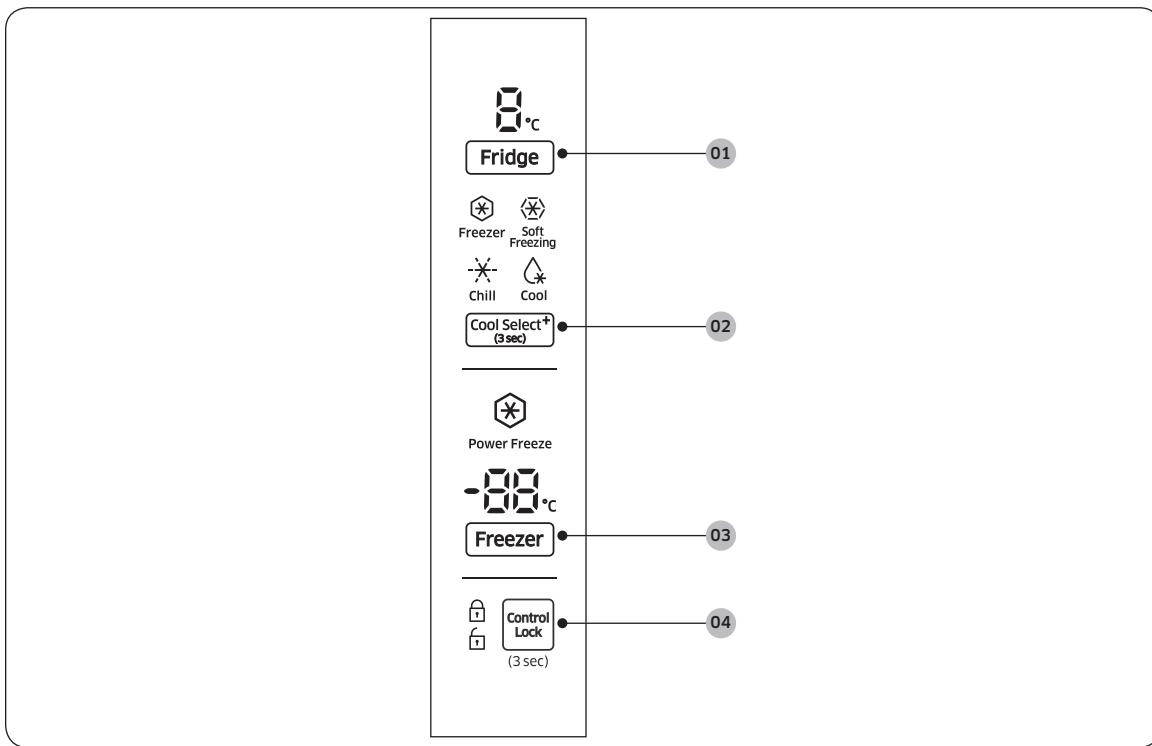
ҚАДАМ: 6 Соңғы тексеру

Орнатып болғаннан кейін келесіні тексеріңіз:

- Тоңазытқыштың электр көзіне қосылғанын және жерге дұрыс тұйықталғанын.
- Тоңазытқыштың қабырғадан немесе шкафтан жеткілікті қашықтықта, тегіс, орнықты жерге қойылғанын.
- Тоңазытқыштың орнықты екенін және еденге орнықты қойылғанын.
- Есіктің еркін ашылып-жабылатынын және есік ашылғанда ішкі жарық шамының автоматты түрде жанатынын.

Іске пайдалану

Функция панелі



01 Fridge (Тоңазытқыш)

02 Cool Select+ (Салқын аумак+)

03 Freezer / Power freeze (Мұздатқыш /
Қарқынды мұздату)

04 Control Lock (Басқару панелінің бекітпесі)

ЕСКЕРТПЕ

Панельдегі температуралы өзгертуенде, панельде орнатқан температурага жеткенге дейін тоңазытқыштың ішіндегі ағымдық температура көрсетіледі. Содан кейін, панельде орнатқан жаңа температура көрсетіледі. Тоңазытқыш жаңа температурага жеткенше біраз уақыт қажет. Бұл қалыпты жағдай. Осы уақытта, температуралы қайта орнатудың қажеті жоқ.



01 Тоңазытқыш

Fridge (Тоңазытқыш)	<p>Fridge (Тоңазытқыш) түймесін тоңазытқыштың температурасын орнату үшін пайдалануға болады.</p> <p>Тоңазытқыш үшін салқындау температурасын қолдан реттеуге болады. Температура индикаторы қазір орнатылып тұрған немесе таңдалған температурадан хабар береді. 1 °C және 7 °C арасындағы қажетті температураны таңдау үшін Fridge (Тоңазытқыш) түймесін баса беріңіз.</p>
--------------------------------	---

02 Салқын аумақ+ (3 сек)

Cool Select (Салқын аумак) функциясының көмегімен тоңазытқыштың астынғы оң жағындағы Салқын аумақ бөлігінде орналасқан тағамдарды реттеп орналастыруға болады. **Cool Select+ (Салқын аумак+)** түймесін 3 секунд басып ұстап тұрыңыз да, содан кейін режимдерді шарлаңыз. Қажетті режимді таңдаған кезде түймені босатыңыз. Төмендегі 4 режимге қол жетімді:

Freezer (Мұздатқыш)	<p>Салқын аумак бөлігіне мұздатқыштағы температураны орнату үшін Freezer (Мұздатқыш) түймесін басыңыз.</p> <p>Бұл мұздатылған тағамды жана күйінде сақтау үшін тиімді.</p>
Soft Freezing (Баппен мұздату)	<p>Салқын аумак бөлігіне -5 °C температураны орнату үшін Soft Freezing (Баппен мұздату) түймесін басыңыз.</p> <p>Бұл функция ет пен балықты ұзак уақыт сақтау үшін пайдалы.</p>
Chill/Meat (Тоңазыту/Ет)	<p>Салқын аумак бөлігіне -1 °C температураны орнату үшін Chill/Meat (Тоңазыту/Ет) түймесін басыңыз.</p> <p>Бұл стейк, балық, бекон және ірімшік тәрізді балғын тағамдарды сақтау үшін пайдалы.</p>
Cool (Салқын)	<p>Салқын аумак бөлігіне 2 °C температураны орнату үшін Cool (Салқын) түймесін басыңыз.</p> <p>Бұл жалпы мақсатта қолданылатын су, балшырын, сусын және сыра тәрізді тағамдарды сақтау үшін тиімді.</p>

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

- Функцияны қосқанда немесе сөндіргендеге, температура айырмашылығына байланысты еттің қан-сөлі немесе тағамның ылғалы шығуы мүмкін.
- Салқын аумак бөлігі тоңазытқыш параметрлерінде тұрғанда ет немесе тағам сақтамаңыз. Ет немесе тағам бұзылып кетуі мүмкін.

➊ ЕСКЕРТПЕ

Тұйме іске қосылмаса, түйменің бұғаттаулы емес екеніне көз жеткізініз. **Control Lock (Басқару панелінің бекітпесі)** түймесін, бекітпе белгісі бұғатталмау (⊕) күйіне қойылғанша 3 секундтан астам басып тұрыңыз. Содан кейін, режимді ауыстыру үшін **Cool Select+ (Салқын аумак +)** түймесін 3 секундтан астам басып тұрыңыз.

Іске пайдалану



Іске пайдалану

03 Мұздатқыш / Қарқынды мұздату

Freezer (Мұздатқыш)	Freezer (Мұздатқыш) түймесін мұздатқыш температурасын орнату немесе Power Freeze (Қарқынды мұздату) функциясын қосу үшін пайдалануға болады. Қол жетімді температуралар: -15 °C және -23 °C.
Power Freeze (Қарқынды мұздату)	<p>Power Freeze (Қарқынды мұздату) функциясы желдеткішті ең үлкен жылдамдыққа қойып, мұздатуды тездедеді. Мұздатқыш бірнеше сағат ең үлкен жылдамдықта жұмыс істеп тұрады да, содан кейін алдыңғы температурага қайтады.</p> <ul style="list-style-type: none"> Power Freeze (Қарқынды мұздату) функциясын қосу үшін Freezer (Мұздатқыш) түйmesін температура параметрлерін шарлау және Қарқынды мұздату функциясын таңдау үшін баса беріңіз. Тиісті индикатор (⊗) жанады да, тоңазытқыш салқындуату үдерісін тездедеді. Сөндіру үшін Freezer (Мұздатқыш) түйmesін басып, басқа температура параметрін таңдаңыз. Мұздатқыш таңдалған температура параметрінде жұмыс істеуге ауысады. Көп мөлшердегі тағамды мұздату үшін, тағамды мұздатқышқа салу алдында, Power Freeze (Қарқынды мұздату) функциясын кемінде 20 сағат қосыңыз. <p> ЕСКЕРТПЕ</p> <p>Қарқынды мұздату функциясын қолданғанда, пайдаланылатын қуат мөлшері артады. Пайдаланғыңыз келмесе сөндірінің де, алдыңғы температурага қайтарыңыз.</p>

04 Басқару панелінің бекітпесі (3 сек)

Control Lock (Басқару панелінің бекітпесі)	Байқаусызда қосып қоюға жол бермеу үшін Control Lock (Басқару панелінің бекітпесі) түйmesін 3 секунд басып ұстап тұрыңыз. Басқару құралдарының барлығы (⊕) индикаторы қосулы тұрганда сөнеді. Сөндіру үшін тағы 3 секунд басып ұстап тұрыңыз. Басқару құралдары әдettегідей қосылып тұрады.
---	---

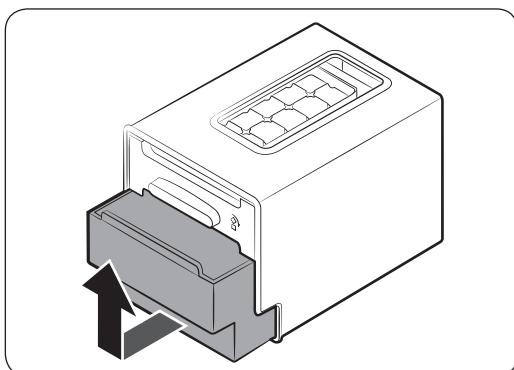
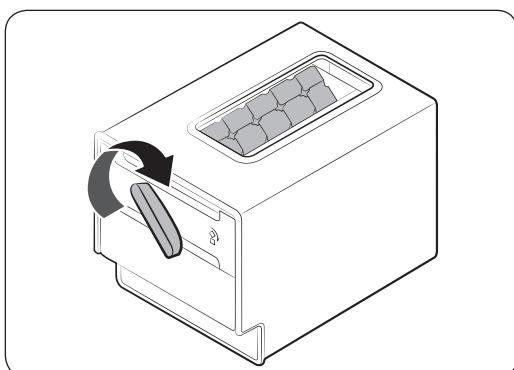
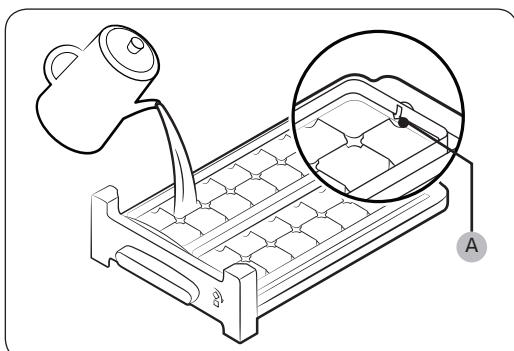


Арнайы функциялар

Тоңазытқыш сізге ынғайлы функциялармен жабдықталған.

Мұз жасау (қол жетімді үлгілерде ғана)

Майысқақ мұз жасағыш



1. Мұздатқыштың есігін ашыңыз да, мұз науасын сырғытып шығарыңыз.
2. Науаның ішкі артқы жағында көрсетілген **макс. деңгейіне (A)** жеткенше су құйыңыз.
3. Науаны қайта орнына сырғытып енгізіңіз.

4. Су мұздан мұз текшелеріне айналған кезде мұз науасының тұтқасын сағат тіліне қарсы бұрап, мұз текшелерін мұз сауытына салыңыз. Бұл әрекетті мұз текшелерінің барлығы мұз сауытына салынғанша қайталаңыз.

5. Мұз сауытын алу үшін баппен жоғары көтеріңіз және тартып шығарыңыз.

Іске пайдалану

⚠ АБАЙЛАНЫЗ

- Мұз жасауға арналған мұз сауытын қолданбаңыз. Сауыт сынып қалуы мүмкін.



Іске пайдалану

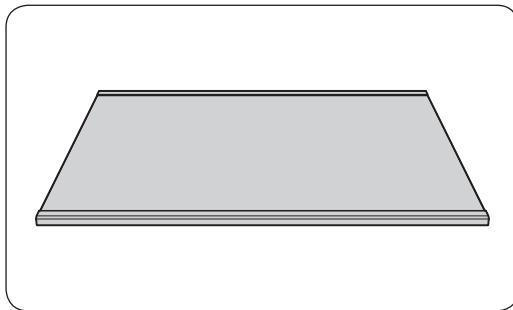
- Мұз сауытының мұз науасының астындағы орында екеніне көз жеткізіңіз.
- Мұз сауытының астынғы жағында тесік бар.
 - Мұзды бөлме температурасындағы сауытта сақтамаңыз. Мұз еріп, ағып кетеді.
 - Ток сөніп қалса, мұз суға айналып, ағып кетеді. Ток қалпына келгеннен кейін, су қайта қатып, сауытты сындыруы мүмкін. Сауытқа зақым келтірмек үшін ток сөніп қалса, сауытты алышыз және босатыңыз.
 - Тек ауыз суды ғана пайдаланыңыз.



ЕСКЕРТПЕ

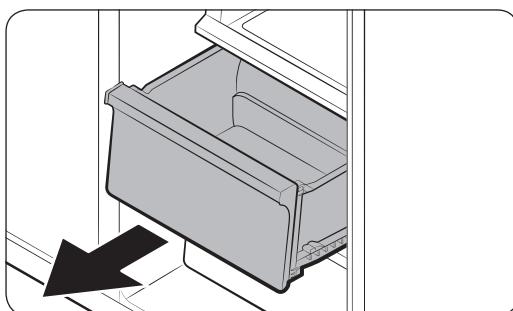
- Мұз жасайтын уақыт температура параметрлеріне байланысты.

Мұздатқыш сөресі (ASSY SHELF FRE, бар үлгілерде ғана)



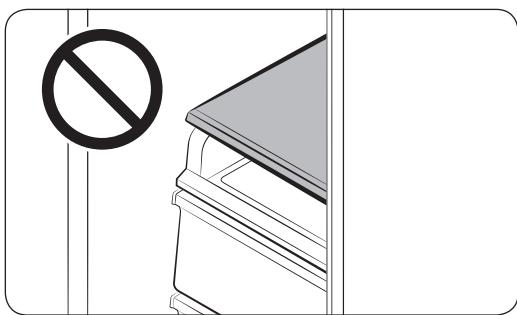
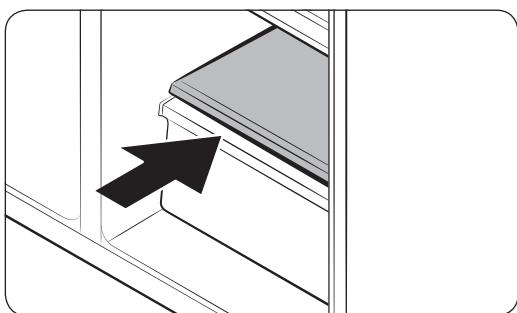
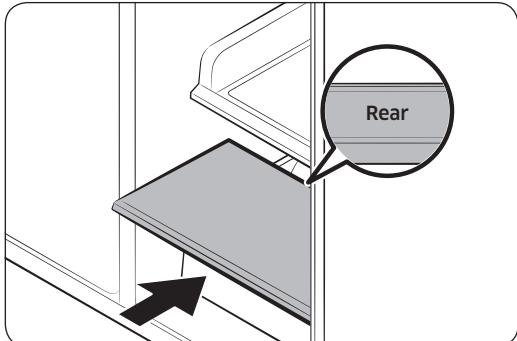
Мұздатқыш немесе **Салқын аумақ + бөлігін кеңейту үшін ортаңғы тартпаны мұздатқыштан алышыз** немесе **Салқын аумақ+ бөлігін алып, содан кейін мұздатқыш сөрені** ортаңғы және астынғы тартпалардың арасына салыңыз.

- Мұздатқыштың сөресі тоңазытқыштың термо және механикалық қасиеттеріне әсер етпейді.
- Мұздатқыштың сөресін пайдалану алдында жапсырылған таспасын алышыз.



- Ортаңғы тартпаны (A) сырғытып ашыңыз да, алышыз.





2. Мұздатқыштың сөресін ортағы тартпаның орнына салыңыз. Сөренің артқы жағындағы АРТҚЫ таңбасының жоғары қарап тұрғанына көз жеткізіңіз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Мұздатқыш сөрсі (ASSY SHELF FRE) орын кеңейту үшін ортағы тартпаның орнына қолдану үшін арнайы жасалған. Мұздатқыштың сөресін EZ Мұздатқыштың сырғытпа сөресінің үстіне қоймаңыз.
- Мұздатқыштың сөресінің дұрыс бағытта салынғанына көз жеткізіңіз. Әйтпесе, нұқсан келуі мүмкін.
- Алынған ортағы тартпаны кейін пайдалану үшін қауіпсіз жерге сақтаңыз.

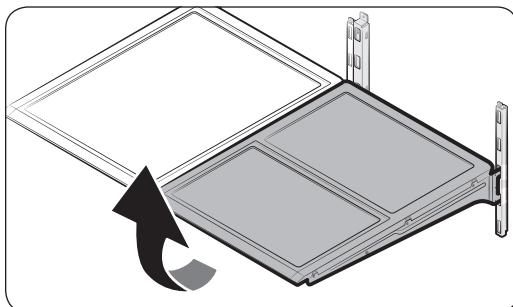
Іске пайдалану



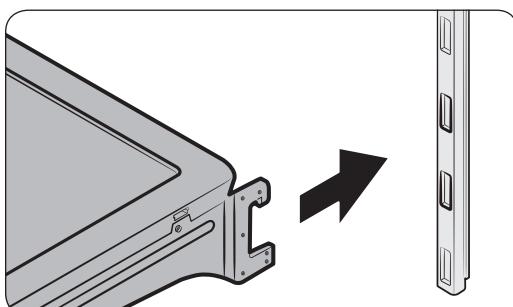
Күтім көрсету

Күтіп ұстай

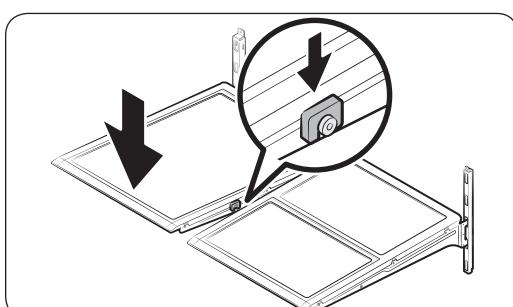
Шынықтырылған шыны сөрелер (тоңазытқыш)



- Сөрені алу үшін тиісті есікті шегіне дейін ашыңыз. Сөренің алдыңғы жағын ұстап тұрып, содан кейін баппен көтеріп, сырғытып шығарыңыз.



- Қайта салу үшін сөренің артқы жағын тәмендетіп, сөренің ілмектеріне салыңыз. Содан кейін, шегіне дейін кіргізу үшін алдыңғы жағын тәмендетіңіз.



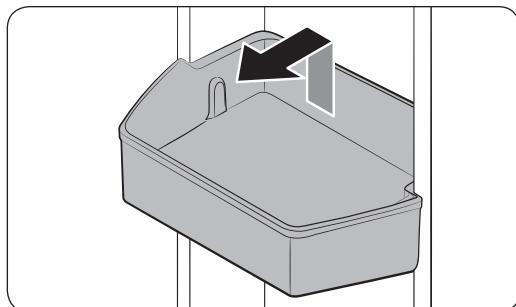
АБАЙЛАҢЫЗ

- Шынықкан шыныдан жасалған сөрелердің салмағы ауыр. Оларды жылжытқан кезде абайланыз.
- Сөрені дұрыс салу керек. Тәмен қаратып салманыз.
- Шыны сауыттар шыны сөрелердің бетін сызып кетуі мүмкін.





Есіктің сауыттары

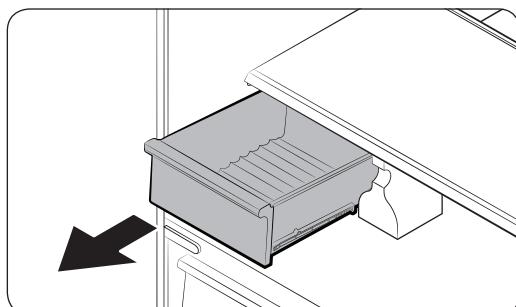


Үстіңгі есіктің сауытын алу үшін сауыттың алдыңғы жақтарын ұстап тұрып, содан кейін баппен көтеріп алыңыз.

Қайта салу үшін есіктің сауытын таңбаланған сзықтың шегіне дейін енгізіңіз.

Есік сауытының артқы жағын қос қолдап ұстап, содан кейін таңбалы сзыққа келтіру үшін төмен қарай басыңыз.

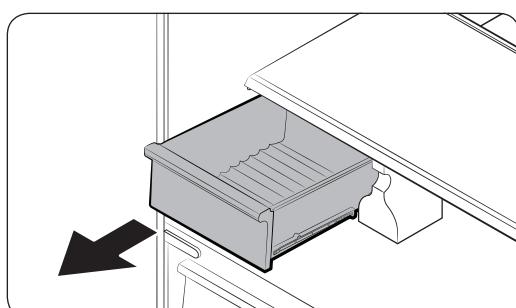
Кекөніс және жеміс тартпалары



Тартпаның алдыңғы жағын баппен көтеріп, сырғытып шығарыңыз.

Тартпаны алмай тұрып, есіктің сауыттарын алууды ұсынамыз. Бұл есіктің сауыттарына зақым келтірмеу үшін қажет.

Кекөніс сөрсесі

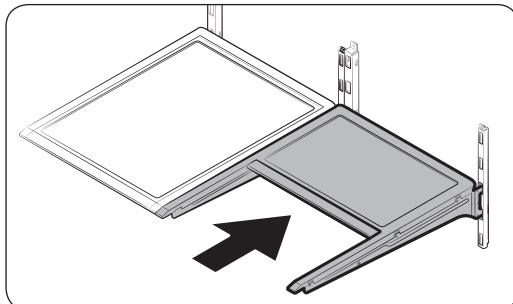


1. Сол жақ кекөніс тартпасын сырғытып шығарыңыз.

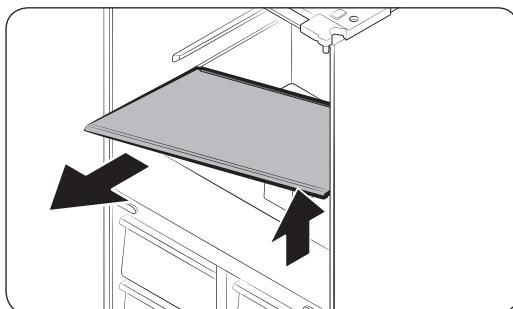
Күтім көрсету



Күтім көрсету



2. Оң жақ жиылмалы сөрені сырғытып кіргізіңіз.



3. Көкөніс сөресін бір қолмен ұстап тұрып, екінші қолыңызбен сырғытып шығарыңыз.
4. Жиылмалы сөрені алғаннан кейін пайда болған орынды пайдаланып, көкөніс сөресін алыңыз.

 **ЕСКЕРТПЕ**

Қайта салу үшін жоғарыдағы қадамдарды кері ретпен орындаңыз.



Тазалау

Ішкі және сыртқы жағы

⚠ ЕСКЕРТУ

- Тазалау үшін бензол, сұйылтқыш немесе Clorox™ тәрізді үй/машина тазалағыш затты пайдаланбаңыз. Бұлар тоңазытқыштың беткі қаптамасын бұлдируі және өрт шығаруы мүмкін.
- Тоңазытқыштың бетіне суды тұра шашпаңыз. Электр тогы соғуы мүмкін.

Қуат ашасының ағытпаларынан және түйіспелерден шаң немесе су тәрізді бөгде заттардың барлығын тазалау үшін құргақ шүберекті пайдаланыңыз.

1. Қуат сымын ағытыңыз.
2. Тоңазытқыштың ішкі және сыртқы бетін тазалау үшін дымқыл, жұмсақ, мамыры жоқ шүберекті немесе қағаз сұлгіні пайдаланыңыз.
3. Болғаннан кейін құргақ шүберекпен не қағаз сұлгімен мұқият құрғатыңыз.
4. Қуат сымын қосыңыз.

Ауыстыру

LED шамдары

Тоңазытқыштың шамын ауыстыру үшін жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

⚠ ЕСКЕРТУ

Шамдарды пайдаланушы жөндеуге келмейді. Шамды өзіңіз ауыстыруға әрекеттенбенгіз. Электр тогы соғады.

Күтім көрсету



Ақаулықты түзету

Тоңазытқышқа қатысты түсініксіз жағдайға кез болсаныз, әуелі төмендегі кестені қарап, ұсыныстарды қолданып көрініз.

Жалпылама ақпарат

Белгісі	Әрекет
Жұмыс іstemейді немесе салқыннатпайды.	<ul style="list-style-type: none"> Куат сымының дұрыс қосылып тұрганына көз жеткізіңіз. Температура тетігінің дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз. Төменірек температураға қойыңыз. Тоңазытқышты тұра түсетін күн көзінен немесе қызу көзінен алысқа қойыңыз. Бұл нұсқау орындалмаса, салқыннату қарқынына әсер етуі мүмкін. Тоңазытқыш пен артқы және бүйір жақ қабырғалардың немесе шкаф арасында жеткілікті орын болуын қамтамасыз етіңіз. Бұл нұсқау орындалмаса, салқыннату қарқынына әсер етуі мүмкін. Тағам өте көп салынса, тоңазытқыштың желдетуін бөгейді. Тоңазытқыштың қалыпты жұмыс істеудің қамтамасыз ету үшін оған көп тағам салмаңыз.
Тоңазытқыштың ішіндегі тағам мұздайды.	<ul style="list-style-type: none"> Температуралың ең төменгі температураға қойылғанын тексеріңіз. Солай болса, жоғары оңтайлы температураға қойыңыз. Ортаниң температуrasы тым төмен болса осындај жағдай орын алады. Жоғарырақ температуралы орнатыңыз. Құрамында суы көп тағамның тоңазытқыштың ең суық жеріне немесе салқыннату саңылауына жақын қойылғанын тексеріңіз. Осылай болса, тағамды тоңазытқыштың басқа сөрелеріне қойыңыз.
Шуыл шығады.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыштың орнықты, тегіс жерге қойылғанына көз жеткізіңіз. Тоңазытқыш пен артқы және бүйір жақ қабырғалардың немесе шкаф арасында жеткілікті орын болуын қамтамасыз етіңіз. Тоңазытқыштың ішкі немесе астынғы жағын қоқыстан немесе бөгде заттардан таза ұстаңыз. Тоңазытқыштың ішкі жағынан сырылдаған дыбыс естілуі мүмкін, бұл түрлі керек-жарақтардың тартылуына немесе ісінуіне байланысты. Бұл жүйенің ақауы емес.



Белгісі	Әрекет
Алдыңғы бұрыштары мен бүйір жақтары жылып, оларға конденсат тұруы мүмкін.	<ul style="list-style-type: none"> Конденсаттың пайда болуына жол бермеу үшін тоңазытқыштың алдыңғы бұрыштарына қызуға төзімді тұтіктер орнатылған. Бұл құрылғы ортаның температурасы жоғарыласа дұрыс жұмыс істемеуі мүмкін. Бұл жүйенің ақауы емес. Есіктің дұрыс жабылып тұрганына көз жеткізіңіз. Есікті біраз уақыт ашық қалдырған кезде конденсат пайда болуы мүмкін. Ылғалды ауа тоңазытқыштың салқын бетіне тиғенде, тоңазытқыштың сыртқы бетіне конденсат тұруы мүмкін.
Көпіршіктеніп жатқан тәрізді дыбыс естіледі.	<ul style="list-style-type: none"> Салқындану кезінде тоңазытқыштан осындағы дыбыс шығады, бұл қалыпты жағдай.
Тоңазытқыштың ішінен жағымсыз ііс шығады.	<ul style="list-style-type: none"> Бұзылып кеткен тағамның бар-жоғын тексерініз. Тоңазытқышты уақытылы тазалап, бұзылған немесе құмән тудыратын тағам болса, алып тастауды ұсынамыз. Іісі қатты шығатын тағамды ауа өткізбейтін етіп ораңыз.
Ішкі қабырғаларға қырау қатады.	<ul style="list-style-type: none"> Тоңазытқыш саңылауларын ешбір тағам бітеп тастамағанына көз жеткізіңіз. Желдету үшін тағамдарды біркелкі таратып қою да маңызды. Есіктің дұрыс жабылып тұрганына көз жеткізіңіз.
Ішкі қабырғаларда немесе көкөністердің айналасында конденсат пайда болады.	<ul style="list-style-type: none"> Бұл жағдай құрамында сұзығы көп тағамның бетін жаппай сактағанда немесе есікті біраз уақыт ашық қалдырғанда орын алады. Тағамның беті жабық немесе берік сауыттарға салынғанына көз жеткізіңіз.

Жадынама

Жадынама

SAMSUNG WORLD WIDE байланыс орталығына хабарласыңыз
Samsung өнімдеріне қатысты сұрақтарыңыз немесе айтатын пікіріңіз бар болса, SAMSUNG
тұтынушыларға қолдау көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ел	Байланыс орталығы	Веб-сайт
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	www.samsung.com/ru/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support



DA68-03194P-07



Sovitkich

Foydalanuvchi qo'llanmasi

Avtonom tik turuvchi jihoz



SAMSUNG

Mundarija

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar	3
Muhim xavfsizlik belgilari va ehtiyyot choralar:	5
Tashish va joylashuvga oid jiddiy ogohlantirish belgilari	6
O'rnatishga oid jiddiy ogohlantirishlar	6
O'rnatishga oid ehtiyyotkorlik choralar	10
Foydalanish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar	11
Foydalanish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralar	16
Tozalash paytida ehtiyyotkorlik choralar	18
Chiqitga chiqarish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar	19
To'g'ri foydalanish uchun qo'shimcha maslahatlar	20
Elektr tokini tejash bo'yicha maslahatlar	21
Bu jihoz uy sharoitida va	22
IEEJ haqidagi ko'rsatmalar	22
O'rnatish	23
Sovitkichni ko'zdan kechirish	23
Kirgizish uchun eshikni olib tashlash	26
Qadam-baqadam o'rnatish	33
Ishlatish amallari	39
Funksiyalar paneli	39
Maxsus xususiyatlar	42
Xizmat ko'rsatish	45
Tashish va parvarishlash	45
Tozalash	48
Qismlarni almashtirish	48
Nosozliklarni bartaraf qilish	49
Umumiy	49

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Yangi Samsung sovitkichidan foydalanishdan avval ushbu yangi jihozdan xavfsiz va samarali foydalanishni ta'minlash maqsadida xususiyat va funksiyalarni bilish uchun ushbu qo'llanmani yaxshilab o'qib chiqing.
- Bu jihoz jismoniy, hissiy yoki aqliy qobiliyati cheklangan yoki bilim va tajribalari yetarli bo'limgan shaxslar (jumladan, bolalar), toki ular ushbu jihozdan foydalanishda nazorat qilinmasalar yoki ularning xavfsizliklari uchun javobgar shaxs ularga ushbu jihozdan foydalanish haqida ko'rsatmalar bermagan bo'lsa, foydalanishlari uchun mo'ljallanmagan.
- Agar ular nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu jihozdan foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilgan bo'lsa, bu jihozdan 8 yoki undan kattaroq yoshdagি bolalar, jismoniy yoki aqliy qobiliyati cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'limgan shaxslar foydalanishlari mumkin. Bolalarga jihoz bilan o'ynash taqiqlanadi. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatishni bolalar nazoratsiz amalga oshirmasligi kerak.
- Ushbu qo'llanmadagi Ogohlantirishlar va Muhim xavfsizlik ko'rsatmalari yuzaga kelish ehtimoli bo'lgan hamma shartlar va vaziyatlarni ham qamrab olmaydi. Umumiyoq ehtiyyotkorlik choralarini ko'rish va jihozingizni o'rnatish, xizmat ko'rsatish va ishlatalish paytida ehtiyyot bo'lishda o'zingiz mas'ul hisoblanasiz.
- Bu yerda bayon qilingan foydalanish bo'yicha ko'rsatmalar turli modellarga taalluqli bo'lganligi sababli sovitkichingizning xususiyatlari ushbu qo'llanmada keltirilgan xususiyatlardan biroz farq qilishi mumkin. Agar savol yoki noaniqlik tug'ilsa, yaqinroqda joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling yoki tegishli yordam va kerakli ma'lumotlarni www.samsung.com saytidan oling.
- Sovitish moddasi sifatida R-600a yoki R-134a ishlataladi. Ushbu sovitkichda qaysi sovitish moddasi ishlatalayotganini ko'rish uchun jihozning orqa tarafidagi kompressor yorlig'i yoki sovitkich ichidagi pasport yozuvlarini tekshirib ko'ring. Agar ushbu mahsulotda o't oluvchi gaz (R-600a sovitish moddasi) bo'lsa, uni xavfsiz chiqitga chiqarish masalasida vakolatli muassasaga murojaat qiling.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Muzlatish tizimidan modda oqib chiqish holatlari yuzaga kelsa, yonuvchan gaz-havo aralashmasi hosil bo'lmasisi uchun jihoz joylashtirilishi mumkin bo'lgan xonaning o'lchami foydalanilgan sovitish moddasi miqdoriga bog'liq bo'lishi kerak.
- Jihozda shikastlanish alomati bor bo'lsa, uni yoqmang. Agar shubhangiz bo'lsa, dilerga murojaat qiling. Jihozga quyilgan har 8 gramm R-600a sovitish moddasi uchun xonada 1 m³ o'lchamdagি joy bo'lishi kerak. Jihozingizdagи sovitish kimyoviy moddasi miqdori uning ichidagi identifikasiya yorlig'ida ko'rsatilgan.
- Naychalardan otilib chiqayotgan sovitish moddasi yonib ketishi yoki ko'zni jarohatlashi mumkin. Naychadan muzlatish moddasi oqayotganda, uning yaqinida olov yonib turishiga yo'l qo'y mang, har qanday yonuvchan narsani mahsulot oldidan nariga oling va zudlik bilan xonani shamollating.
 - Ushbu talablarga riox qilmaslik yong'inni yoki portlashni yuzaga keltirishi mumkin.
- Ushbu mahsulotga Vakolatli xizmat ko'rsatuvchi shaxsdan boshqa shaxslarning xizmat ko'rsatishi xavflidir. Kvinslendda vakolatli xizmat ko'rsatuvchi shaxs qopqoqlarni ochish bilan bog'liq bo'lgan xizmat ko'rsatish yoki ta'mirlash bilan shug'ullanishi uchun gaz bilan ishslash ruxsatnomasi yoki uglevodorodli sovitish moddalari uchun litsenziyasi bo'lishi SHART. (Faqat Avstraliya uchun)



Ogohlantirish; Yong'in xavfi / yonuvchan materiallar

Muhim xavfsizlik belgilari va ehtiyot choralari:

Ushbu qo'llanmadagi xavfsizlik yo'l-yo'riqlariga amal qiling. Bu qo'llanmada quyidagi xavfsizlik belgilari ishlatalig.

⚠ OGOHLANTIRISH

Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik jiddiy jarohat, mulkka zarar yetishi yoki o'limga olib kelishi mumkin.

⚠ DIQQAT

Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik jiddiy jarohat olish yoki mulkka zarar yetishiga olib kelishi mumkin.

🌐 IZOH

Foydalanuvchi sovitkichni ishlatalishni tushunishi yoki undan naf ko'rishi uchun foydali ma'lumot.

Ushbu ogohlantiruvchi belgilar jihozdan foydalanishda siz va boshqalar jarohatlanishining oldini olish uchun keltirilgan.

Iltimos, ularga diqqat bilan amal qiling.

Ushbu bo'limni o'qib chiqqandan keyin keyinchalik undan ma'lumot olish uchun uni ishonchli joyda saqlang.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Tashish va joylashuvga oid jiddiy ogohlantirish belgilari

⚠ OGOLANTIRISH

- Jihozni tashish va o'rnatish paytida uning sovitish zanjirining hech bir joyini shikastlamaslik uchun ehtiyot choralari ko'rilishi lozim.
 - Naychalardan oqib chiqayotgan sovitish moddasi yonib ketishi yoki ko'zni jarohatlashi mumkin. Agar suyuqlik oqishi aniqlansa, ochiq olovdan yoki yonishi ehtimoliga ega narsalardan darhol uzoqlashing va jihoz turgan xonani bir necha daqiqa shamollating.
 - Ushbu jihoz tarkibida kam miqdordagi izobutan (R-600a) sovitish moddasi bor, u atrof-muhitga mutlaqo zarar yetkazmaydigan tabiiy gazdir, biroq u ham yonadi. Jihozni tashish va o'rnatish paytida uning sovitish zanjirining hech bir joyini shikastlamaslik uchun ehtiyot choralari ko'rilishi lozim.

O'rnatishga oid jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOLANTIRISH

- Sovitkichni nam yoki unga suv tegishi mumkin bo'lgan joylarga o'rnatmang.
 - Elektr qismlaridagi qoplamaning shikastlanishi elektr toki urishiga yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Ushbu sovitkichni bevosita quyosh nuri ostiga yoki plita, uy isitgichi va shu kabi boshqa issiqlik chiqaradigan jihozlar oldiga joylashtirmang.
- Bir nechta jihozni bitta uzaytirgichga ulamang. Sovitkich har doim alohida elektr rozetkasiga ulangan holda turishi va undagi quvvat kuchlanishi zavod taxtachasida qayd etilgan kuchlanishga mos kelishi kerak.
 - Bu yuqori darajada xizmat ko'rsatish samaradorligini ta'minlaydi hamda uydagi elektr quvvat zanjirlarining ortiqcha yuklanishining oldini oladi. Ortiqcha yuklanish o'z ornida simlarning qizib ketishiga va yong'in chiqishiga olib kelishi mumkin.

- Agar devordagi rozetka bo'shab qolgan bo'lsa, unga elektr quvvat vilkasini tiqmang.
 - Tok urishi yoki yong'in chiqishi xavfi mavjud.
- Uzunligi bo'ylab yoki ikki uchida shikastlangan yoki shilingan joylari bor kabeldan foydalanmang.
- Elektr quvvat kabelini bukmang yoki uning ustiga og'ir buyumlarni qo'y mang.
- Elektr kabelini tortmang yoki haddan ziyod bukmang.
- Elektr kabelini buramang yoki tugmang.
- Elektr kabelini metal narsalarga ilmang, ustiga og'ir narsani qo'y mang, narsalar orasiga kiritmang yoki jihoz orqasidagi joyga tiqmang.
- Sovitkichni boshqa joyga ko'chirish vaqtida jihozni o'zining elektr kabeli ustidan surish yoki kabelning shikastlanishidan ehtiyyot bo'ling.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Hech qachon sovitkichingizni simidan tortib rozetkadan sug'urmang. Doimo vilkani mahkam ushlab rozetkadan qiyshaytirmsandan sug'uring.
 - Elektr simining shikastlanishi qisqa tutashuv, yong'in va/yoki elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Ushbu jihoz ichida katalizatorga ega aerozol idishlar kabi portlovchi narsalarni saqlamang.
- Jihozni isitgich va yonuvchi material yoniga o'rnatmang.
- Gaz chiqishi mumkin bo'lgan joylar oldiga ushbu jihozni o'rnatmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Ushbu sovitkichdan foydalanishni boshlashdan avval uni ko'rsatmalarga muvofiq tegishli ravishda joylashtirish va o'rnatish shart.
- Elektr vilkani elektr manbasiga to'g'ri holatda ulang va kabel pastga osilib turishi kerak.
 - Agar vilka yuqori qismi pastga qaragan holda ulansa, kabel qirqilib ketishi va yong'inga yoki tok urishiga sabab bo'lishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Elektr kabeli vilkasi sovitkichning orqa tomonida qisilib qolmagani yoki shikastlanmaganiga ishonch hosil qiling.
- O'rama materiallarni bolalar qo'li yetmaydigan joyda saqlang.
 - O'rama materiallarni bolalar boshiga kiyib olib havo yetishmasdan bo'g'ilib qolib o'limga sabab bo'lish xavfi bor.
- O'rnatgandan keyin vilkadan oson foydalanish uchun jihozni qulay joylashtirish kerak.
 - Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki chiqib ketishi sababli elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.
- Ushbu jihozni nam, yog'li yoki chang bosgan joylar, to'g'ridan-to'g'ri quyosh va suv (masalan, yomg'ir tomchilari ostiga) ta'siri ostidagi joylarga o'rnatmang.
 - Elektr qismalaridagi qoplamaning shikastlanishi elektr toki urishi yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.
- Agar sovitkichda chang yoki suv hosil bo'lsa, elektr quvvat vilkasini elektr quvvat manbaidan uzing va Samsung Electronics xizmat ko'rsatuvchi markaziga murojaat qiling.
 - Aks holda, yong'in chiqish xavfi paydo bo'ladi.
- Jihoz ustiga chiqmang yoki (yuvilgan kir, yoqilgan sham, yoqilgan sigaret, idishlar, kimyoviy reaktivlar, metall buyumlar singari) narsalarni qo'y mang.
 - Bu tok urishi, yong'in, portlash, mahsulot bilan bog'liq muammolar yoki jarohatga sabab bo'lishi mumkin.
- Mahsulotni rozetkaga joylashtirib, ishga tushirishdan avval barcha himoya plastik selofanlarni olib tashlappingiz kerak.

- Bolalarning eshik sozlanishi uchun qo'llaniladigan tirgovuch halqalar yoki suv naycha xomutlarini o'ynamasliklari nazorat qilinishi kerak.
 - Bolaning tirgovuch halqalar yoki suv naycha xomutlarini yutib yuborish natijasida bo'gi'lib qolib, o'limga sabab bo'lismaydi mavjud. Tirgovuch halqalar yoki suv naycha xomutlarini bolalarning qo'li yetmaydigan joyda saqlang.
- Sovitkich xavfsiz tarzda yerga ulanishi shart.
 - Jihozni ko'zdan kechirish yoki tuzatishga harakat qilganingizda doimo uning yerga ulanganligiga ishonch hosil qiling. Ochiq elektr toki jiddiy tok urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Gaz quvurlari, telefon liniyalari yoki boshqa uchqun chiqazishga qodir sim chiviqlardan ushbu jihozni yerga ulash uchun foydalanmang.
 - Sovitkichdagi elektr kuchlanishining ochiqligi natijasida elektr quvvatning har qanday ochiq holatini yuzaga kelishi yoki tok urishining oldini olish uchun uni yerga ulab qo'yishingiz zarur.
 - Bu tok urishi, yong'in, portlash yoki mahsulot bilan bog'liq muammolarga sabab bo'lishi mumkin.
- Elektr quvvati vilkasini devordagi rozetkaga taping. Shikastlangan elektr quvvati vilkasi, elektr kabeli yoki liqillab turgan rozetkadan foydalanmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Agar elektr kabeli shikastlangan bo'lsa, uni ishlab chiqaruvchisi yoki xizmat agenti darhol almashtirib berishi shart.
- Sovitkich saqlagichini faqat malakali texnik yoki texnik xizmat ko'rsatuvchi tashkilot almashtirishi kerak.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi yoki jarohatlanishga sabab bo'lishi mumkin.
- Jihozni joylashtirishda elektr shnuri ilinib yoki shikastlanib qolmasin.
- Troyniklar yoki ko'chma elektr manbalarini jihozning orqa tomoniga joylashtirmang.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

O'rnatishga oid ehtiyyotkorlik choralari

⚠ DIQQAT

- Sovitkich atrofida yetarlicha bo'shliq qoldiring va uni tekis joyga o'rnating.
 - Jihoz to'sig'idagi yoki ramasidagi ventilyatsiya qismini to'siqlarsiz ochiq holda saqlang.
- Jihozni o'rnatib yoqqandan so'ng ichiga oziq-ovqat joylashtirishdan oldin 2 soat ishlagan holda qoldiring.
- Sovitkichni malakali mutaxassis yoki xizmat ko'rsatish kompaniyasi tarafidan o'rnatilishini qattiq tavsiya qilamiz.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi, yong'in chiqishi, portlash, mahsulotga tegishli muammolar yuzaga kelishi yoki tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.
- Birorta eshikdag'i ortiqcha yuklanish jismoniy shikast yetkazgan holda, sovitkichning yiqilishiga olib kelishi mumkin.
- Favqulodda holatda jihozni tezda sug'urib olish uchun rozetka qulay joyda bo'lishi lozim.
 - U jihozning orqasida qolib ketmasligi kerak.

Foydalanish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

- Vilkani rozetkaga nam qo'llaringiz bilan ushlab tiqmang.
 - Bu elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Jihoz ustiga buyumlar qo'y mang.
 - Eshigini ochganingizda yoki yopganingizda uning ustidagi narsalar tushib ketishi va jarohatlanishga va/yoki moddiy zararga sabab bo'lishi mumkin.
- Sovitkich osti yoki orqasiga qo'l, oyoq yoki (ovqatlanish tayoqchalari va shu kabi) metall buyumlarni tiqmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.
 - O'tkir uchli narsalar tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.
- Muzxona ichki devorlariga yoki uning ichidagi mahsulotlarga nam qo'lingiz bilan tegmang.
 - Bu sovuq urishiga olib kelishi mumkin.
- Suv to'ldirilgan idishni sovitkich ustiga qo'y mang.
 - Agar suv to'kilib ketsa, tok urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Uchuvchan yoki yonuvchan buyumlar yoki moddalarni (benzol, suyultirgichlar, propan gazi, spirt, efir, suyultirilgan gaz va shunga o'xshash boshqa narsalarni) sovitkichda saqlamang.
 - Sovitkich faqat oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchun mo'ljallangan.
 - Bu elektr toki urishi, yong'in yoki portlashga olib kelishi mumkin.
- Bolalar jihoz bilan o'ynamasligini ta'minlash uchun nazorat ostida bo'lishi lozim.
 - Barmoqlaringizni "qisib qoladigan" joylardan uzoqroq tuting. Eshiklar orasidagi bo'sh joylar va shkaf ataylab kichik qilingan. Bolalar yaqin atrofda bo'lganda, eshikni ochishda ehtiyot bo'ling.
- Bolalar sovitkich eshigiga yoki eshik sandiqchasiga osilishiga yo'qo'y mang. Bunday qilish jiddiy jarohatga sabab bo'lishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Bolalarning sovitkich ichiga kirib olishlariga yo'l qo'ymang. Ichida qamalib qolishlari mumkin.
- Jihozning ostki qismiga qo'lingizni tiqmang.
 - O'tkir uchli narsalar tan jarohatiga sabab bo'lishi mumkin.
- Sovitkichda farmatsevtika mahsulotlari, ilmiy tadqiqot ashyolari yoki haroratga sezgir mahsulotlarni saqlamang.
 - Muayyan harorat nazoratini qat'iy talab qiluvchi mahsulotlarni sovitkichda saqlamang.
- Agar ishlab chiqaruvchi tavsiya qilgan bo'lmasa, sovitkich/muzxona ichiga elektr jihozlarini qo'ymang yoki ulardan foydalanmang.
- Agar dori yoki tutun hidini sezib qolsangiz, zudlik bilan elektr quvvati vilkasini sug'urib oling va Samsung Electronics xizmati markaziga murojaat qiling.
- Agar sovitkich ichiga chang yoki suv kirsa, elektr manbasiga ularash kabeli vilkasini rozetkadan sug'uring va Samsung Electronics xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Aks holda, yong'in chiqish xavfi paydo bo'ladi.
- Bolalarga tortmalar ustiga chiqishga yo'l qo'ymang.
 - Tortmalar sinib ular sirpanib yiqilishlari mumkin.
- Sovitkichdan foydalanmayotgan vaqtda, eshiklarini ochiq qoldirib ketmang va bolalarni uning ichiga kirib olishlariga yo'l qo'ymang.
- Chaqaloqlar va bolalarning tortma ichiga kirib olishlariga yo'l qo'ymang.
 - Bu qamalib qolish natijasida bo'g'ilib o'lish yoki tan jarohati olishga sabab bo'lishi mumkin.
- Sovitkichni oziq-ovqat bilan to'ldirib tashlamang.
 - Sovitkich eshigini ochganingizda uning ichidagi narsalar tushib ketishi va tan jarohatiga va/yoki moddiy zararga sabab bo'lishi mumkin.

- Jihoz yuzasiga hasharotlarga qarshi vosita kabi uchuvchan moddalarni sepmanq.
 - Insonga zararli hisoblanishi bilan bir qatorda, bu vosita elektr toki urishi, yong'in chiqishiga sabab bo'lishi yoki mahsulot bilan tegishli muammolarni yuzaga keltirishi mumkin.
- Haroratga nisbatan sezgir bo'lgan moddalar, masalan, yonuvchan aerozollar, yonuvchan buyumlar, quruq muz, dori vositalari yoki kimyoviy moddalardan sovitkich yaqinida foydalanmang yoki ularni sovitkich yaqini yoki ichiga qo'y mang.
- Sovitkich ichini quritish maqsadida sochni quritish jihozidan foydalanmang. Yomon hidlarni ketkazish uchun sovitkich ichiga yonib turgan shamni qo'y mang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Jihoz ustiga chiqmang yoki (yuvilgan kir, yoqilgan sham, yoqilgan sigaret, idishlar, kimyoviy reaktivlar, metall buyumlar singari) narsalarni qo'y mang. Bu tok urishi, yong'in, portlash, mahsulot bilan bog'liq muammolar yoki jarohatga sabab bo'lishi mumkin. Suv to'ldirilgan idishni jihoz ustiga qo'y mang.
 - Agar suv to'kilib ketsa, tok urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Muz erishi jarayonini tezlashtirish uchun ishlab chiqaruvchi tavsiya qilganlaridan o'zga mexanik qurilmalar va boshqa vositalardan foydalanmang.
- Sovitish kimyoviy moddasining aylanish sxemasiga zarar yetkazmang.
- Hech qachon ultrabinafshali elektr diod chirog'iga uzoq vaqt tikilib turmang.
 - Bu ultrabinafsha nurlari sababli ko'zning charchashiga olib kelishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Sovitkich tokchasini teskarisiga qo'ymang. Tokcha probkasi ishlamasligi mumkin.
 - Bu shisha tokchaning tushib ketishi tufayli shaxsning jarohatlanishiga olib kelishi mumkin.
- Barmoqlaringizni "qisib qoladigan" joylardan uzoqroq tuting. Eshiklar orasidagi bo'sh joylar va shkaf ataylab kichik qilingan. Bolalar yaqin atrofda bo'lganda, eshikni ochishda ehtiyyot bo'ling.
- Gaz chiqishi aniqlangan hollarda, har qanday ochiq olov yoki uchqun chiqazuvchi manbalardan uzoqlashing va jihoz turgan xonani bir necha daqiqa shamollating.
 - Jihozga yoki elektr kabeliga tegmang.
 - Shamollatgichdan foydalanmang.
 - Uchqun portlash yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Faqat ishlab chiqaruvchi yoki xizmat ko'rsatuvchi xodim bergan LED lampalaridan foydalaning.
- Shisha idishlar tushib ketmasligi uchun, sovitkich ichida ular bir-biriga zinch joylashtirilishi kerak.
- Ushbu sovitkich faqat uy muhitida oziq-ovqat mahsulotlarini saqlash uchungina mo'ljallangan.
- Sovitkichni o'zboshimcha tuzatish, qismlarga ajratish yoki unga o'zgartirish kiritishga harakat qilmang.
- Ruxsat berilmagan o'zgartirishlar xavfsizlik bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin. Ruxsat berilmagan o'zgartirishlarni qayta tiklash uchun biz ehtiyyot qismlar va mehnat haqi to'lovini to'liq hajmda olamiz.
- Standart saqlagichdan boshqa (mis, p'olat sim va h.k. singari) saqlagichlardan foydalanmang.
- Agar sovitkichingizni tuzatish yoki boshqatdan o'rnatish kerak bo'lsa, yaqin oradagi xizmat markaziga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.

- Agar ichki yoki tashqi LED chiroqlari kuygan bo'lsa, yaqin atrofdagi xizmat markaziga murojaat qiling.
- Agar sovitkichdan kuygan hid chiqsa yoki tutun paydo bo'lsa, uni rozetkadan ajrating va darhol hududingizdagi Samsung Electronics xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi yoki yong'in xavfini tug'diradi.
- Sovitkichning ichki lampochkasini almashtirishdan oldin elektr quvvati vilkasini rozetkadan sug'uring.
 - Aks holda, tok urishi xavfi mavjud.
- Agar siz LED bo'limgan chiroqni almashtirishda qiyinchilikka duch kelayotgan bo'lsangiz, Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
- Agar mahsulotlar LED lampa bilan jihozlangan bo'lsa, lampa qopqog'i va LED lampani o'zboshimchalik bilan bo'shatib olmang.
 - Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
- Elektr quvvati vilkasini devordagi rozetkaga ticing.
- Shikastlangan elektr quvvati vilkasi, elektr kabeli yoki liqillab turgan rozetkadan foydalanmang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Foydalanish bo'yicha ehtiyyotkorlik choralari

⚠ DIQQAT

- To'liq erib bo'lgan oziq-ovqat mahsulotlarini qayta muzlatmang. Muzxonada bo'lmasiga gazlangan yoki vijillovchi ichimliklarni qo'y mang. Shisha yoki shisha idishlarni muzxonaga qo'y mang.
 - Shisha ichidagi suyuqlik muzlaganda u chil-chil sinib, shaxsiy jarohat yetkazishi mumkin.
- Mahsulotdan samarali foydalanish uchun:
 - Oziq-ovqat mahsulotlarini jihozning orqa tarafidagi havo teshiklariga yaqin qo'y mang, chunki bu sovitkich ichida havo bemalol aylanishiga to'sqinlik qilishi mumkin.
 - Oziq-ovqat mahsulotlarini sovitkichga joylashtirishdan avval tegishli tarzda o'rang yoki germetik idishlarga soling.
 - Muzxonada shisha, butilka yoki gazlangan ichimliklarni joylashtirmang. Ular muzlab qolib yorilishi mumkin. Ichimliklarning yorilgan idishlari jarohat yetkazishi mumkin.
 - Muzlatilgan mahsulotlarning eng ko'p saqlash vaqtini va yaroqlilik muddatlariga amal qiling.
- Muzxonada shisha, butilka yoki gazlangan ichimliklarni joylashtirmang.
 - Konteyner muzlashi va sinishi, bu esa jarohatlanishga olib kelishi mumkin.
- Muzxona bo'lmasiga gazlangan yoki vijillovchi ichimliklarni qo'y mang. Shisha yoki shisha idishlarni muzxonaga qo'y mang.
 - Shisha ichidagi suyuqlik muzlaganda u chil-chil sinib, shaxsiy tan jarohati yoki mulkka zarar yetkazishi mumkin.

- Xizmat kafolati va modifikatsiya.
 - Ushbu mukammal jihozga 3-shaxslar tomonidan kiritilgan o'zgartirishlar va modifikatsiyalar na Samsung xizmat ko'rsatish kafolati bilan qoplanadi va na Samsung ushbu kiritilgan o'zgartirishlar natijasida yuzaga kelgan xavfsizlik muammolari va shikastlanishlarga oid javobgarlikni o'z zimmasiga oladi.
- Sovitkich ichidagi havo yo'llarini to'sib qo'y mang.
 - Agar havo almashtirish tirqishlari ayniqsa plastik paketlar bilan to'sib qo'yilsa, sovitkich ortiqcha sovib ketishi mumkin. Agar ushbu sovitish davri haddan tashqari uzoq vaqt davom etsa, suv filtri buzilishi va suvning chiqib ketishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Ichkaridagi oshiqcha namlikni artib oling va eshiklarni ochiq qoldiring.
 - Aks holda, hid va mog'or paydo bo'lishi mumkin.
- Agar sovitkich elektr ta'minotidan uzilgan bo'lsa, uni qayta ulash uchun kamida besh daqqa kutishingiz kerak bo'ladi.
- Sovitkichga suv tekkanda, elektr quvvati vilkasini chiqarib oling va Samsung Electronics xizmat markaziga murojaat qiling.
- Har qanday shishali yuzaga zarba bermang yoki qattiq kuch ishlatmang.
 - Singan shisha odamga jarohat va/yoki mulkka zarar yetkazishi mumkin.
- Agar sovitkich suv bilan to'lib qolgan bo'lsa, yaqin atrofdagi xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
 - Tok urishi yoki yong'in chiqishi xavfi mavjud.
- Muzlatgich eshidagi savatlarda sabzavot yog'ini saqlamang. Yog' qotib qolib, ta'mi o'zgarishi va ishlatish qiyin bo'lib qolishi mumkin. Bundan tashqari, ochiq idishdan yog' sizib chiqishi va eshik savatining yorilishiga olib kelishi mumkin. Yog' idishini ochgandan so'ng uni salqin va soya joyda, masalan, shkaf yoki bufetda saqlagan ma'qul.
 - Sabzavot yog'iga misol: zaytun yog'i, makkajo'xori yog'i, uzum yog'i va hokazo.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Tozalash paytida ehtiyyotkorlik choralar

⚠ DIQQAT

- Sovitkich ichiga yoki tashqi qismiga bevosita suv sepmang.
 - Yong'in chiqishi yoki tok urishi xavfi mavjud.
- Sovitkich ichini quritish maqsadida sochni quritish jihozidan foydalanmang.
- Yomon hidlarni ketkazish uchun sovitkich ichiga yonib turgan shamni qo'ymang.
 - Bu elektr toki urishi yoki yong'in chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.
- Displayga to'g'ridan-to'g'ri tozalash vositalarini sepmang.
 - Displaydagi chop qilingan harflar o'chib ketishi mumkin.
- Jihoz ichiga suv kabi o'zga moddalar tushgan bo'lsa, elektr quvvat vilkasini elektr quvvat manbaidan uzing va manzilingizga yaqin joylashgan xizmat ko'satuvchi xodimga murojaat qiling.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi yoki yong'in chiqish xavfini tug'diradi.
- Vilka uchlaridan begona narsalarni yoki changni tozalab tashlash uchun toza, quruq matodan foydalaning. Vilkani tozalayotganda, ho'l yoki nam lattadan foydalanmang.
 - Aks holda, tok urishi yoki yong'in chiqish xavfi mavjud.
- Jihozni unga to'g'ridan-to'g'ri suv sepish bilan tozalamang.
- Tozalash uchun benzin, suyultirgich yoki matolarni oqartirgichdan, xlordan foydalanmang.
 - Ular jihoz yuzasini shikastlashi va yong'inga olib kelishi mumkin.
- Tozalashdan yoki xizmat ko'satishdan avval jihozni rozetkadan ajrating.
 - Ushbu talabga rioya qilmaslik tok urishi yoki yong'in chiqish xavfini tug'diradi.
- Muzlatkichni tozalash uchun toza gubka yoki yumshoq latta bilan iliq suvda yumshoq yuvish vositasi ishlating.

- Abraziv yoki dag'al tozalash vositalari, masalan, oyna tozalagich, tozalovchi birikma, yonuvchan suyuqliklar, xlorid kislota, tozalovchi mum, to'yintirilgan vositalar, oqartirgich, tarkibida neft bo'lgan tozalash vositalarini tashqi sirtni (eshiklar va korpus), plastik qismlari, eshik va ichki tomoni va qistirmalarni yuvishda ishlatmang.
 - Bular materialni tirnashi yoki shikast yetkazishi mumkin.
- Shisha tokchalar yoki qopqoqlar sovuq bo'lgan holatida issiq suv bilan yuvmang. Shisha tokchalar va qopqoqlar haroratning keskin o'zgarishida yoki urib yuborilsa yoki tushib ketsa, sinishi mumkin.

Chiqitga chiqarish bo'yicha jiddiy ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

- Ushbu jihozning o'rama materiallarini atrof-muhitga zararsiz tarzda chiqitga chiqaring.
- Chiqitga chiqazishdan oldin jihoz orqa tarafidagi naychalardan birortasi ham shikastlanmaganligini ta'minlang.
- Sovitish moddasi sifatida R-600a yoki R-134a ishlatiladi. Ushbu sovitkichda qaysi sovitish moddasi ishlatilayotganini ko'rish uchun jihozning orga tarafidagi kompressor yorlig'i yoki sovitkich ichidagi passport yozuvlarini tekshirib ko'ring. Agar ushbu mahsulotda o't oluvchi gaz (Refrigerant R-600a) bo'lsa, uni xavfsiz chiqitga chiqarish masalasida mahalliy hokimiyat idorasiga murojaat qiling.
- Ushbu yoki boshqa sovitkichni chiqitga chiqarganda, eshik/eshik zichlagichlari, zulfinlarini kichik yoshdagи bolalar yoki jonivorlar ichiga qamalib qolmasligi uchun olib tashlang. Bolalar jihoz bilan o'ynamasligini ta'minlash uchun nazorat ostida bo'lishi lozim. Agar bola ichkarida qamalib qolsa, jarohatlanishi va nafas ololmay o'lib qolishi mumkin.
 - Agar bola ichkarida qamalib qolsa, jarohatlanishi va nafas ololmay o'lib qolishi mumkin.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

- Izolyatsiya uchun siklopentandan foydalanilgan. Izolyatsion materiallardagi gazlar maxsus yo'l bilan chiqitga chiqarishni talab qiladi. Ushbu mahsulotni atrof muhitga zararsiz tarzda chiqitga chiqarish uchun mahalliy hokimiyat idoralariга murojaat qiling.
- Barcha o'rama materiallarini bolalar qo'li yetmaydigan joyga qo'ying, chunki o'rama materiallar bolalar uchun xavfli.
 - Agar yosh bola paketni boshiga kiyib olsa nafas yetishmay bo'g'ilib qolishi mumkin.

To'g'ri foydalanish uchun qo'shimcha maslahatlar

- Agar elektr quvvati ta'minotida uzilish yuz bergan bo'lsa, elektr ta'minoti tarmog'ining mahalliy idorasiga qo'ng'iroq qilib, uzilish qancha davom etishi mumkinligini so'rab biling.
 - Bir yoki ikki soat ichida bartaraf etiladigan uzilishlar sovitkichdagi harorat ko'rsatkichlariga ta'sir qilmaydi. Biroq, jihoz elektr toki bilan ta'minlanmayotgan vaqtda, uning eshigini kamroq ochib-yoping.
 - Agar elektr quvvat uzilishi 24 soatdan ko'p davom etadigan bo'lsa, barcha muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini chiqarib oling.
- Agar sovitkich uzoq vaqt davomida jihoz ishlashga moslashgan haroratdan pastroq bo'lgan joyda turib qolsa, sovitkich bir maromda ishlamasligi mumkin (muzlatilgan narsalar erishi yoki muzlatilgan oziq-ovqat bo'lmasi ichidagi harorat ilib ketishi mumkin).
- Muayyan oziq-ovqatlar past darajada saqlanishi o'z xususiyatiga ko'ra saqlanishga yomon ta'sir ko'rsatishi mumkin.
- Sovitkichingizda yaxlash bo'lmaydi, ya'ni uni qo'lda eritishga hojat yo'q. Eritish avtomatik tarzda amalga oshiriladi.
- Muzni eritish vaqtida harorat ko'tarilishi ISO talablariga muvofiq keladi. Agar jihozni muzdan tushirish vaqtida muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlari haroratining ko'tarilishi oldini olmoqchi bo'lsangiz, muzlatilgan oziq-ovqat mahsulotlarini bir necha qavat gazetaga o'rang.

- To'liq erib bo'lgan oziq-ovqat mahsulotlarini qayta muzlatmang.
- Ikki yulduzli ramzga (**) ega bo'lgan ikki yulduzli bo'lim (bo'lmlar) yoki bo'lma (bo'lmlar) harorati boshqa muzxona bo'lmasiga (bo'lmlari) nisbatan bir oz yuqoriroq hisoblanadi.
Ikki yulduzli bo'lim(lar) yoki bo'lma(lar) yetkazib berilgan ko'rsatma va/ yoki shartga asoslanadi.

Elektr tokini tejash bo'yicha maslahatlar

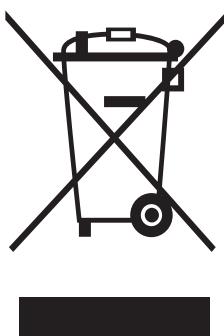
- Sovitkichni mos havo almashinuviga ega bo'lgan salqin, quruq xonaga o'rnatning. Uning to'g'ridan-to'g'ri quyosh nurlari ta'siri ostida qolmasligiga ishonch hosil qiling va issiqlik manbalari (masalan, radiator) yaqiniga o'rnatmang.
- Energiyani sarflash samaradorligini ta'minlash maqsadida havo yo'llari va panjaralarini to'sib qo'ymaslik tavsiya qilinadi.
- Issiq ovqatni sovitkichga qo'yishdan avval uning sovishini kuting.
- Sovitkichdagi muzlatilgan ovqatni eritishga qo'ying. So'ngra sovitkichdagi ovqatni sovitish uchun sovitilgan mahsulotlarning past haroratidan foydalanishingiz mumkin.
- Ovqatni joylashtirish yoki chiqarish vaqtida jihoz eshigini uzoq vaqt olib turmang. Eshik qancha kamroq vaqt ochiq bo'lsa, muzxona ichida shuncha kam qirov yig'iladi.
- Sovitkichni orqa va yon taraflarda bo'shliq qoldirib o'rnatish tavsiya etiladi. Bu elektr toki iste'molini kamaytiradi va natijada elektr toki uchun xarajatlaringiz ham kamayadi.
- Elektr tokidan samarali tarzda foydalanish uchun savatchalar, surilma qutilar, tokchalar kabi barcha ichki moslamalarni ishlab chiqaruvchi tomonidan ta'minlangan o'rinda saqlang.

Texnika xavfsizligi bo'yicha ma'lumotlar

Bu jihoz uy sharoitida va

- do'konlardagi oshxona hududlari, idoralar va boshqa ish muhitlari;
- fermer xo'jaliklarida va mehmonxonalar, motellar va boshqa turar-joy muhitlaridagi mijozlar tomonidan;
- uxlash va nonushta turidagi muhitlarda;
- umumi ovqatlanish va shunga o'xshash chakana savdo uchun qo'llanilmaydigan boshqa joylarda foydalanish uchun mo'ljallangan.

IEEJ haqidagi ko'rsatmalar



Ushbu mahsulotni to'g'ri chiqitga chiqarish (ishlatilgan elektr va elektronika jihizi)

(Chiqindilarni ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)

Mahsulot, aksessuarlar yoki adabiyot ustidagi tamg'a mahsulot va uning elektron aksessuarlari (masalan, zaryadlash vositasi, go'shak, USB-kabel) ishlatilib bo'lgandan so'ng boshqa ro'zg'or chiqindilari bilan bir joyga qo'yilmasligi kerakligini ko'rsatadi. Chiqindilarni nazoratsiz qayta ishlashdan atrof muhit va inson salomatligiga zarar yetishi oldini olish uchun ushu narsalarni boshqa chiqindi turlaridan ajrating va moddiy resurslardan barqaror qayta foydalanishni rag'batlantirish uchun ularni mas'uliyat bilan qayta ishlang.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zлari ushu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat idorasiga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar ta'minotchilari bilan bog'lanishi va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishi kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini qayta ishslash uchun boshqa sanoat chiqindilari bilan aralashtirib yuborish mumkin emas.

O'rnatish

Ushbu sovitkichni to'g'ri o'rnatish va foydalanishdan oldin baxtsiz hodisaning oldini olish uchun ushbu ko'rsatmalarga yaxshilab amal qiling.

OGOLANTIRISH

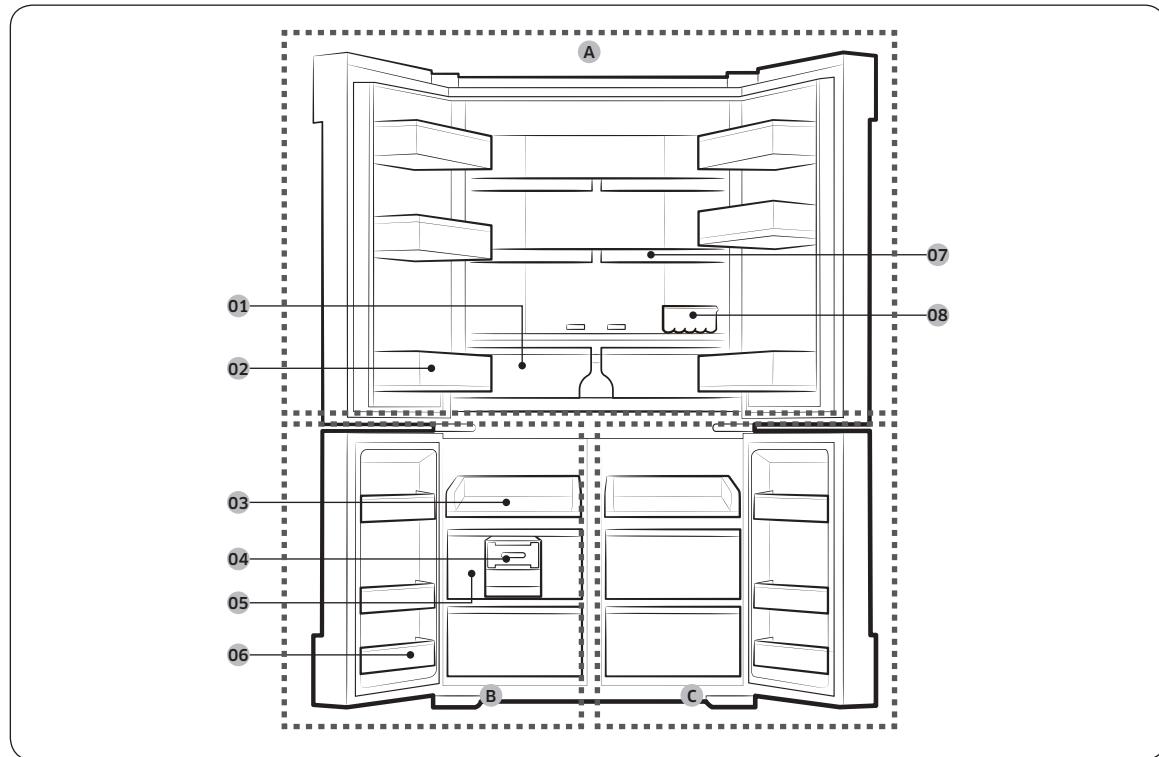
- Ushbu jihozdan faqat ushbu qo'llanmada bayon qilingan maqsadlardagina foydalaning.
- Har qanday xizmat malakali mutaxassis tomonidan amalga oshirilishi shart.
- Mahsulotning qadoqlash materiallarini mahalliy qoidalarga muvofiq chiqitga chiqarish.
- Tok urishining oldini olish uchun, xizmat ko'rsatish yoki qismlarini almashtirishdan oldin elektr shnurini vilkadan chiqaring.

Sovitkichni ko'zdan kechirish

IZOH

Sovitkichning rasmida ko'rsatilgan tarkibiy qism bilan taqdim qilingani o'rtasida modeli va mamlakatga qarab bir oz farq qilishi mumkin.

Ko'proq ma'lumot uchun Joylashuv bo'limini ko'ring.



O'rnatish

- 01** Sovitkich ko'p maqsadli to'sig'i
- 02** Muzxona surilma tokchasi
- 03** Buragichli muz tayyorlagich
- 04** Quruq ovqat va go'sht saqlash qutisi
- 05** Muzxona eshigi kandiklari
- 06** Bakteriyaga qarshi ionlagich
- 07** Surilma tokcha
- 08** Tuxum tokchasi

- A.** Sovitkich
- B.** Muzxona
- C.** Sovitishni tanlash+

* faqat qo'llaniladigan modellarda

IZOH

- Quvvat unumdorligi uchun barcha javon, tortma va savatni o'zining tegishli joyiga joylashtiring.
- Eshikni yopayotganda, boshqa eshikni tirnab olmaslik uchun vertikal oshiq-moshiqli bo'lim to'g'ri holatda ekaniga ishonch hosil qiling.
- Agar vertikal oshiq-moshiqli bo'lim teskari bo'lsa, to'g'rilib qo'yib, keyin eshikni yoping.
- Vertikal oshiq-noshiqli bo'linda vaqt-vaqt bilan namlik hosil bo'lishi mumkin.
- Eshikni majburlab yopsangiz, boshqa eshik yopilib ketishi mumkin.
- Ichki yoki tashqi LED chirog'i ishdan chiqsa, mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Muzxona bo'lmasida ko'proq joy qoldirish uchun

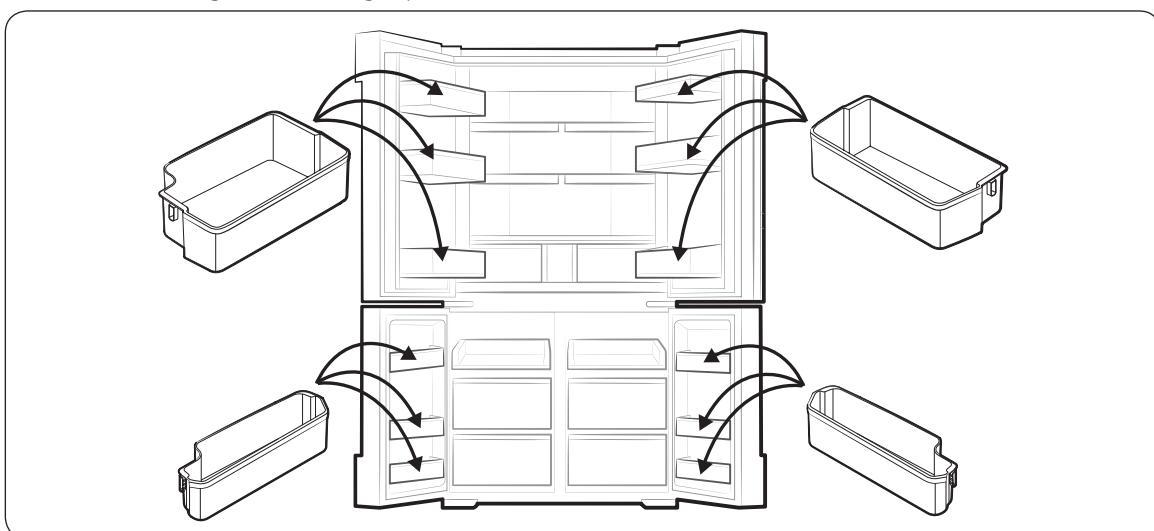
Bir yoki bir nechta ixtiyoriy anjomlarni, masalan tokchalar va ularning tayanchlari, buragichli muz hosil qilgichni olib tashlang. Bularni asbob ishlatmasdan qo'lda olib tashlash mumkin.

- Ushbu qo'shimcha aksessuarlar haroratga yoki mexanik ishlashga ta'sir ko'rsatmaydi.
- Qayd etilgan saqlash hajmi ana shu qo'shimcha aksessuarlarsiz ko'rsatilgandir.
- Energiyadan samarali foydalanish maqsadida barcha javon, tortma va kandiklar o'zining tegishli joyida ekanligiga ishonch hosil qiling.

Eshik savatlari

Muzlatgichingiz turli xildagi va o'lchamdagisi eshik savatlari bilan jihozlangan. Agar muzlatgichingizning eshik savati alohida qadoqlangan bo'lsa, quyidagi rasmdan foydalanib, ularni tegishli tarzda joylashtiring.

Eshik savatlarining soni modeliga qarab turlicha bo'lishi mumkin.

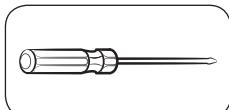


O'rnatish

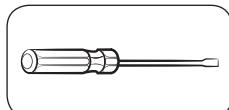
Kirgizish uchun eshikni olib tashlash

Agar sovitkich hajmi tufayli oralidandan o'ta olmasa, quyidagilarni bajaring:

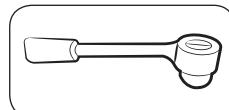
Kerakli asboblar (majmuada mavjud emas)



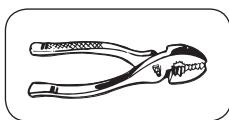
Plyusli buragich



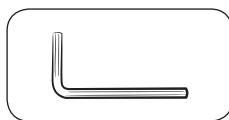
Minusli buragich



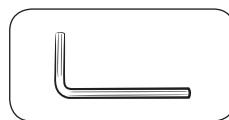
Halqasimon klyuch (10 mm)



Ombur

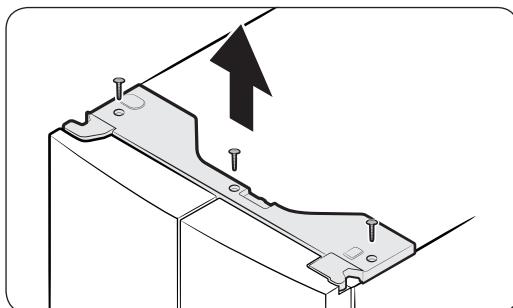


Olti yoqli klyuch (4 mm)

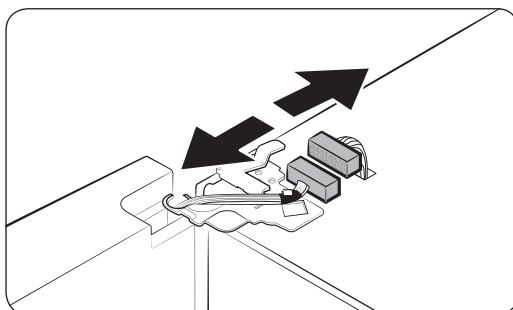


Olti yoqli klyuch (5 mm)

Sovitkich eshiklarini ajratib oling



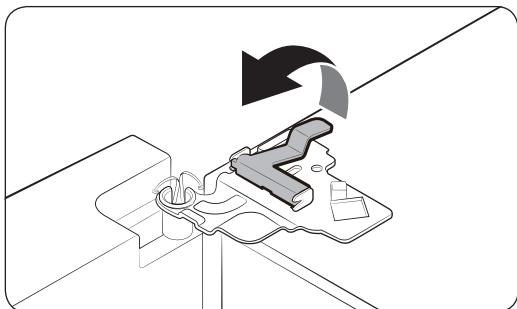
- Eshik yopiq turganida plyusli buragich bilan tepadagi qopqoqdan (x3) vintlarni bo'shating. Tepadagi qopqoqni ulagichlari bilan birga ko'tarib, chiqaring.



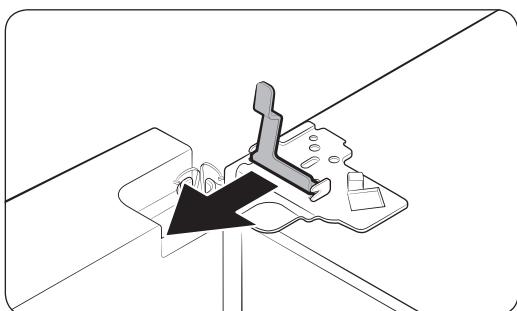
- Chap eshikdagi ikkita ulagichni ajrating. Modeliga qarab, ulagichlar joylashuvi farq qiladi.

DIQQAT

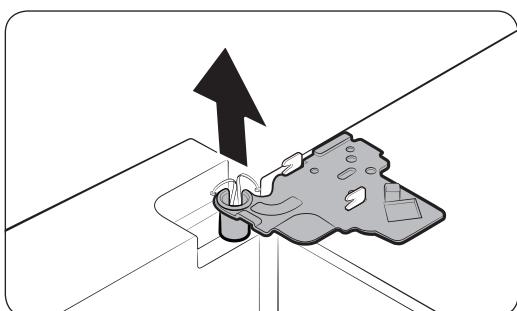
- Ikkita eshikni bir vaqtning o'zida chiqaring. Eshiklarni navbatma-navbat chiqaring. Aks holda, eshik tushib ketib, jarohat yetkazishi mumkin.
- Ulagichlarni ajratishdan oldin sovitkich o'chganligiga amin bo'ling.



3. Xomutni bir nechta bosqichda ohista ko'taring. Barmoqqa jarohat yetmasligi uchun xomutga nisbatan kuch ishlatmang.

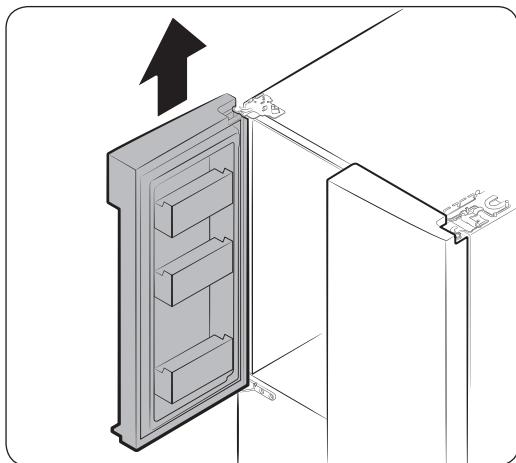


4. Xomutni tepaga tortib chiqaring.



5. Eshikni 90 darajaga oching. Eshikni ushlab turgan holda, tepadagi oshiq-moshiqni chiqaring.

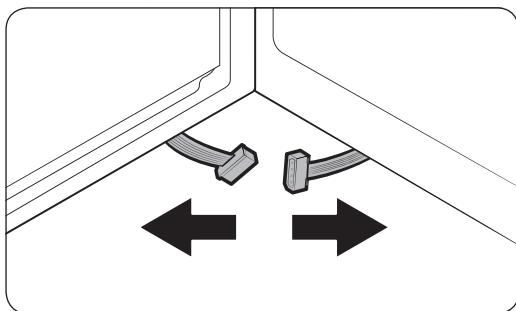
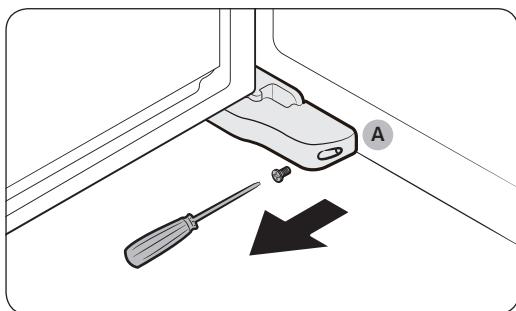
O'rnatish



Muzxona eshiklarini ajratib oling

⚠ DIQQAT

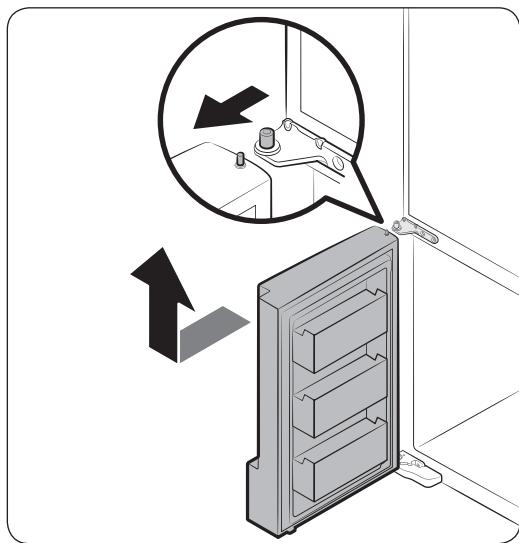
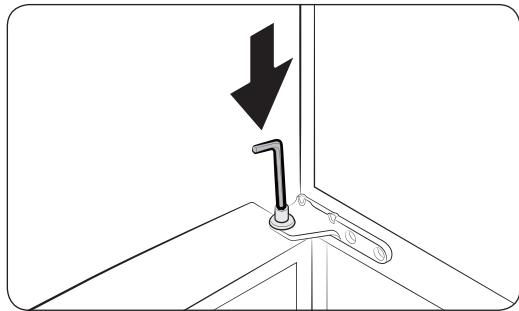
- Muzxona eshiklarini ajratishdan oldin sovitkich eshiklari olingen bo'lsin.
- Pastki ulagichlarni ajratayotganda, ehtiyoj bo'ling.



- Eshikni chiqarish uchun tepaga ko'taring. Eshikka nisbatan kuch ishlatmang. Eshik tushib ketib, jarohat yetkazishi mumkin.
- Eshikni tekis joyga yotqizib qo'ying.
- Yuqoridagi bosqichlarni boshqa eshikka nisbatan takrorlang.

- Muzxona eshigi ochiq turganida plyusli buragich bilan rostlanadigan oyoqning (A) qopqog'ini tutib turgan vintni chiqaring.

- Keyin ulagichlarni ajrating.



3. Oshiq-moshiq tutqichini toping. Bir qo'lingiz bilan eshikni tutib turgan holda, minusli buragich yoki klyuch bilan tutqichni pastga bosing. Eshik tushib ketmasligi uchun ushlab turish kerak.

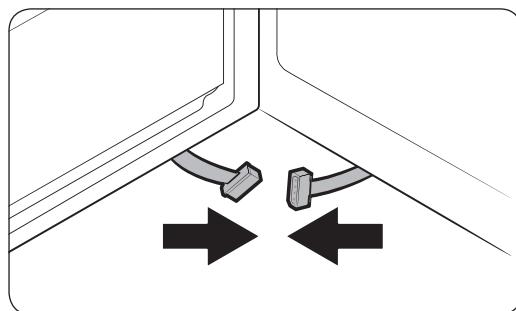
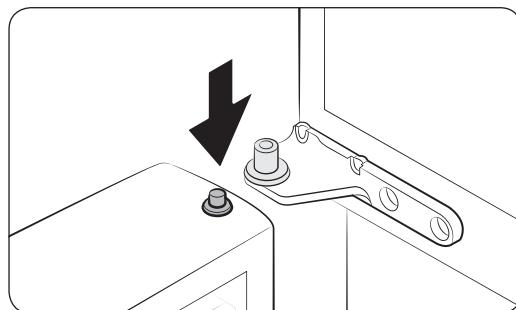
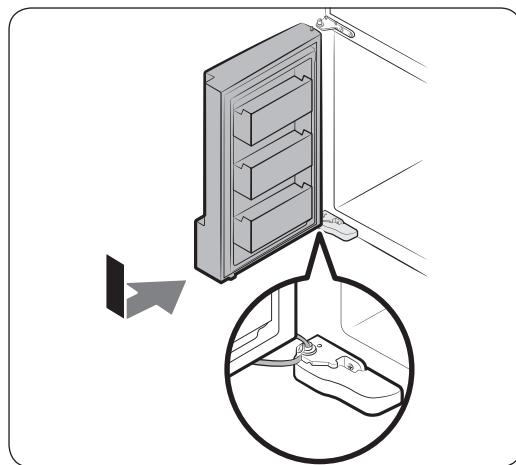
4. O'rtadagi oshiq-mosiqqa tegmasligi uchun, eshikni ozgina oldingga eging, keyin tepaga ko'tarib, chiqarib oling.
5. Yuqoridagi bosqichlarni boshqa eshikka nisbatan takrorlang.

O'rnatish

Muzxona eshiklarini joyiga biriktiring

⚠ DIQQAT

- Eshiklarni qayta biriktirishdan oldin barcha elektr ulagichlar to'g'ri ulanganligini tekshiring.
- Muzxona eshigi sovitkich eshididan oldin joyiga biriktirilishi kerak.
- Bu paytda ehtiyot bo'ling, simlarga zarar yetkazmang yoki bosib olmang.



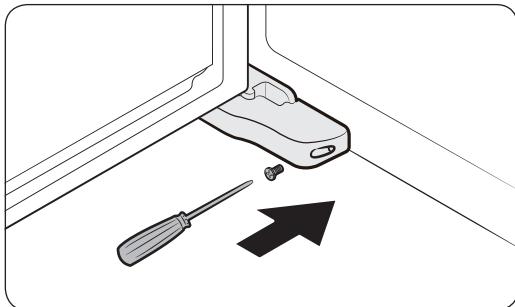
1. Muzxona eshigini strelka yo'nalishida itarib, pastki oshiq-moshiqqa soling.

⚠ DIQQAT

- Bu paytda ehtiyot bo'ling, simlarga zarar yetkazmang yoki bosib olmang.

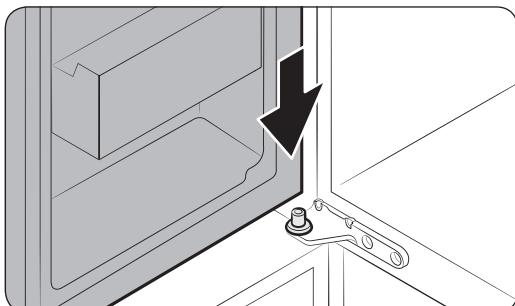
2. Eshikning oshiq-moshiq tutqichini pastga bosib turgan holda, eshikni o'rtadagi oshiq-moshiqqa soling.

3. Eshik ochiq turganida pastki ulagichlarni strelka yo'nalishida ulang.

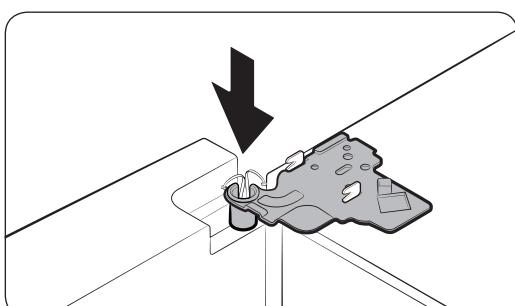


4. Tekislovchi oyoq qopqog'ini plyusli buragich bilan biriktiring. Ehtiyyot bo'ling, ulagichlarga zarar yetkazmang yoki bosib olmang.
5. Yuqoridagi bosqichlarni boshqa eshikka nisbatan takrorlang.

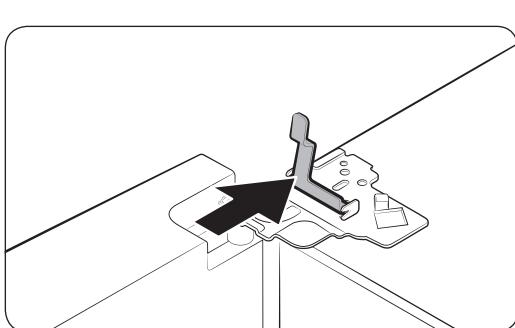
Sovitkich eshiklarini joyiga biriktiring



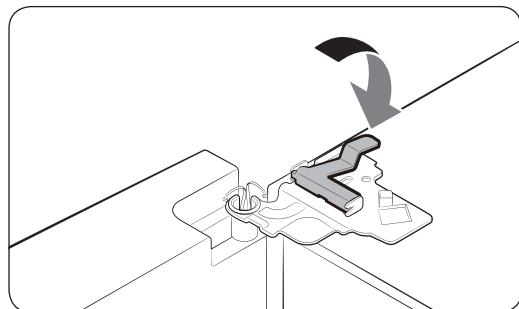
1. Eshikni 90 darajadan ko'proqqa ochiq holda tutib turib, o'rtadagi oshiq-moshiqqa soling.



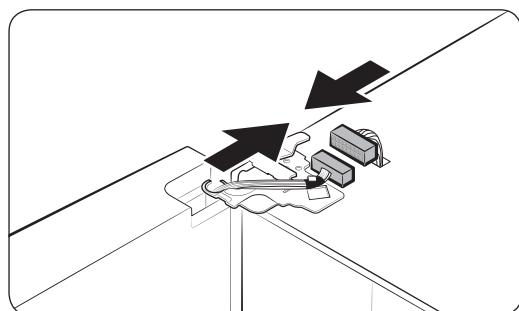
2. Tepadagi oshiq-moshiqni o'z joyiga qo'ying, keyin eshikning tepadagi teshigiga kirititing.



3. Xomutni strelka yo'nalishida kirgizing.



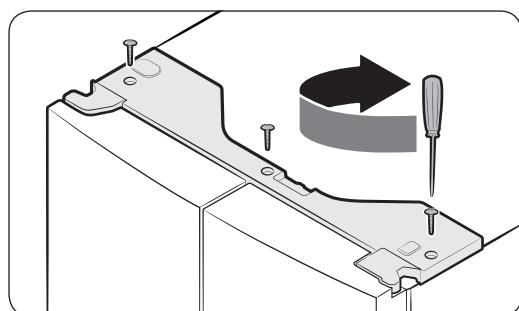
4. Xomutni ko'rsatilganidek qilib joyiga qaytaring.



5. Simli ulagichlarni ulang.

⚠ DIQQAT

- Simli ulagichlar tegishli ravishda ulanganligiga ishonch hosil qiling. Aks holda, display ishlamaydi.



6. Yuqoridagi bosqichlarni boshqa eshikka nisbatan takrorlang.

7. Tepa qopqoqni avval oldi tarafi bilan biriktiring, keyin orqasini pastga bosish orqali joyiga sig'diring. Keyin vintlarni (x3) qotiring.

Qadam-baqadam o'rnatish

1-qadam O'rnatish joyini tanlang

Joy bo'yicha talablar:

- Qattiq, tekis, havo aylanishiga to'siqlik qiladigan gilam yoki boshqa narsa to'shalmagan joy
- Quyosh nurlari tushmaydigan
- Eshikni ochish va yopish uchun tegishli bo'shliqqa ega.
- Issiqlik manbaidan uzoqda joy
- Xizmat ko'rsatish va ta'mirlash xonasi
- Harorat oralig'i 10 °C va 43 °C

Samarali harorat diapazoni

Muzlatgich o'z sinf reytingida ko'rastilgan harorat diapazonida normal ishlashga mo'ljallangan.

Sinf	Belgi	Xona harorati diapazoni (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Kengaytirilgan mo'tadil	SN	+10 dan +32 gacha	+10 dan +32 gacha
O'rtacha	N	+16 dan +32 gacha	+16 dan +32 gacha
Subtropik	ST	+16 dan +38 gacha	+18 dan +38 gacha
Tropik	T	+16 dan +43 gacha	+18 dan +43 gacha

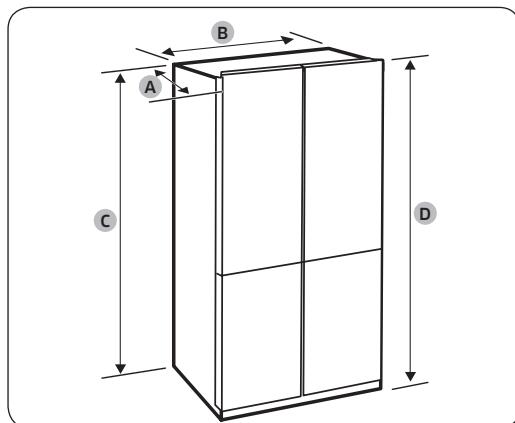
IZOH

Sovutish samarasi va elektr quvvati iste'moli atrofdagi harorat, eshik ochilishining takrorlanishi tufayli va joylashgan joyiga qarab o'zgarishi mumkin. Harorat sozlamalarini tegishli ravishda sozlashingizni tavsiya qilamiz.

O'rnatish

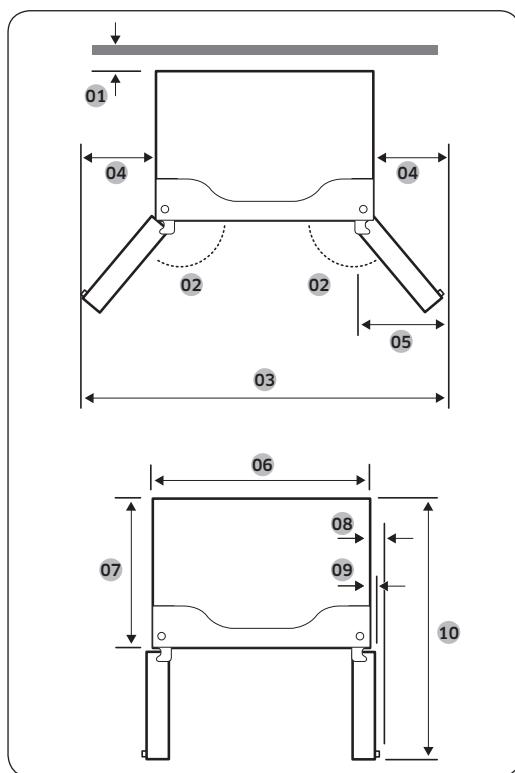
Oraliq bo'shliqlari

O'rnatish uchun kerakli bo'shliq talablari bo'yicha quyidagi rasm va jadvalga qarang.



Chuqurligi "A"	733
Eni "B"	908
Bo'yi "C"	1797
Jami balandligi "D"	1825

(o'lchov birligi: mm)

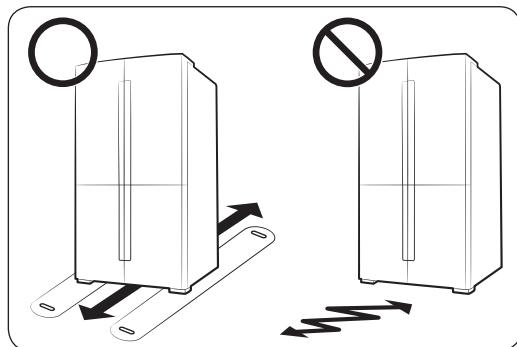


- 01 50 mm
- 02 125°
- 03 1519 mm
- 04 300 mm
- 05 305,5 mm
- 06 908 mm
- 07 610 mm
- 08 72,3 mm
- 09 43 mm
- 10 1075 mm



Yuqoridagi jadvaldagi hisob-kitoblar o'lchov usuliga qarab farqlanishi mumkin.

2-qadam Pol



- Sovitkich o'rnatalidigan yuza to'liq yuklangan sovitkichni ko'tarishga mo'ljallangan bo'lishi shart.
- Polni himoya qilish maqsadida sovitkichning har bir oyog'i ostiga katta karton qog'ozini qo'yib chiqing.
- Sovitkich o'zining doimiy turadigan joyiga joylashtirilgandan so'ng, polni chizib olmaslik maqsadida uni keraksiz harakatlantirmang. Agar kerak bo'lsa, surish paytida ostiga qalin qog'oz yoki eski gilamcha to'shang.

IZOH

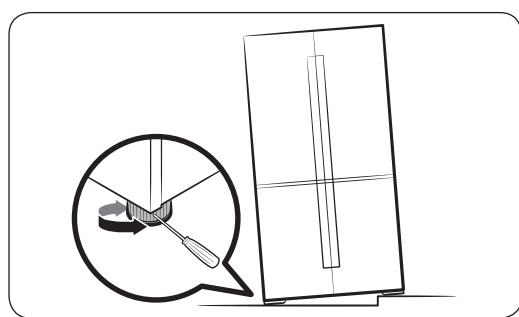
Agar sovitkich hajmi tufayli oraliqdan o'ta olmasa, Xizmat ko'rsatish bobidagi Kirgizish uchun eshikni olib tashlash bo'limini ko'ring.

3-qadam Darajani to'g'irlash oyoqlarini sozlang.

DIQQAT

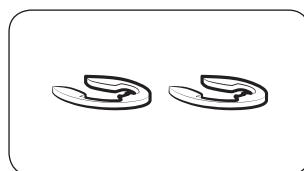
- Sovitkich tekis, qattiq polda tekis o'rnatilishi lozim. Bu qoidaga amal qilinmasa, sovitkichga zarar yetishi yoki jismoniy jarohatga sabab bo'lishi mumkin.
- Sovitkichning ichi bo'sh bo'lganida tekislash lozim. Sovitkich ichida oziq-ovqat qolmaganligiga ishonch hosil qiling.
- Xavfsizlik nuqtai-nazaridan sovitkichning old tarafini orqaga nisbatan bir oz balandroq qiling.

Muzlatgichning old oyoqlaridan foydalanib tekislang, ularda maxsus burama (tekislagich) mavjud. Tekislash uchun minusli buragich ishlating.



- Chap tomon balandligini to'g'rilash: Chap tomondagi old oyog'ining tekislagichiga minusli buragichni taping. Ko'tarish uchun tekislagichni soat mili yo'nalishida burang, tushirish uchun esa soat miliga teskari yo'nalishda burang.
- O'ng tomon balandligini to'g'rilash: O'ng tomondagi old oyog'ining tekislagichiga minusli buragichni taping. Ko'tarish uchun tekislagichni soat mili yo'nalishida burang, tushirish uchun esa soat miliga teskari yo'nalishda burang.

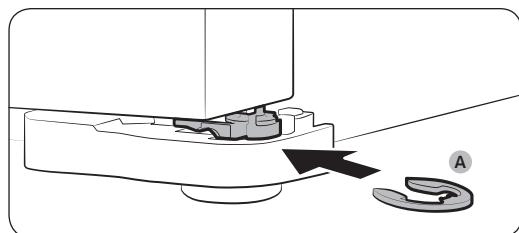
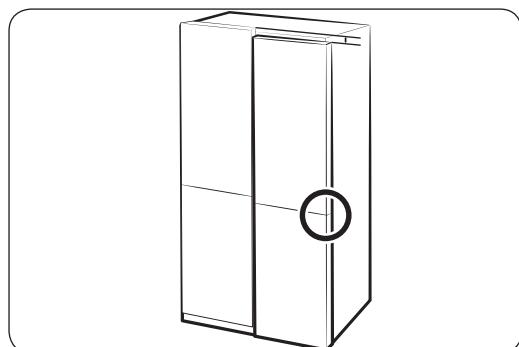
4-qadam Eshik balandligi bilan birga eshik oralig'ini ham rostlang



Tirgovuch halqa

Eshik balandligini tirgovuch halqalar bilan rostlash mumkin, ular 4 xil hajmda bo'ladi (1 mm, 1,5 mm, 2 mm va 2,5 mm).

Eshik balandligini rostlash uchun

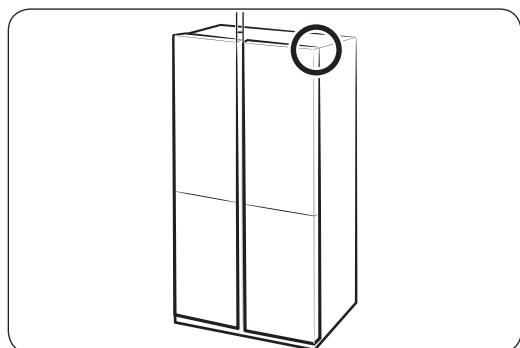


- Eshiklarning balandligi orasidagi farqni tekshiring, keyin pastki eshikni ko'tarib, ushlab turing.
- Eshik bilan xomut o'rtafiga mos hajmdagi (A) tirgovuch halqani ko'rsatilganidek qilib kiring.

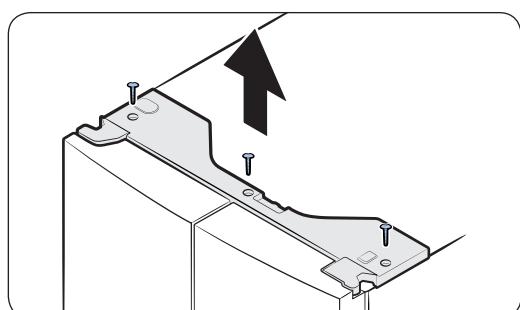
⚠ DIQQAT

- Buning uchun faqat bitta tirkovuch halqa kirgizing. Ikkita yoki undan ko'p halqa qo'yilsa, chiqib ketishi yoki ishqalanib, ovoz chiqarishi mumkin.
- Tirkovuch halqalarni keyinroq foydalanish uchun bolalar qo'li yetmaydigan joyga olib qo'ying.
- Eshikni haddan ortiq balandlatib yubormang. Eshik tepadagi qopqoqqa tegib, zarar yetkazishi mumkin.

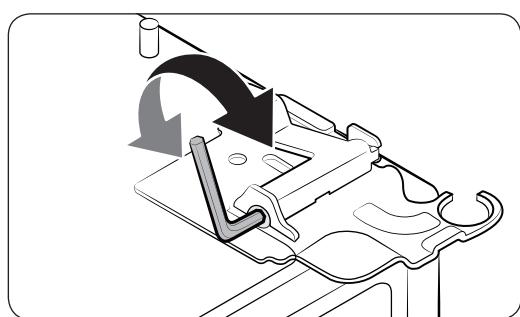
Eshik oralig'ini to'g'rilash



Eshik oralig'ini to'g'rilash uchun sovitkichning yuqori o'ng burchagidagi oraliq boltini ishlatish mumkin.



1. Eshik yopiq turganida **plyusli buragich** bilan simli ulagichlari bor tepadagi qopqoqdan 3 ta vintni bo'shatib oling.



2. Ikki eshik orasidagi oraliqni to'g'rilash uchun 4 millimetrali **olti yoqli klyuch** (komplektda yo'q) ishlating.
 - Oraliqni kengaytirish uchun oraliq boltini soat yo'nalishida burang.
 - Oraliqni kamaytirish uchun oraliq boltini soatga teskari yo'nalishda burang.
3. Tamomlagach, tepadagi qopqoqni joyiga kirgizing.



O'rnatish

DIQQAT

Bu jarayonda elektr ulagichlariga zarar yetmasligi kerak. Ehtiyyot bo'ling, ulagich simlarini chuvalashtirib yoki qoplamasini shilib yubormang.

5-qadam Birlamchi sozlamalar

Quyidagi qadamlarni bajarganingizdan so'ng sovitkich to'liq ishlashni boshlashi kerak.

1. Sovitkichni yoqish uchun vilkani rozetkaga tinqing.
2. Eshigini oching va ichki chirog'i yonganligini tekshiring.
3. Haroratni eng sovuq darajaga qo'ying va bir soatcha kuting. Muzxona bir oz muzlaydi va sovitkich motori ravon ishlab ketadi.
4. Sovitkich belgilangan haroratga yetgunga qadar kuting. Endi sovitkich foydalanishga tayyor.

6-qadam So'nngi tekshirish

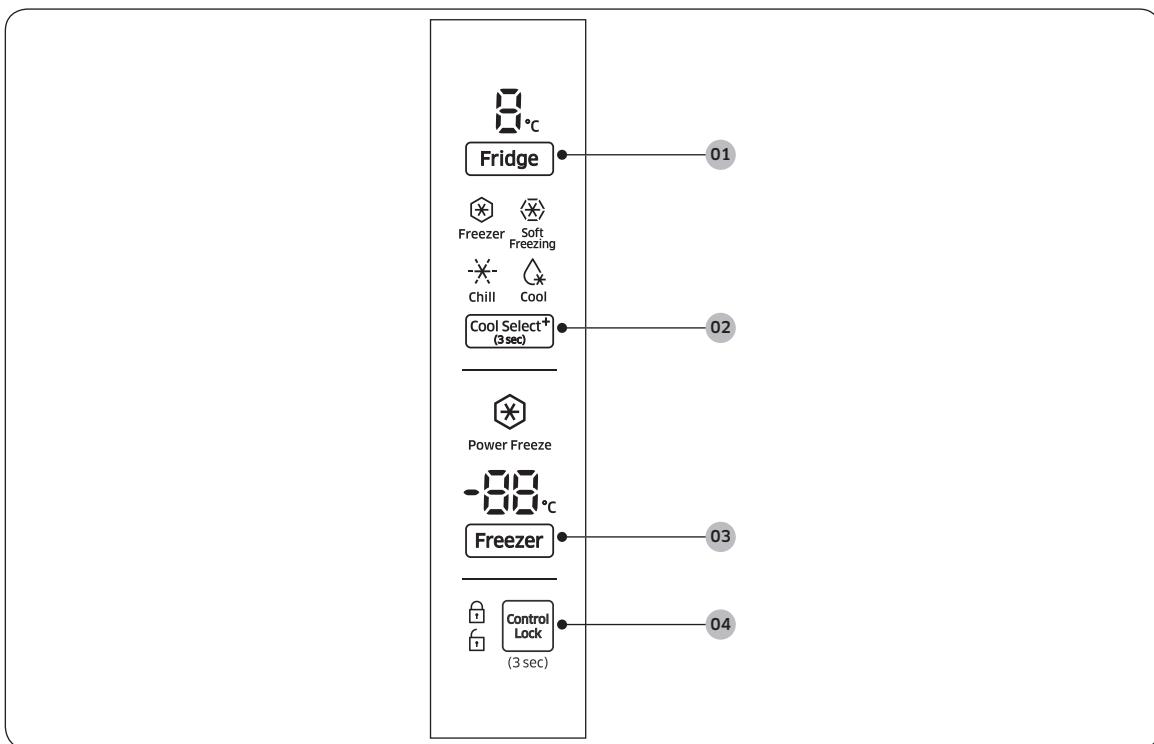
O'rnatish nihoyasiga yetgandan so'ng quyidagilarni tekshiring:

- Sovitkich rozetkaga tinqilganligiga va tegishli ravishda yerga ulanganligiga.
- Sovitkich bir tekis joyda o'rnatilganligiga, devordan yoki o'zidan yetarlicha bo'sh joy qolganligiga.
- Sovitkich bir tekis joylashganligiga va polda mustahkam turishiga.
- Eshik erkin ochilib yopilishiga, eshik ochilganda, ichki chiroq avtomatik tarzda yonayotganligiga.



Ishlatish amallari

Funksiyalar paneli



01 Fridge (Sovitkich)

02 Cool Select+ (Sovitishni tanlash+)

03 Freezer / Power freeze (Muzxona / Kuchli muzlatish)

04 Control Lock (Nazorat qulfi)

IZOH

Panelda haroratni o'zgartirganingizda, belgilangan haroratga yetgunicha panelda sovitkich ichidagi joriy harorat ko'rsatib turiladi. Keyin panelda yangi qo'yilgan harorat ko'rsatiladi. Esda tutingki, yangi haroratga yetishga vaqt kerak bo'ladi. Bu normal holatdir. Bu vaqt davomida haroratni yana bir marta belgilashga ehtiyoj yo'q.

Ishlatish amallari

01 Sovitkich

Fridge (Sovitkich)	Fridge (Sovitkich) tugmasi bilan sovitkich haroratini belgilash mumkin. Sovitkichning sovitish haroratini o'zingiz o'zgartirishingiz mumkin. Harorat indikatori joriy belgilangan yoki tanlangan haroratni ko'rsatadi. 1 °C va 7 °C oralig'idagi kerakli haroratni tanlash uchun Fridge (Sovitkich) tugmasini qayta-qayta bosing.
--------------------	---

02 Sovitishni tanlash+ (3 soniya)

Cool Select (Sovitishni tanlash) xususiyati bilan sovitkichning pastki o'ng qismida joylashgan Sovitishni tanlash bo'lmasidagi oziq-ovqatlarni batartib joylashtirishingiz mumkin. 3 soniya davomida Cool Select+ (Sovitishni tanlash+) tugmasini bosib turing, keyin rejimlarni tanlash uchun yana bosing. Kerakli rejim tanlangach, tugmani qo'yib yuboring. Quyidagi 4 ta rejimdan birini tanlash mumkin:

Freezer (Muzxona)	Sovitishni tanlash bo'lmasidagi haroratni muzxonadagi harorat bilan bir xil qilish uchun Freezer (Muzxona) rejimini tanlang. Bu muzlatilgan ovqatlarni saqlashda foydali.
Soft Freezing (Yengil muzlatish)	Sovitishni tanlash bo'lmasidagi haroratni -5 °C qilib belgilash uchun Soft Freezing (Yengil muzlatish) rejimini tanlang. Bu go'sht va baliqni uzoq vaqt saqlashda foydali.
Chill/Meat (Yaxna/Go'sht)	Sovitishni tanlash bo'lmasidagi haroratni -1 °C qilib belgilash uchun Chill/Meat (Yaxna/Go'sht) rejimini tanlang. Bu steyk, baliq, bekon va pishloq kabi delikateslarni saqlashda foydali.
Cool (Salqin)	Sovitishni tanlash bo'lmasidagi haroratni 2 °C qilib belgilash uchun Cool (Salqin) rejimini tanlang. Bu oziq-ovqatlarni umumiylashtirish uchun masalan, suv, sharbat, ichimlik va pivoni saqlashda foydali.

⚠ DIQQAT

- Funksiyani almashtirganda yoki o'chirganda, haroratdagi farq tufayli go'sht seli yoki ovqatdan namlik chiqishi mumkin.
- Go'sht yoki ovqatni Sovitishni tanlash bo'lmasida sovitkich sozlamalari bilan saqlamang. Go'sht yoki ovqat buzilib qolishi mumkin.

▣ IZOH

Agar tugma ishga tushmasa, uning qulflanmaganiga ishonch hosil qiling. **Control Lock (Nazorat qulfi)** tugmasini 3 soniyadan ortiq bosib turib, qulf tasvirchasi ochilgan holatga (ⓘ) o'tishini kuting. Keyin rejimni o'zgartirish uchun Cool Select+ (Sovitishni tanlash) tugmasini 3 soniyada ortiq bosib turing.

03 Muzxona / Kuchli muzlatish

Freezer (Muzxona)	Freezer (Muzxona) tugmasidan muzxona haroratini o'rnatish yoki Power Freeze (Kuchli muzlatish) funksiyasini ishga tushirish uchun foydalilanildi. Mayjud harorat oralig'i -15 °C va -23 °C.
Power Freeze (Kuchli muzlatish)	<p>Power Freeze (Kuchli muzlatish) rejimida ventilyator maksimal tezlikda aylanib, muzlatish jarayonini tezlashtiradi. Muzxona bir necha soat davomida maksimal tezlikda ishlaydi va avvalgi haroratga qaytadi.</p> <ul style="list-style-type: none"> Power Freeze (Kuchli muzlatish) funksiyasini yoqish uchun Freezer (Muzxona) tugmasini qayta-qayta bosib, harorat sozlamalaridan o'ting va Kuchli muzlatishni tanlang. Tegishli chiroq (⊗) yonadi va muzlatgich sovitish jarayonini siz uchun tezlashtiradi. O'chirish uchun Freezer (Muzxona) tugmasini bosib, boshqa haroratni tanlang. Muzxona tanlangan harorat sozlamasida ishlashga o'tadi. Katta miqdordagi oziq-ovqatni muzlatish uchun Power Freeze (Kuchli muzlatish) rejimini oziq-ovqatni muzxonaga solishdan kamida 20 soat oldin yoqib qo'yish lozim. <p> IZOH</p> <p>Kuchli muzlatish rejimidan foydalanganda, quvvat sarfi oshadi. Undan foydalanish zarurati bo'lmasa, avvalgi haroratga qaytish uchun uni o'chirib qo'yishni unutmang.</p>

04 Nazorat qulfi (3 soniya)

Control Lock (Nazorat qulfi)	Tasodifiy o'zgartirishlarning oldini olish uchun Control Lock (Nazorat qulfi) tugmasini 3 soniya bosib turing. Indikator (⊕) yonganida, barcha boshqaruv tugmalari o'chirib qo'yiladi. O'chirib qo'yish uchun tugmani yana 3 soniya davomida bosib turing. Boshqaruv tugmalari normal holatga qaytadi.
---------------------------------	--

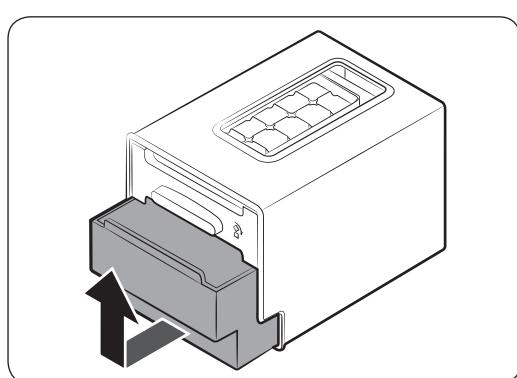
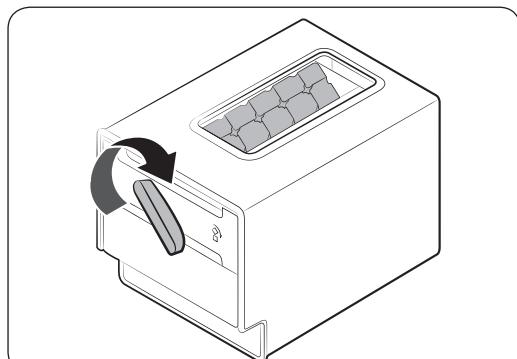
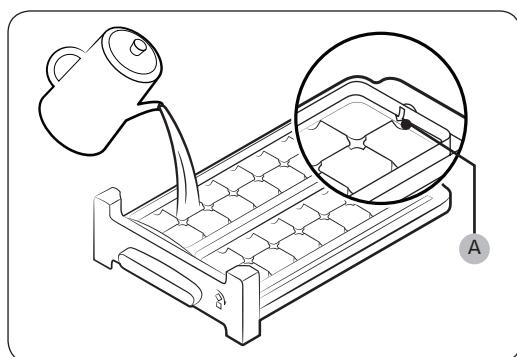
Ishlatish amallari

Maxsus xususiyatlar

Ushbu sovitkich siz uchun qulay xususiyatlarga ega.

Muz hosil qilgich (faqat tegishli modellarda)

Buragichli muz tayyorlagich



1. Muzxona eshikchasini oching va muz shakl idishini surib oching.
2. Uni ichki orqa tarafida belgilangan (A) maksimum darajagacha suv bilan to'ldiring.
3. Idishni orgasiga surib joyiga joylashtiring.
4. Suv muzlab, muz bo'laklari hosil bo'lgach, ularni muz qutisiga to'kish uchun muz shakl idishi dastagini soat yo'nalishida burang. Hamma bo'lakchalar qutiga tushgunicha takrorlang.
5. Muz qutisini olish uchun ohista tepaga ko'tarib, tortib chiqaring.

DIQQAT

- Muz qutisini muz hosil qilish uchun ishlatmang. Quti sinib ketishi mumkin.

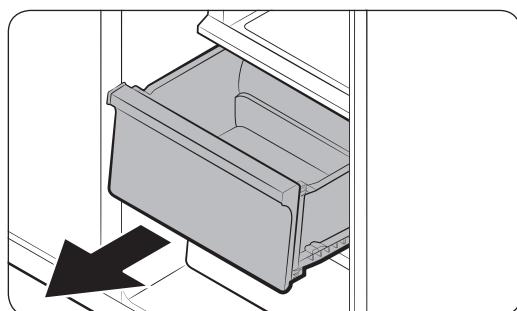
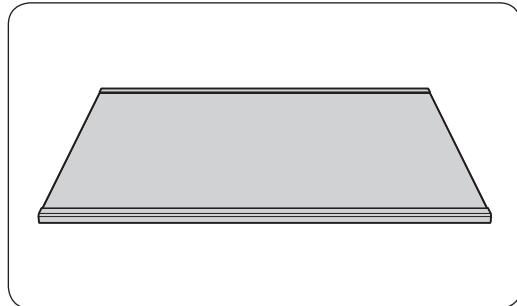


- Quti muz shakl idishi ostida ekanligiga ishonch hosil qiling.
- Muz qutisining tagida suv oqadigan teshigi bor.
 - Qutidagi muzni atrof-muhit haroratida saqlamang. Muz erib, oqib ketadi.
 - Elektr quvvati uzilsa, muz erib, oqib ketadi. Elektr quvvati kelganidan so'ng suv yana muzlab, qutini sindirishi mumkin. Qutiga zarar yetmasligi uchun tok o'chganidan so'ng qutini chiqarib, bo'shatib qo'ying.
 - Faqat ichimlik suvini ishlating.

IZOH

- Muzni hosil qilish vaqtin o'rnatilgan haroratga bog'liq.

Muzxona tokchasi (ASSY SHELF FRE, faqat tegishli modellarda)



Muzxona yoki Sovitishni tanlash+ bo'lmasida ko'proq joy bo'shatish uchun **muzxona** yoki **Sovitishni tanlash+** bo'lmasining o'rta tortmasini olib tashlang, keyin **muzxona** tokchasini o'rta va pastki tortmalar orasiga kirdizing.

- Muzxona tokchasi sovitkichning termal yoki mexanik samaradorligiga ta'sir ko'rsatmaydi.
- Ishlatishdan oldin muzxona tokchasingin himoya plyonkasini olib tashlang.

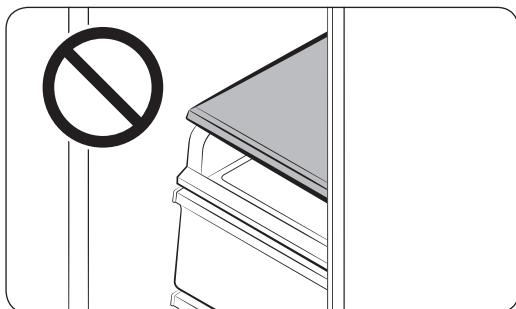
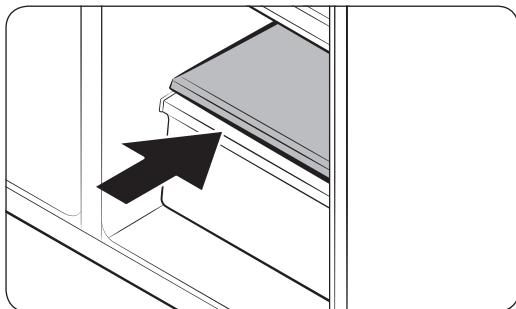
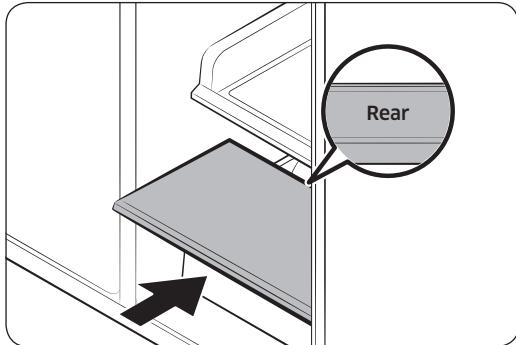
1. O'rta tortmani surib oching va chiqaring.

Ishlatish amallari



Ishlatish amallari

Ishlatish amallari



- O'rta tortma o'rniga muzxona tokchasini qo'ying. Tokchaning orqarog'ida joylashgan REAR (ORQASI) belgisi tepaga qarab tursin.

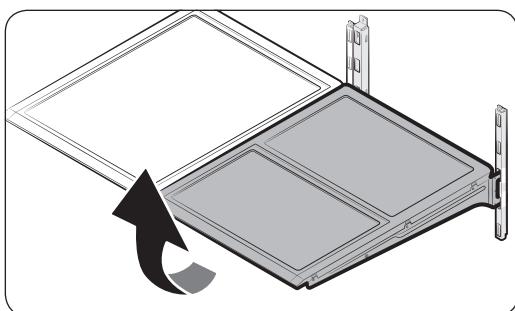
DIQQAT

- Muzxona tokchasi (ASSY SHELF FRE) qo'shimcha joy bo'shatish uchun o'rta tortmani almashtirishga mo'ljallangan. Muzxona tokchasini EZ muzxona surilma tokchasi ustiga qo'y mang.
- Muzxona tokchasini to'g'ri yo'nalishda kirgizing. Aks holda, shikastlanishi mumkin.
- Olib tashlangan o'rta tortmani keyinchalik ishlatish uchun bexatar joyga olib qo'ying.

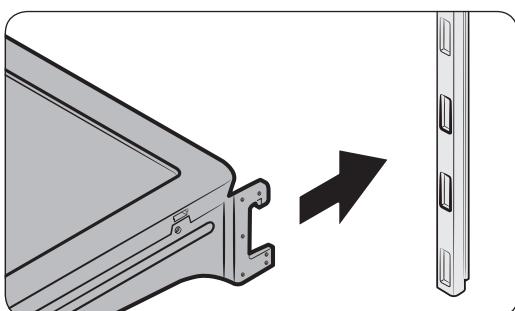
Xizmat ko'rsatish

Tashish va parvarishlash

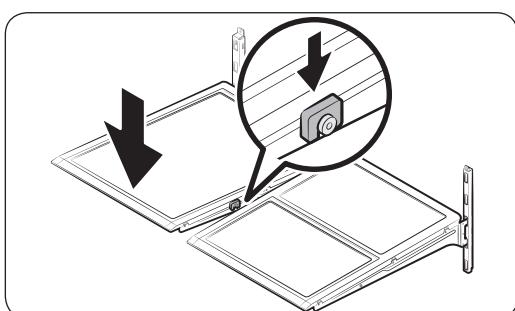
Toblangan shishali tokchalar (sovitkich)



- Tokchani chiqarib olish uchun tegishli eshikni lang oching. Tokcha oldi tarafini ushlab, ohista tepaga ko'taring va tortib chiqaring.



- Qayta joyiga qo'yish uchun tokchaning orqa tarafini pasaytirib, ilmoqlarga kiriting. Keyin oldi tarafini pasaytirib, oxirigacha surib kirgizing.



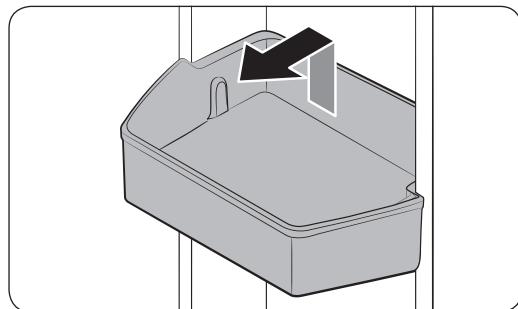
DIQQAT

- Toblangan shishali tokchalar og'ir bo'ladi. Ularni olayotganda, ehtiyoj bo'ling.
- Tokchani to'g'ri kirgizish kerak. Oyog'ini osmondan qilib kirgizmang.
- Shisha idishlar shishali tokchalar yuzasini tirlashi mumkin.



Xizmat ko'rsatish

Eshik kandiklari

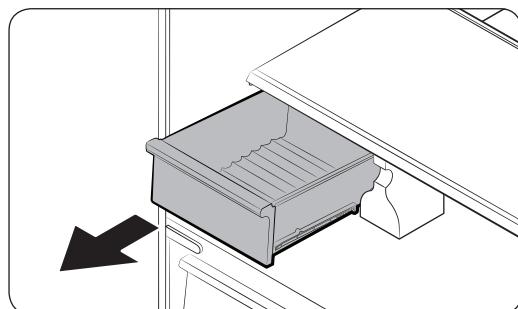


Eshik kandiklarini bo'shatish uchun oldi tarafini ushlab, ohista tepaga ko'taring va chiqarib oling.

Qayta kirgizish uchun eshik kandigini belgilangan chiziqning oxiriga kirgizing.

Eshik kandigining orqa tarafini ikki qo'llab ushlang va pastga bosib, belgilangan chiziqqa moslab kriting.

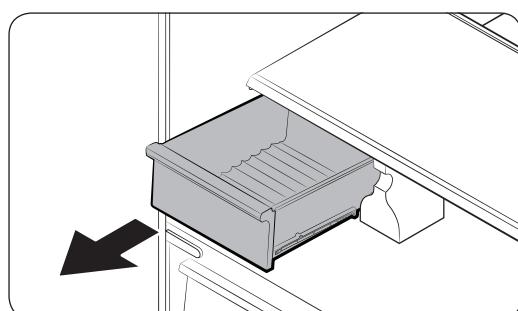
Meva-sabzavot tortmalari



Tortmaning oldini ohista ko'tarib, tortib chiqaring.

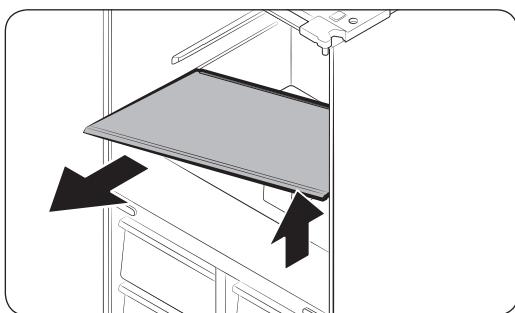
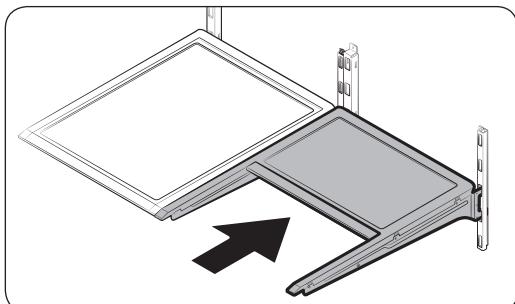
Tortmani olishdan oldin eshik kandiklarini chiqarish tavsiya etiladi. Shunda eshik kandiklariga shikast yetmaydi.

Sabzavot tokchasi



1. Chap tomonagi sabzavot tortmasini tortib chiqaring.





2. O'ng tomondagi bukilma tokchani surib kirgizing.

3. Sabzavot tokchasini bir qo'lda ushlab turib, ikkinchi qo'l bilan tashqariga torting.

4. Bukilma tokchani olib tashlagandan keyin ochilgan bo'shliqdan foydalanib, sabzavot tokchasini chiqarib oling.



Qayta kirgizish uchun yuqorida bosqichlarni teskarisiga bajaring.

Xizmat ko'rsatish



Xizmat ko'rsatish

Tozalash

Ichi va tashqarisi

OGohlantirish

- Tozalash uchun benzin, suyultirgich yoki uy/avtomobil uchun mo'ljallangan Clorox™ kabi vositalardan foydalanmang. Ular jihoz yuzasini shikastlashi va yong'inga olib kelishi mumkin.
- Sovitkich ustiga suv sepmang. Bu tok urishiga olib kelishi mumkin.

Simlar, mahkamlanadigan qismlar yoki kontakt nuqtalaridan chang yoki suv kabi begona narsalarni tozalash uchun doimo quruq matodan foydalaning.

1. Elektr quvvati shnurini rozetkadan chiqaring.
2. Sovitkichning ichki va tashqi qismini artish uchun namlangan tuksiz mato yoki qog'ozli sochiqdan foydalaning.
3. Tozalab bo'lgandan so'ng quruq mato yoki qog'oz sochiqdan foydalaning.
4. Elektr quvvati shnurini rozetkaga tijqing.

Qismlarni almashtirish

LED chiroqlar

Sovitkich chiroqlarini almashtirish uchun mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

OGohlantirish

Chiroqlarni foydalanuvchi almashtira olmaydi. Chiroqni o'zingiz almashtirishga urinmang. Tok urishi mumkin.



Nosozliklarni bartaraf qilish

Agar sovitkich bilan g'ayrioddii vaziyat yuz bersa, avval quyidagi jadvalga qarang va tavsiyalarni bajarib ko'ring.

Umumiy

Alomat	Harakat
Ishlamayapti yoki sovitmayapti.	<ul style="list-style-type: none"> Elektr simi tegishli ravishda ulanganligiga ishonch hosil qiling. Harorat to'g'ri o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. Pastroq haroratni qo'yib ko'ring. Sovitkichning yonlari yoki issiqlik manbaidan uzoqroq bo'lishini ta'minlang. Shunday qilmasangiz sovitish samarasiga ta'sir bo'ladi. Sovitkichning yonlari va orqa tarafida devordan yoki xonadan yetarlicha bo'sh joy borligiga ishonch hosil qiling. Shunday qilmasangiz sovitish samarasiga ta'sir bo'ladi. Juda ko'p oziq-ovqat joylashtirsangiz, sovitkichda havo aylanishini to'sib qo'yishi mumkin. Sovitkichning normal ishlashini ta'minlash uchun ichiga juda ko'p oziq-ovqat qo'y mang.
Sovitkich ichidagi oziq-ovqat muzlab qolmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Harorat eng past darajaga o'rnatilib qolmaganmikan tekshirib ko'ring. Agar shunday bo'lsa, yuqoriq yoki optimal haroratga o'zgartiring. Bu narsa agar atrofdagi harorat juda past bo'lsa ham yuz berishi mumkin. Balandroq haroratga qo'ying. Ko'proq suyuqligi bor oziq-ovqat sovitkichning eng sovuq qismiga yoki sovuq havo haydaydigan ventilator oldiga turib qolmaganligini tekshiring. Agar shunday bo'lsa, uni sovitkichning boshqa tokchasiga ko'chiring.
Shovqin chiqarmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Sovitkichning barqaror, tekis joyda o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. Sovitkichning yonlari va orqa tarafida devordan yoki xonadan yetarlicha bo'sh joy borligiga ishonch hosil qiling. Sovitkich ichida yoki ostida kir narsalar yoki begona narsalar saqlamang. Sovitkich ichida anjomlar bir-biriga tekkanda yoki kengayganda, tiqillagan tovushlar chiqarishi mumkin. Bu tizimdagи xatolik emas.



Nosozliklarni bartaraf qilish

Alomat	Harakat
Old burchaklari va yonlari isib kondensat hosil qilmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Kondensat hosil bo'llishining oldini olish maqsadida, old burchaklarda issiqlikka bardosh beruvchi naychalar o'rnatilgan. Agar atrofdagi harorat oshsa, ushbu qurilma samarali ishlamasligi mumkin. Bu tizimdagи xatolik emas. Eshiklar to'g'ri yopilayotganligiga ishonch hosil qiling. Eshikni biroz vaqtga ochiq qoldirsangiz, kondensat hosil bo'lishi mumkin. Sovitkichning muzdek yuzasiga nam havo tegsa, sovitkichning tashqi yuzasida kondensat hosil bo'lishi mumkin.
Shildirab oqayotgan tovush eshitilmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Sovitkich sovitish paytida shunday ovoz chiqaradi, bu normal holat hisoblanadi.
Sovitkich ichidan badbo'y hid chiqmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Aynigan taomlar yo'qligini tekshiring. Sovitkichni tez-tez tozalab turishni va har qanday aynigan yoki shubhalo oziq-ovqatlarni chiqarib tashlashni maslahat beramiz. Hidi qattiq chiqadigan oziq-ovqatlarni yaxshilab o'rashni unutmang.
Ichki devorlarda qirov hosil bo'lmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Sovitkichning havo chiqadigan teshiklari oziq-ovqat bilan to'silib qolmaganligiga ishonch hosil qiling. Shuningdek, havo aylanishi bir tekis bo'lishi uchun oziq-ovqatlarni to'g'ri qo'yish muhim hisoblanadi. Eshiklar to'g'ri yopilayotganligiga ishonch hosil qiling.
Ichki devorlarida yoki sabzavotlarning atroflarida kondensat hosil bo'lmoqda.	<ul style="list-style-type: none"> Bunga sabab katta miqdorda suvgaga ega oziq-ovqat usti yopilmagan holda saqlanishi yoki sovitkich eshigi bir muddat ochiq qolgan bo'lishi mumkin. Oziq-ovqat usti yopilgan yoki qopqog'i yopiladigan idishda saqlanishiga ishonch hosil qiling.



Eslatma

Butun dunyo bo'ylab SAMSUNG bilan bog'laning

Agar Samsung mahsulotlari to'g'risida savol yoki fikrlaringiz bo'lsa, SAMSUNG kompaniyasining xaridorlarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Mamlakat	Aloqa markazi	Veb-sayt
RUSSIA	8-800-555-55-55 (VIP care 8-800-555-55-88)	www.samsung.com/ru/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/kz_ru/support
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com/support
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	www.samsung.com/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	www.samsung.com/support
MONGOLIA	1800-25-55	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support



DA68-03194P-07